



BUTLLETÍ OFICIAL DEL PARLAMENT DE CATALUNYA

Número 39

I Legislatura

Barcelona, 6 de juliol de 1981

SUMARI

A. LLEIS I ALTRES TEXTOS APROVATS

1. RESOLUCIONS I MOCIONS

a) Resolucions

- Resolució núm. 21/I sobre el programa de política d'ocupació a Catalunya. Aprovada pel Ple del Parlament en sessió tinguda el dia 29 de juny de 1981. 1131
- Resolució núm. 22/I sobre l'estat actual de l'obra i de les instal·lacions de la Central Nuclear d'Ascó en relació amb la llicència concedida i les normes vigents en matèria de seguretat nuclear. Aprovada pel Ple del Parlament en sessió tinguda el dia 30 de juny de 1981. 1132
- Resolució núm. 23/I sobre el Pla d'actuació especial i urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet. Aprovada per la Comissió de Política Cultural en sessió tinguda el dia 1 de juliol de 1981. 1135
- Resolució núm. 24/I sobre els criteris a establir per a l'adjudicació de places als professors d'ensenyament general bàsic. Aprovada per la Comissió de Política Cultural en sessió tinguda el dia 1 de juliol de 1981. 1136

b) Mocions

- Moció núm. 9/I sobre el retorn del patrimoni cooperatiu. Aprovada pel Ple del Parlament en sessió tinguda el dia 25 de juny de 1981. 1137
- Moció núm. 10/I sobre l'equiparació de les tarifes telefòniques d'extraradi amb les tarifes telefòniques urbanes. Aprovada pel Ple del Parlament en sessió tinguda el dia 25 de juny de 1981. 1138
- Moció núm. 11/I sobre el conveni Generalitat-Caixa d'Estalvis. Aprovada pel Ple del Parlament en sessió tinguda el dia 30 de juny de 1981. 1138

B. PROJECTES DE LLEI

- Projecte de Llei de Creació de l'Institut Català de Serveis a la Joventut (Reg. 2345). Tramitació. 1140

C. PROPOSICIONS DE LLEI

- Proposició de Llei sobre el Servei de Sismologia de Catalunya (Reg. 2332). Tràmit de presa en consideració i termini de presentació d'esmenes. 1140
- Proposició de Llei de normalització lingüística a Catalunya. Text de la Proposició elaborat per la Ponència de la Comissió de Política Cultural i vots particulars sostinguts pels ponents. 1141
- Proposició de Llei sobre declaració com a paratge natural d'interès nacional del massís del Pedraforca (Berguedà), presentada pel Grup parlamentari del PSUC (Reg. 2546). 1153

E. PROPOSTES DE RESOLUCIÓ

2. PROPOSTES SUBSEGÜENTS A UN PROJECTE O COMUNICAT DEL GOVERN

- Propostes de resolució subsegüents al debat sobre el programa de política d'ocupació a Catalunya, presentades pels Grups (Regs. 2597, 2598, 2599, 2600, 2601 i 2602). 1155

4. PROPOSICIONS NO DE LLEI I ALTRES PROPOSTES

- Proposició no de Llei sobre declaració del Parlament condemnant d'atemptat sofert pel professor Jiménez Losantos (Reg. 2420). Esmena a la totalitat presentada pel G. p. d'Esquerra Republicana (Reg. 2494). 1158
- Proposició no de Llei sobre el Pla d'actuació especial i urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet (Reg. 2516). Tramitació. Esmena presentada pel G. p. de Convergència i Unió (Reg. 2582). 1159
- Proposició no de Llei per a establir un Pla d'actuació especial i urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet (Reg. 2517). Tramitació. Esmena presentada pel G. p. de Convergència i Unió (Reg. 2583). 1160
- Proposició no de Llei sobre les transferències dels

serveis educatius (Reg. 2538). Tramitació. Esmenes presentades pels grups (Regs. 2579, 2585, 2586 i 2587).

1160

— Proposició no de Llei sobre l'Institut de Mediació, Arbitratge i Conciliació, presentada pel G. p. del PSUC (Reg. 2451). Tramitació. Esmenes presentades pels Grups (Regs. 2580, 2584 i 2585).

1162

G. INTERPELLACIONS I MOCIONS

1. INTERPELLACIONS

a) Interpellacions que s'anuncien

— Interpellació al Consell Executiu sobre el Fons de Garantia Salarial, que formularan els Diputats Srs. Francesc Vicens, del G. p. d'Esquerra Republicana, i Rafael Ribó, del G. p. del PSUC (Reg. 2550).

1163

b) Referència de les interpellacions formulades

1164

2. MOCIONS SUBSEGÜENTS A INTERPELLACIONS

— Moció subsegüent a la interpellació al Consell Executiu referent al retorn del patrimoni cooperatiu, presentada pel G. p. del PSUC (Reg. 2554). Esmenes presentades pels Grups (Regs. 2573 i 2574).

1165

— Moció subsegüent a la interpellació al Consell Executiu sobre l'equiparació de les tarifes telefòniques d'extraradi amb les tarifes telefòniques urbanes, presentada pel Diputat Sr. Joan Ganyet, del G. Socialista (Reg. 2556). Esmenes presentades pels Grups (Reg. 2570 i 2572).

1165

— Moció subsegüent a la interpellació al Consell Executiu sobre el conveni Generalitat-Caixa d'Estalvis, presentada pel G. Socialista (Reg. 2591). Esmenes presentades pels Grups (Regs. 2614 i 2615).

1166

H. PREGUNTES

1. PREGUNTES A RESPONDRE ORALMENT DAVANT EL PLE

a) Preguntes que s'anuncien

— Pregunta a l'H. Sr. Conseller de Treball sobre el Fons de Garantia Salarial, que formularà el Diputat Sr. Luis Andrés García, del G. Socialista (Reg. 2543).

1168

— Pregunta al Consell Executiu sobre el nomenament de directors de centres escolars, que formularà el Diputat Sr. Joan Besa, del G. p. de Centristes (Reg. 2596).

1168

— Pregunta al Consell Executiu sobre la campanya teatral del Grec-81, que formularà el Diputat Sr. Xavier Folch, del G. p. del PSUC (Reg. 2611).

1169

— Pregunta al Consell Executiu sobre l'atorgament de subvencions pel Departament de Cultura, que formularà el Diputat Sr. Xavier Folch, del G. p. del PSUC (Reg. 2612).

1169

b) Referència de les respostes a preguntes formulades

1170

3. PREGUNTES A RESPONDRE PER ESCRIT

a) Preguntes que es formulen

— Pregunta al Consell Executiu sobre ensenyament, formulada per la Diputada Sra. Marta Mata i el Diputat Sr. Felip Lorda, del G. Socialista (Reg. 2542).

1170

— Pregunta a l'H. Sr. Conseller d'Ensenyament sobre centres escolars, formulada per la Diputada Sra. Marta Mata, del G. Socialista (Reg. 2544).

1171

— Pregunta a l'H. Sr. Conseller de Política Territorial

i Obres Públiques sobre la línia ferroviària de Barcelona a Sabadell i Terrassa dels ferrocarrils de la Generalitat, formulada pels Diputats Srs. Xavier Bigatà, Raimon Escudé i Ferran Pont, del G. p. de Convergència i Unió (Reg. 2545).

1171

— Pregunta al Consell Executiu sobre pous artesianes, formulada per la Diputada Sra. Trinitat Neras, del G. p. de Convergència i Unió (Reg. 2590).

1172

— Pregunta al Consell Executiu sobre la sollicitud de segregació del poble de la Serra d'Almós, formulada pel Diputat Sr. Maties Vives, del G. p. del PSUC (Reg. 2592).

1172

b) Respostes a preguntes formulades

— Resposta de l'H. Sr. Conseller d'Ensenyament, en nom del Consell Executiu (Reg. 2566), a la pregunta sobre la creació d'un institut a la comarca de la Conca del Barberà, formulada pel Diputat Sr. Maties Vives, del G. p. del PSUC (Reg. 2379; BOPC, 34, 977).

1173

— Resposta de l'H. Sr. Conseller d'Ensenyament, en nom del Consell Executiu (Reg. 2568), a la pregunta sobre la signatura d'un conveni entre els centres de formació professional i el gremi de tallers de reparació d'automòbils, formulada per la Diputada Sra. Teresa Eulàlia Calzada i el Diputat Sr. Marcel Planellas, del G. p. del PSUC (Reg. 2395; BOPC, 34, 978).

1173

— Resposta de l'H. Sr. Conseller (Reg. 2567), a la pregunta sobre la construcció d'edificis escolars, formulada per la Diputada Sra. Marta A. Mata, del G. Socialista (Reg. 2404; BOPC, 35, 1003).

1174

— Resposta de l'H. Sr. Conseller de Sanitat i Seguretat Social, en nom del Consell Executiu (Reg. 2575), a la pregunta sobre la penumònia atípica, formulada pel Diputat Sr. Luis Andrés García, del G. Socialista (Reg. 2406; BOPC, 35, 1003).

1174

— Resposta de l'H. Sr. Conseller de Política Territorial i Obres Públiques, en nom del Consell Executiu (Reg. 2576), a la pregunta sobre la possible ubicació d'un aeròdrom privat de caire esportiu a Llagostera, formulada pels Diputats Srs. Lluís Medir i Celestí Sánchez, del G. p. del PSUC (Reg. 2413; BOPC, 35, 1004).

1175

— Resposta de l'H. Sr. Conseller de Política Territorial i Obres Públiques, en nom del Consell Executiu (Reg. 2577), a la pregunta sobre aeroports esportius, formulada pels Diputats Srs. Lluís Medir i Celestí Sánchez, del G. p. del PSUC (Reg. 2414; BOPC, 35, 1004).

1176

I. INFORMACIÓ

a) Acords, resolucions i comunicacions dels òrgans de la Cambra

— Acords interpretatius del Reglament (*Cf. també* BOPC, 18,446; 19,485; 20,525; 21,551; 26,730; 28,808; 33, 952). Ordenació d'interpellacions i preguntes.

1176

— Candidats designats pel Parlament per a constituir el Consell Assessor de RTVE a Catalunya.

1177

b) Activitat parlamentària

b.1) Reunions tingudes i qüestions tractades

1177

b.2) Relació de documents entrats a la Cambra

1177

c) Composició dels òrgans de la Cambra

1181

e) Rectificacions per error tipogràfic

1181

J. ÍNDEX DE TRAMITACIONS

1181

A. LLEIS I ALTRES TEXTOS APROVATS**2. RESOLUCIONS I MOCIONS****a) Resolucions****RESOLUCIÓ NÚM. 21/I SOBRE EL PROGRAMA DE POLÍTICA D'Ocupació A CATALUNYA**

APROVADA PEL PLE DEL PARLAMENT EN SESSIÓ TINGUDA EL DIA 29 DE JUNY DE 1981

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a allò que disposa l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* la Resolució núm. 21/I sobre el programa de política d'ocupació a Catalunya, aprovada pel Ple del Parlament en sessió tinguda el dia 29 de juny de 1981.

Palau del Parlament, 29 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

PLE DEL PARLAMENT

El Ple del Parlament, en sessions tingudes els dies 25 i 29 de juny de 1981, ha debatut el programa de política d'ocupació a Catalunya que l'H. Sr. Conseller de Treball, en compliment de la Resolució núm. 2/I del Parlament, d'11 de novembre de 1980, va presentar en document de 9 de juny de 1981 (BOPC, 37, 1034) i ha defensat davant el Ple. Així mateix el Ple ha debatut les propostes de resolució subsegüents a aquest debat presentades pels Grups parlamentaris.

Finalment el Ple del Parlament, d'acord amb els articles 120 i 121 del Reglament, ha aprovat la següent

RESOLUCIÓ**I**

1. Per tal de canalitzar les relacions de l'Administració de la Generalitat amb les centrals sindicals i les organitzacions empresarials representatives, el Consell Executiu promourà la unificació en un únic organisme que, sota els criteris de representació de l'actual Consell de Treball,

estengui les seves funcions assessores i consultives a tots els àmbits de la problemàtica econòmica i social.

2. Abans del 31 de desembre de 1981 el Consell Executiu farà efectiva la representació de les organitzacions empresarials i de les centrals sindicals representatives en el control de la gestió dels organismes relacionats amb les relacions sindicals, laborals i de la seguretat social.

3. El Consell Executiu farà totes les gestions necessàries per tal que sigui efectiva la competència sobre desenvolupament i execució a Catalunya dels plans establerts per l'Estat per a la reestructuració de sectors industrials, prevista en l'article 12.1.3 de l'Estatut de Catalunya.

4. Abans del 31 de juliol d'enguany el Consell Executiu dictarà les normes necessàries per a completar el que estableixen els Decrets de 17 de març de 1980, 21 d'octubre de 1980 i 2 de maig de 1981 sobre constitució i funcionament de la Comissió Interdepartamental d'Ajuda per a la Reconversió Industrial a Catalunya (CARIC), en el sentit que l'actuació de l'esmentada Comissió Interdepartamental hagi de comportar la prèvia presentació per part de les empreses que iniciïn expedient davant d'aquesta d'un document subscrit per la representació d'aquelles i pels respectius comitès d'empresa o delegats de personal en el qual consti explícitament si es produiran o no acomiadaments a conseqüència de la reconversió, la reestructuració o la viabilitat plantejades.

5. El Consell Executiu presentarà al Parlament un Projecte de Llei de Creació d'un Fons per al Foment de l'Ocupació a Catalunya.

II

1. El Parlament reitera l'acord contingut en la resolució onzena aprovada el 2 d'octubre de 1980 per aquesta Cambra i mana al Consell Executiu que faci totes les gestions necessàries perquè abans del 31 de desembre d'en-

guany siguin traspassats a la Generalitat de Catalunya:

a) Els serveis consegüents a les actuals competències de les Delegacions del Ministeri de Treball de Catalunya en matèria d'expedients de regulació de l'ocupació.

b) La gestió de l'Institut Nacional de l'Ocupació a Catalunya (INEM).

c) La gestió del Fons de Garantia Salarial.

d) La gestió del Fons Nacional de Protecció al Treball.

e) La Inspecció de Treball de Catalunya.

2. El Parlament constata que hi ha pendents de compliment les resolucions aprovades per aquesta Cambra, núm. 12 de la sessió del 2 d'octubre de 1980 i les resolucions núms. 2, 11.2, 12.1, 12.2, 12.4, i 13 de la sessió de l'11 de novembre de 1980. En aquest sentit, acorda que el Consell Executiu les compleixi abans del 31 de desembre d'enguany.

III

1. D'acord amb allò que preveu l'article 83.2 i 3 de la Llei 8/1980, del 10 de març, de l'Estatut dels Treballadors, en el marc d'allò establert en l'Acord Nacional sobre Ocupació del 9 de juny de 1981 i en la perspectiva d'aprofundir i completar l'acord subscrit a Catalunya per la

Unió General de Treballadors de Catalunya i el Foment del Treball Nacional, el Consell Executiu promourà la concertació sobre l'ocupació entre les centrals sindicals, les organitzacions empresarials i l'Administració de la Generalitat, mitjançant l'aportació dels compromisos de política econòmica i social que el Consell Executiu hagi de prendre per tal de fer efectius els objectius de lluita contra l'atur de la concertació.

2. Si s'assolia aquesta concertació, el Consell Executiu proposarà a les parts negociadores la constitució d'una Comissió de seguiment que vetllarà perquè la dita concertació es compleixi i perquè es facin efectius aquells aspectes de l'ANE aplicables a Catalunya.

3. Igualment el Parlament acorda que, trimestralment, el Consell Executiu informi la Comissió de Política Social del nivell de compliment a Catalunya tant de la concertació que pugui establir-se com de l'aplicació de l'ANE en aquells aspectes que són de la competència de la Generalitat.

Palau del Parlament, 29 de juny de 1981

El Secretari Quart
Ramon Espasa

El President del Parlament
Heribert Barrera

RESOLUCIÓ NÚM. 22/I SOBRE L'ESTAT ACTUAL DE L'OBRA I DE LES INSTAL·LACIONS DE LA CENTRAL NUCLEAR D'ASCÓ EN RELACIÓ AMB LA LLICÈNCIA CONCEDIDA I LES NORMES VIGENTS EN MATÈRIA DE SEGURETAT NUCLEAR

APROVADA PEL PLE DEL PARLAMENT EN SESSIÓ TINGUDA
EL DIA 30 DE JUNY DE 1981

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a allò que disposa l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* la Resolució núm. 22/I sobre l'estat actual de l'obra i de les instal·lacions de la Central Nuclear d'Ascó en relació amb la llicència concedida i les normes vigents en matèria de seguretat nuclear, aprovada pel Ple del Parlament en sessió tinguda el dia 30 de juny de 1981.

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

PLE DEL PARLAMENT

El Ple del Parlament, en sessió tinguda el dia 30 de juny de 1981, ha debatut el Dictamen de la Comissió d'Investigació sobre la Central Nuclear d'Ascó, i les Propostes de

Conclusió no acceptades per la Comissió que els Grups parlamentaris han volgut sostenir en el Ple.

Finalment, recollint les modificacions aprovades, el Ple del Parlament, d'acord amb allò que estableix l'article 48.3 del Reglament, ha aprovat les següents

CONCLUSIONS

1. SOBRE LA SEGURETAT DE LA CENTRAL NUCLEAR D'ASCÓ

Conclusió núm. 1

1.1. Inundacions

La màxima inundació previsible provocaria que les Centrals Nuclears d'Ascó deixessin de funcionar, ja que les instal·lacions de bombeig convencionals quedarien negades, però no comprometria llur seguretat, atès que les centrals mantindrien la capacitat per arribar a l'anomenada «parada segura», ja que els equips relacionats amb la seguretat estan situats per damunt del nivell màxim que pot assolir l'aigua de l'Ebre.

Conclusió núm. 2**1.2. Sismologia**

El valor de les intensitats calculades per al sisme bàsic de funcionament i per al sisme de «parada segura», els valors assignats a les acceleracions màximes i a l'espectre considerat de les Centrals Nuclears d'Ascó, són raonables, ja que entren dins la normativa americana, que és la preceptiva en aquest cas.

L'emplaçament de les Centrals Nuclears d'Ascó pertany a una de les zones tectòniques més tranquil·les de Catalunya.

Així mateix, i tenint en compte la incertesa de les dades sismològiques actualment existents a Catalunya i la necessitat d'una vigilància sísmica continuada, la Comissió considera convenient la creació d'una xarxa d'observació sísmica repartida per tot el territori català.

Conclusió núm. 3**2.1. Expansió i moviment del terreny**

La Central Nuclear Ascó I no té cap problema d'expansió ni de moviment del terreny.

Mentre el terreny on s'ha instal·lat la Central Nuclear Ascó II no estigui estabilitzat o en curs d'estabilització, seria perillós procedir a la càrrega de material radioactiu de la dita Central. Caldria, doncs, conèixer exactament la seva situació i evolució des d'aquest punt de vista abans que es procedís a aquesta fase d'engegada. És per això que es considera convenient que el Consell Executiu estigui al corrent de tota la informació periòdica dels moviments de la Central Nuclear Ascó II que es vagi obtenint, a través del coneixement de tots els informes que preceptivament la Propietat ha d'enviar a la JEN, especialment aquells que facin referència als equips relacionats amb l'edifici de conteniment, les canonades que es comuniquen entre edificis i la fatiga a què, després de l'aixecament, poden haver estat sotmesos determinats elements estructurals.

Conclusió núm. 4**2.2. Qualitat**

Les explicacions que sobre el control de la qualitat han donat la JEN, la Propietat i l'empresa Westinghouse, han estat satisfactòries, tant sobre els aspectes generals, com són la normativa aplicable, el control de la qualitat, la capacitat d'aplicació de les normes i la responsabilitat d'aquesta aplicació, com sobre aspectes específics, com són l'obra civil de l'edifici de conteniment, la construcció de la base del reactor, la d'algunes vàlvules i la de les soldadures en les canonades del circuit primari.

Tanmateix, les proves finals de funcionament hauran de donar l'índex definitiu del nivell de qualitat de disseny, de la construcció i del muntatge.

Per això es considera convenient que el Consell Executiu segueixi, en íntima col·laboració amb la JEN, la prova final d'estanqueïtat dels edificis de conteniment, atesa la importància primordial que per a la seguretat de les centrals tenen aquests edificis, així com, i en relació amb la

qüestió dels cables, que s'incorporin en el Projecte totes aquelles modificacions que quedin contemplades en l'informe que està fent la JEN del document «Análisis del riesgo de incendios» que ha elaborat la Propietat, amb la finalitat de complir l'última normativa vigent.

Conclusió núm. 5**2.3. Central de referència**

No hi ha cap indici que l'elecció de North Anna com a central de referència sigui una mala tria des del punt de vista de la seguretat d'operació de les Centrals Nuclears d'Ascó.

Conclusió núm. 6**3.1. Nivell de radioactivitat, control i vigilància ambiental radiològica**

El límit imposat pel Ministeri d'Indústria i Energia a les Centrals Nuclears d'Ascó es pot considerar com a correcte, ja que significa sols un augment del 5% sobre la radiació natural de la zona i resta molt per sota de les dosis anuals acceptades internacionalment.

La Comissió considera que el manteniment d'aquest límit és essencial per a la zona.

Tot i que la regulació d'un programa permanent de control radiològic ambiental és competència de l'Administració Central de l'Estat, i especialment del Consell de Seguretat Nuclear, es considera convenient que la Generalitat estigui puntualment informada dels resultats que es vagin obtenint, sens perjudici que, en la mesura de les seves possibilitats, porti a terme un programa de control radiològic ambiental en la zona potencialment influïda per les Centrals Nuclears d'Ascó.

Així mateix, per a una millor garantia de la seguretat ambiental i de la salut de la població externa a les instal·lacions de les Centrals Nuclears d'Ascó, es recomana l'elaboració i la posada en pràctica d'un Pla de Prevenció mèdio-ambiental, segons la incumbència de la Comissió Interdepartamental del Medi Ambient de la Generalitat. Aquest Pla cal que estigui integrat dins d'un «Pla de Protecció Mèdio-Ambiental de Catalunya», amb l'autoritat i la capacitat per a coordinar mitjans de prevenció, recursos de protecció, salvament i socorrisme de diversos organismes, ultra els mitjans propis.

Conclusió núm. 7**3.2. Efectes ambientals en el riu**

Les preocupacions que hi ha hagut pel que fa a l'impacte que el funcionament de les Centrals tindrà en el riu queden disminuïdes notablement per les condicions que el MOP ha decretat sobre el control radiològic i tèrmic del canal de descàrrega de les Centrals Nuclears d'Ascó, així com pel fet que la Propietat ha declarat que instal·larà el control tèrmic de temperatura, no pas a 4 o 5 km per sota del vessament d'aigües, com se li exigia, sinó molt més a prop de la Central, concretament al Pont d'Ascó.

D'altra banda, queda clar que qualsevol increment de temperatura que fos superior al que el Ministeri d'Obres Públiques ha imposat i que no pugui ésser corregit mitjançant la capacitat de refrigeració de les torres ha de provocar una baixa immediata de la potència amb què les Centrals treballin en aquell moment.

Conclusió núm. 8

3.3. Efectes ambientals produïts per les modificacions en el sistema de refrigeració

Atès l'estudi titulat «Avaluació dels efectes ambientals del sistema de refrigeració» fet per l'Institut de Tècniques Energètiques de l'ETS d'Enginyers Industrials de Barcelona, es pensa que, quant a boires, aparició de glaç i increment de pluges, les previsions poden ésser considerades com a tranquil·litzadores, ja que se'n dedueix que la variació que pot experimentar el microclima de la zona, amb incidència en l'agricultura, la circulació, etc., serà pràcticament molt baixa.

Conclusió núm. 9

4.1. Residus i reprocessament

En el cas que la decisió de l'Administració Central sobre la destinació final dels residus d'alta activitat de les centrals nuclears d'Espanya, ja siguin per a reprocessament o bé per a emmagatzematge definitiu, es retardés fins al punt que s'arribés a la saturació de la piscina, no pot ésser permesa una nova càrrega del reactor. És a dir, si s'arribava a aquest supòsit les Centrals d'Ascó haurien de deixar de funcionar.

Per això, cal apressar l'Administració Central perquè en un termini raonable decideixi sobre la destinació final dels residus radioactius de les centrals nuclears.

Conclusió núm. 10

4.2. Desmantellament de les Centrals

El desmantellament de les Centrals Nuclears d'Ascó que és previst dintre de quaranta anys, es podria portar a terme àdhuc suposant que la tecnologia corresponent no hagués fet cap progrés en relació amb el seu nivell actual. Cal suposar, però, que l'experiència acumulada durant aquests quaranta anys farà més fàcil i segura l'operació.

Conclusió núm. 11

5.1. Zona d'exclusió i distàncies mínimes

No sembla que hi hagi cap raó que pugui fer pensar que el radi de la zona d'exclusió hagi de sofrir un increment sobre 750 metres, quan la Direcció General d'Energia doni l'autorització d'explotació.

Caldria sol·licitar al Govern Central la fixació definitiva de l'àrea d'exclusió i l'establiment de la zona vigilada en el termini més breu possible.

El seguiment d'aquestes dades es durà a terme des del

Consell Executiu, de comú acord amb els Ajuntaments dels municipis afectats.

Conclusió núm. 12

5.2. Pla d'emergència

L'existència d'un Pla d'Emergència Exterior, en previsió de possibles accidents, ha d'ésser condició prèvia indispensable per a l'autorització de l'engegada de les Centrals Nuclears d'Ascó.

Aquest Pla d'Emergència ha de contemplar: l'existència d'una xarxa viària i comunicacional apta per a una possible i ràpida evacuació; la necessitat d'una xarxa sanitària de fàcil accés i amb centres adequats per a la prevenció i per al tractament a donar a les malalties derivades d'accidents nuclears; un sistema logístic àgil i realista, i uns mitjans econòmics aptes per a cobrir el cost de l'operació.

Tanmateix, caldrà mantenir permanentment al dia aquest Pla i organitzar, fins i tot, unes sessions de proves, almenys cada cinc anys i, òbviament, abans de l'engegada de les Centrals Nuclears d'Ascó.

Conclusió núm. 13

5.3. Militarització

El document legal bàsic referent a la possible militarització de la zona d'Ascó és el Decret del 10 de febrer de 1978 del Ministeri de Defensa, titulat «Zona Militar de Costas y Fronteras, Reglamento de zonas e instalaciones de interés para la defensa nacional», el qual és molt ampli quant a les instal·lacions a què podria ésser aplicat i força excepcional en la seva utilització, per la qual cosa hom no creu que pugui ésser considerat motiu d'especial preocupació per les persones que habiten en la zona d'influència de les Centrals Nuclears d'Ascó.

Conclusió núm. 14

Conegudes les alteracions i les inquietuds de les comunitats d'Ascó i veïnes a aquesta població, causades per controvèrsies derivades de la instal·lació de la Central Nuclear, hom considera necessària la realització d'un «Projecte d'Investigació Social i d'Anàlisi Comunitària», dut a terme per professionals del treball social de la salut pública, a fi de deduir l'impacte de la informació impartida entre la població, les possibles afeccions psico-socials i les variacions de satisfacció i qualitat de vida, amb el canvi operat en aquesta zona.

Conclusió núm. 15

D'acord amb el que preveu la Llei núm. 15/1980, del 22 d'abril, de creació del Consell de Seguretat Nuclear, el Parlament de Catalunya creu convenient que el Consell Executiu de la Generalitat es posi en contacte amb l'Administració Central de l'Estat i amb el Consell de Seguretat Nuclear a fi de desenvolupar el que preveu la Disposi-

ció Addicional Tercera de la dita Llei, que faculta les Comunitats Autònomes a assolir l'exercici de funcions que la Llei atorga al Consell de Seguretat Nuclear.

Conclusió núm. 16

Es recomana que la Seguretat Bàsica, desenvolupada en l'Informe Final de Seguretat, els Programes de Funcionament i els Plans de Protecció Radiològica, sigui coordinada amb la Seguretat i Higiene del Treball i Formació del Personal, i que s'hi assegurï la participació de:

- a) Treballadors (comitès de seguretat).
- b) Cos tècnic de seguretat (tècnics i metges d'empresa).
- c) Direcció i Administració de les Centrals Nuclears-Empresa, i
- d) Òrgans de control de protecció.

2. SOBRE LES LLICÈNCIES DE LA CENTRAL NUCLEAR D'ASCÓ

Conclusió núm. 1

Tant la Central Nuclear d'Ascó I com la d'Ascó II gaudeixen de tots els permisos estatals necessaris perquè siguin construïdes.

La Central d'Ascó I té concedida la llicència municipal.

Conclusió núm. 2

Quant a la Central d'Ascó II, els acords municipals de suspensió quedaren sense efecte per la sentència del 24 de gener de 1980 i els actes del 22 i el 24 de gener de 1980 que ordenen que l'Ajuntament expedeixi la llicència.

La Propietat construeix legalment les dues Centrals mentre les esmentades resolucions no siguin revocades per instàncies superiors.

Conclusió núm. 3

Atès que aquestes qüestions romanen *sub iudice* i tenint en compte el principi constitucional de separació entre el poder legislatiu i el poder judicial, la Comissió d'Investigació és obligada a abstenir-se de formular comentaris respecte al contingut de les resolucions judicials recaigudes fins ara.

Conclusió núm. 4

La jurisdicció contenciosa administrativa és l'única que és capacitada per la Llei per a decidir sobre la legalitat dels actes administratius i, per tant, l'Administració és obligada a complir les seves decisions en els seus termes exactes.

Conclusió núm. 5

Ateses les insuficiències de la legislació relativa a assegurances de responsabilitat nuclear, el Parlament recomana al Consell Executiu la realització d'un informe tècnic que avalui els costos directes i indirectes del màxim accident previsible, en funció de l'entorn de les Centrals Nuclears d'Ascó.

Aquest informe haurà de servir de base per a una proposta de modificació de la legislació aplicable i molt especialment d'allò que estableix el Decret del 7 de novembre de 1968, que vingui a cobrir els buits existents en aquesta, que tendeixi a reduir progressivament la subsidiarietat de l'Estat en aquesta matèria i a adequar la cobertura del risc per la Propietat a les quantitats resultants de l'esmentat informe tècnic.

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

El Secretari Primer
Ramon Camp i Batalla

El President del Parlament
Heribert Barrera

RESOLUCIÓ NÚM. 23/I SOBRE EL PLA D'ACTUACIÓ ESPECIAL I URGENT PER A SOLUCIONAR ELS PROBLEMES D'ENSENYAMENT A SANTA COLOMA DE GRAMENET

APROVADA PER LA COMISSIÓ DE POLÍTICA CULTURAL EN SESSIÓ TINGUDA EL DIA 1 DE JULIOL DE 1981

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a allò que disposa l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* la Resolució núm. 23/I, sobre el Pla d'actuació especial i urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet,

aprovada per la Comissió de Política Cultural en sessió tinguda el dia 1 de juliol de 1981.

Palau del Parlament, 1 de juliol de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

A LA MESA DEL PARLAMENT

La Comissió Permanent Legislativa de Política Cultural, en sessió tinguda el dia 1 de juliol de 1981, ha estudiat conjuntament els textos de les Proposicions no de Llei presentades pel Grup Socialista i pel Grup parlamentari del Partit Socialista Unificat de Catalunya sobre el Pla d'actuació especial i urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet i les esmenes presentades.

Finalment, d'acord amb l'article 130 del Reglament, ha aprovat la següent

PROPOSICIÓ NO DE LLEI

El Parlament de Catalunya insta el Consell Executiu per tal que:

— Estableixi un Pla d'actuació especial i urgent que, dins els límits de les possibilitats pressupostàries disponi-

bles, permeti solucionar els problemes de l'escolarització, els equipaments i els transports escolars en els nivells educatius obligatoris a Santa Coloma de Gramenet, i que, alhora, procuri millorar la qualitat de l'ensenyament i mantenir l'actual índex d'escolarització en els nivells no obligatoris per al curs 1981/82.

— Es faci un estudi de les poblacions on es produeixin circumstàncies semblants i les inclogui dins el Pla Especial d'Actuació Urgent en un termini de sis mesos a partir de l'aprovació d'aquesta Proposició no de Llei.

— Per a la realització d'aquest Pla Especial, i en tot allò que superi les actuals disponibilitats pressupostàries, utilitzi les possibilitats de finançament procedents de l'Emissió de Deute Públic quant a la part ja reservada a Ensenyament.

Palau del Parlament, 1 de juliol de 1981

El Secretari
Felip Lorda i Alaiz

El President de la Comissió
Xavier Folch i Recasens

**RESOLUCIÓ NÚM. 24/I SOBRE ELS CRITERIS
A ESTABLIR PER A L'ADJUDICACIÓ DE PLACES ALS PROFESSORS
D'ENSENYAMENT GENERAL BÀSIC**

APROVADA PER LA COMISSIÓ DE POLÍTICA CULTURAL EN SESSIÓ
TINGUDA EL DIA 1 DE JULIOL DE 1981

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a allò que disposa l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* la Resolució núm. 24/I, sobre els criteris a establir per a l'adjudicació de places als professors d'ensenyament general bàsic, aprovada per la Comissió de Política Cultural en sessió tinguda el dia 1 de juliol de 1981.

Palau del Parlament, 1 de juliol de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

A LA MESA DEL PARLAMENT

La Comissió Permanent Legislativa de Política Cultural, en sessió tinguda el dia 1 de juliol de 1981, ha estudiat el text de la Proposició no de Llei presentada pel Grup parlamentari del Partit Socialista Unificat de Catalunya sobre els criteris a establir per a l'adjudicació de places als professors d'ensenyament general bàsic (publicat al BOPC, 37, 2043, amb el títol de Proposició no de Llei sobre les Transferències de Serveis Educatius, Reg. 2538) i les esmenes presentades.

Finalment, d'acord amb l'article 130 del Reglament, ha aprovat la següent

PROPOSICIÓ NO DE LLEI

El Parlament de Catalunya insta el Consell Executiu per tal que:

1. Tot respectant el dret dels propietaris o titulars definitius, reconegut en el Concurs General de Trasllats, l'Administració apliqui les normes que ja té establertes així com els criteris que es puguin deduir d'aquesta Proposició no de Llei per tal d'assegurar que el personal adjudicat al centre respongui a les necessitats pedagògiques (cicle i especialitat) i de normalització del català, així com per tal d'evitar la mobilitat innecessària del professorat, sigui quina sigui la seva situació administrativa.

1.1. En les localitats on el nombre de propietaris o titulars definitius de nova destinació sigui inferior al de places reals —és plaça real tota plaça no ocupada per un professor, sigui quina sigui la seva situació administrativa—, s'eviti el desplaçament de propietaris provisionals i interins, llevat que aquests ho haguessin demanat voluntàriament o així ho requerissin les necessitats pedagògiques del centre en els nivells de pre-escolar i d'educació especial.

1.2. A fi de respectar el que diu l'apartat 1, es procuri que sigui desplaçat per propietaris o titulars definitius el

minim nombre possible de professors interins o contractats, així com de propietaris provisionals, si s'escau.

1.3. L'adjudicació de places de professors propietaris provisionals, interins o contractats es faci tenint en compte els criteris de l'apartat 1. En tot cas, es procurarà assegurar que les places d'educació pre-escolar, i d'educació especial, així com les de segona etapa —on es pugui—, es cobreixin en funció de les necessitats dels Centres, i que s'hi mantinguin els professors que hagin demostrat provada eficàcia com a mestres de les esmentades unitats. Aquesta eficàcia es comprovarà mitjançant un acord del claustre, certificat pel Director amb el vist-i-plau de l'inspector de zona.

Hom adjudicarà la resta de places a professors que tinguin la titulació corresponent a les especialitats requerides, i, si encara quedaven places d'aquests nivells per cobrir, aquestes seran adjudicades segons les sol·licituds i preferències dels professors sense plaça, tenint en compte l'ordre de prelación de llur situació administrativa i la conveniència d'assegurar la continuïtat dels equips docents.

2. Es faciliti la informació necessària als professors que participin en la provisió de places, a fi d'assegurar el que estableix l'apartat 1.

3. Els Ajuntaments col·laborin amb el Departament d'Ensenyament en tot allò que els correspongui en les tasques d'adscripció de professors, respectant els criteris ja vigents i el que estableix aquesta Proposició no de Llei, així com en totes aquelles altres necessàries per al començament del curs.

4. S'estableixi un calendari que haurà de garantir, abans del dia 10 d'agost, la fixació del professorat en els centres a fi que els mestres coneguin la tasca pedagògica que hauran de desenvolupar durant el curs vinent.

5. El darrer trimestre d'aquest any el Departament d'Ensenyament faciliti a la Comissió de Política Cultural d'aquest Parlament la documentació suficient relativa a les característiques de les places docents —dotades, de nova creació, d'interinatge, etc.— així com del professorat, a fi de poder contribuir a la legislació sobre el nou sistema d'adjudicació de places de professorat en el sector públic a Catalunya.

Palau del Parlament, 1 de juliol de 1981

El Secretari
Felip Lorda i Alaiz

El President de la Comissió
Xavier Folch i Recasens

b) Mocions

MOCIÓ NÚM. 9/I SOBRE EL RETORN DE PATRIMONI COOPERATIU

APROVADA PEL PLE DEL PARLAMENT EN SESSIÓ TINGUDA
EL DIA 25 DE JUNY DE 1981

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a allò que estableix l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* la moció subsegüent a la interpellació al Consell Executiu sobre el retorn del patrimoni cooperatiu, aprovada pel Ple del Parlament en sessió tinguda el dia 25 de juny de 1981.

Palau del Parlament, 25 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

PLE DEL PARLAMENT

El Ple del Parlament, en sessió tinguda el dia 25 de juny de 1981, ha debatut la moció subsegüent a la interpellació al Consell Executiu sobre el retorn del patrimoni cooperatiu, presentada pel Grup parlamentari del PSUC, i les esmenes presentades.

Finalment, recollint les modificacions aprovades, el Ple del Parlament, d'acord amb allò que estableixen els articles 125 i 130 del Reglament, ha aprovat la següent

MOCIÓ

El Parlament de Catalunya acorda que el Conseller de Treball de la Generalitat continuï les gestions per al retorn del patrimoni cooperatiu. En aquest sentit, acorda de recomanar l'inici de negociacions per a la cessió d'ús als cooperadors, en aquells casos en què sigui possible, per part dels actuals posseïdors d'aquell patrimoni, tot esperant la llei que ha de permetre'n el retorn amb tots els efectes legals. El Conseller informará de les seves gestions a la Comissió de Política Social d'aquest Parlament.

El Ple del Parlament, fent ús d'allò que es preveu en l'article 34.3 de l'Estatut, acorda de sol·licitar del Consell de Ministres del Govern de l'Estat el compliment de la moció aprovada per les Corts Generals el dia 18 d'octubre de 1978 en relació amb l'obligació de presentar un projecte de llei sobre el retorn del patrimoni cooperatiu, sens perjudici d'allò que preveu l'article 34.2 de l'Estatut de Catalunya.

Palau del Parlament, 25 de juny de 1981

El Secretari Segon
Felip Lorda

El President del Parlament
Heribert Barrera

MOCIÓ NÚM. 10/I SOBRE L'EQUIPARACIÓ DE LES TARIFES TELEFÒNIQUES D'EXTRARADI AMB LES TARIFES TELEFÒNIQUES URBANES

APROVADA PEL PLE DEL PARLAMENT EN SESSIÓ TINGUDA
EL DIA 25 DE JUNY DE 1981

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a allò que estableix l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* la moció subsegüent a la interpellació al Consell Executiu sobre l'equiparació de les tarifes telefòniques d'extraradi amb les tarifes telefòniques urbanes, aprovada pel Ple del Parlament en sessió tinguda el dia 25 de juny de 1981.

Palau del Parlament, 25 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

PLE DEL PARLAMENT

El Ple del Parlament, en sessió tinguda el dia 25 de juny de 1981, ha debatut la moció subsegüent a la interpellació al Consell Executiu sobre l'equiparació de les tarifes tele-

fòniques d'extraradi amb les tarifes telefòniques urbanes, i les esmenes presentades.

Finalment, recollint les modificacions aprovades, el Ple del Parlament, d'acord amb allò que estableixen els articles 125 i 130 del Reglament, ha aprovat la següent

MOCIÓ

El Parlament de Catalunya insta el Consell Executiu de la Generalitat perquè continuï les negociacions iniciades que permetin en un termini màxim de sis mesos de resoldre la injusta situació provocada per l'aplicació de les tarifes telefòniques d'extraradi, que encareixen extraordinàriament el preu d'accés a un servei públic tan essencial com és el telèfon a les àrees rurals de Catalunya.

Palau del Parlament, 25 de juny de 1981

El Secretari Tercer
Enric-Manuel Rimbau

El President del Parlament
Heribert Barrera

MOCIÓ NÚM. 11/I SOBRE EL CONVENI GENERALITAT/CAIXES D'ESTALVIS

APROVADA PEL PLE DEL PARLAMENT EN SESSIÓ TINGUDA
EL DIA 30 DE JUNY DE 1981

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a allò que estableix l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* la moció subsegüent a la interpellació sobre el Conveni Generalitat-Caixas d'Estalvis, aprovada pel Ple del Parlament en sessió tinguda el dia 30 de juny de 1981.

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

PLE DEL PARLAMENT

El Ple del Parlament, en sessió tinguda el dia 30 de juny de 1981, ha debatut la moció subsegüent a la interpellació sobre el Conveni Generalitat-Caixas d'Estalvis, i les esmenes presentades.

Finalment, recollint les modificacions aprovades, el Ple del Parlament, d'acord amb allò que estableixen els articles 125 i 130 del Reglament, ha aprovat la següent

MOCIÓ

El Parlament acorda:

1. Per tal de fomentar el finançament per les Caixes d'Estalvis dels pressupostos d'inversió de les corporacions locals, el Consell Executiu acordarà amb les Caixes una xifra anual global amb caràcter de mínim, que es distribuirà entre cada Caixa en funció del seu passiu.

2. El Consell Executiu, d'acord amb la legislació vigent, escoltades les Associacions de corporacions locals, publicarà anualment les classes d'inversions locals que podran ésser computades amb càrrec als coeficients d'inversió obligatòria, referits als crèdits de regulació especial de les Caixes d'Estalvis.

3. L'aprovació de les sol·licituds de crèdits que s'acullin al règim senyalat en el punt 2 serà comunicada pel

Consell Executiu semestralment a la Comissió d'Economia, Finances i Pressupost del Parlament.

4. Les corporacions locals i les Caixes, en el marc de la legislació vigent, gaudeixen d'autonomia per a contractar qualsevol crèdit no contemplat en els punts anteriors.

5. Els préstecs s'instrumentaran mitjançant contracte de préstecs intervingut per fedatari públic i signat per la corporació local i la Caixa de què es tracti.

6. El Consell Executiu tractarà d'adequar el conveni vigent als criteris d'aquesta moció i empenirà els treballs

necessaris perquè els convenis d'exercicis successius responguin als criteris que la informen. Els convenis successius hauran de publicar-se en el *Diari Oficial de la Generalitat*.

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

El Secretari Primer
Ramon Camp i Batalla

El President del Parlament
Heribert Barrera

B. PROJECTES DE LLEI**PROJECTE DE LLEI DE CREACIÓ DE L'INSTITUT CATALÀ
DE SERVEIS A LA JOVENTUD (Reg. 2345)****TRAMITACIÓ****PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT**

La Mesa del Parlament, d'acord amb l'article 92.2 del Reglament, i escoltada la Junta de Portaveus, en sessió tinguda el dia 21 de maig de 1981, ha acordat que el Projecte de Llei de Creació de l'Institut Català de Serveis a la Joventut (Reg. 2345), sigui tramitat per la Comissió de

Política Cultural, a la qual es tramet el text del dit Projecte.

Palau del Parlament, 22 de maig de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

C. PROPOSICIONS DE LLEI**PROPOSICIÓ DE LLEI SOBRE EL SERVEI DE SISMOLOGIA DE CATALUNYA (Reg. 2332)****TRÀMIT DE PRESA EN CONSIDERACIÓ****PLE DEL PARLAMENT**

Palau del Parlament, 26 de juny de 1981

El Ple del Parlament, en sessió tinguda el dia 25 de juny de 1981, d'acord amb l'article 105 del Reglament, ha debatut la Proposició de Llei sobre el Servei de Sismologia de Catalunya, i ha acordat de prendre-la en consideració per unanimitat dels presents.

El Secretari Tercer
Enric Manuel-Rimbau

El President del Parlament
Heribert Barrera

TERMINI DE PRESENTACIÓ D'ESMENES**PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT**

La Mesa del Parlament, en sessió tinguda el dia 30 de juny de 1981, ha acordat d'obrir un termini de quinze dies hàbils per a presentar esmenes a la Proposició de Llei sobre el Servei de Sismologia de Catalunya (Reg. 2332), les quals, d'acord amb l'article 105.5 del Reglament, només

es podran referir a l'articulat. Aquest termini finirà el propvenient dia 17 de setembre de 1981.

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

PROPOSICIÓ DE LLEI DE NORMALITZACIÓ LINGÜÍSTICA A CATALUNYA

TEXT DE LA PROPOSICIÓ ELABORAT PER LA PONÈNCIA DE LA COMISSIÓ DE
POLÍTICA CULTURAL I VOTS PARTICULARS SOSTINGUTS PELS PONENTS

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* el text de la Proposició de Llei de Normalització Lingüística a Catalunya, elaborat per la Ponència de la Comissió de Política Cultural, i els vots particulars sostinguts pels ponents.

D'acord amb els articles 93 i 108.2 del Reglament, es fa avinent que els senyors Diputats i els Grups parlamentaris disposen d'un termini de quinze dies hàbils, que finirà el propvenient dia 17 de setembre de 1981, per a presentar-hi esmenes.

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

A LA MESA DEL PARLAMENT

La Ponència de la Comissió de Política Cultural, nomenada el 16 d'octubre de 1980 i formada pels Diputats senyors Josep M. Ainaud de Lasarte i Joan Colomines i Puig, en representació del Grup parlamentari de Convergència i Unió; José González Navas i Marta A. Mata i Garriga, en representació del Grup Socialista; Teresa E. Calzada i Isern i Xavier Folch i Recasens, en representació del Grup parlamentari del PSUC; Albert Planasdemunt i Gubert i Anton Cañellas i Balcells, en representació del Grup parlamentari de Centristes; Marçal Casanovas i Guerri i Francesc Vicens i Giralt, en representació del Grup parlamentari d'Esquerra Republicana; i Francisco Hidalgo Gómez, Diputat no adscrit, s'ha reunit al Palau del Parlament el dies 12, 19, 26 i 28 de novembre, 3, 5, 12 i 17 de desembre de 1980, 11, 13, 18, 20, 25 i 27 de febrer, 4, 6 i 25 de març, 22 d'abril, 6, 8, 13, 14 i 20 de maig, 3, 10, 12 i 19 de juny de 1981, per elaborar, d'acord amb l'article 108.2 del Reglament, la Proposició de Llei de Normalització Lingüística a Catalunya, la qual es reproduïx juntament amb els vots particulars.

Exposició de motius

La llengua catalana ha estat sempre la llengua pròpia de Catalunya, com a eina natural de comunicació i com a símbol d'una unitat cultural amb profundes arrels històriques. A més, ha estat el testimoni de la fidelitat del poble

català envers la seva terra i la seva cultura específica. Finalment, ha servit molt sovint d'instrument integrador, facilitant la més absoluta participació dels ciutadans de Catalunya en la nostra convivència pacífica, amb total independència de llur origen geogràfic.

Forjada en el seu territori i compartida després amb altres terres, amb les quals forma una comunitat lingüística que ha aportat al llarg dels segles una valuosa contribució a la cultura, la llengua catalana es troba des de fa anys en una situació precària, caracteritzada principalment per l'escassa presència que té en els àmbits d'ús públic.

Entre les causes i els condicionants d'aquesta situació, hom en pot enumerar uns quants de decisius. En primer lloc, hi ha la pèrdua de l'oficialitat del català fa dos segles i mig, arran dels decrets de Nova Planta, els quals imposaren el castellà com a únic idioma oficial, mesura que fou reforçada en ple segle XX amb les prohibicions i les persecucions contra la llengua i la cultura catalanes desfermades a partir del 1939. En segon lloc, la implantació, a mitjan segle XIX, de l'ensenyament obligatori comportà que el català fos bandejat de les escoles de Catalunya, en les quals fins al 1978 i llevat d'alguns curts períodes, només s'ensenyà preceptivament el castellà i en castellà. En tercer lloc, l'establiment a Catalunya de grans contingents immigratoris en bona part castellanoparlants s'ha produït durant molts anys sense que Catalunya pogués oferir-los estructures socio-econòmiques, urbanístiques, escolars i d'altra mena que els haurien permès una incorporació i una aportació plenes a la societat catalana. I, finalment, l'aparició dels moderns mitjans de comunicació de massa en llengua castellana, entre els quals cal esmentar pel paper preponderant la televisió, contribuï al bandejament gairebé total del català de l'àmbit públic.

Iniciada una etapa de convivència democràtica i de reconeixement de la personalitat dels pobles que integren l'Estat espanyol, la Constitució, en l'article 3.2, després d'haver establert que el castellà és la llengua oficial de l'Estat, la qual tots els espanyols tenen el deure de conèixer i el dret d'usar, diu que les altres llengües de l'Estat espanyol han d'ésser també oficials en les respectives comunitats autònomes d'acord amb l'Estatut de cadascuna, i a l'apartat 3 afirma que la riquesa de les diferents modalitats lingüístiques d'Espanya és un patrimoni cultural que ha d'ésser objecte d'un respecte i una protecció especials.

Més particularment l'article 3 de l'Estatut d'Autonomia estableix la distinció segons la qual el català és llengua pròpia de Catalunya i alhora llengua oficial i el castellà també n'és llengua oficial per tal com ho és a tot l'Estat espanyol. A Catalunya, doncs, sota el règim de l'Estatut d'Autonomia hi ha una llengua pròpia i dues llengües oficials; i la Generalitat ha de promoure i garantir l'equipara-

ció de totes dues. També corresponen a la Generalitat la competència exclusiva en matèria de cultura en general (art. 9.4) i la competència plena sobre l'ensenyament (art. 15).

El restabliment del català en el lloc que li correspon com a llengua pròpia de Catalunya és un dret i un deure inalienables del poble català, que han d'ésser respectats i protegits per l'Administració de l'Estat. I en aquest sentit cal estendre el seu coneixement, en el si de la societat catalana, a tots els seus ciutadans, qualsevol que sigui la llengua que parlin habitualment.

Per això és imprescindible una llei que es proposi de superar l'actual desigualtat lingüística i d'orientar la normalització de l'ús de la llengua catalana en tot el territori de Catalunya i que ho faci bo i respectant la llibertat dels ciutadans i amb l'objectiu que tots ells puguin arribar a la igualtat en l'exercici del dret i del deure d'emprar i conèixer la llengua catalana i la llengua castellana. En aquest sentit la present Llei garanteix l'ús oficial d'ambdues llengües per tal d'assegurar a tots els ciutadans la participació en la vida pública, posa com a objectiu de l'ensenyament el coneixement de totes dues llengües, les equilibra en els mitjans de comunicació social, eradica qualsevol discriminació per motius lingüístics i especifica les vies d'impuls institucional en la normalització lingüística a Catalunya.

Títol Preliminar

Article 1

1. La present Llei té per finalitat el desenvolupament de l'article 3 de l'Estatut d'Autonomia de Catalunya, especialment en tot allò que concerneix la normalització de l'ús de la llengua catalana com a llengua pròpia i oficial de Catalunya.

2. Dins el marc d'aquesta Llei, s'entén per normalització de l'ús de la llengua catalana el seu ple desenvolupament en tots els àmbits de la vida pública oficial o no oficial, incloent-hi la igualtat amb el castellà, llengua també oficial a Catalunya.

3. La Generalitat ha de garantir l'ús normal i oficial d'ambdós idiomes, prendre les mesures necessàries per a assegurar que siguin coneguts i crear les condicions que permetin d'arribar a llur igualtat plena quant als drets i als deures dels ciutadans de Catalunya.

4. Així, doncs, els objectius d'aquesta Llei, atesa la situació lingüística de Catalunya, són:

- a) Emprar i fomentar l'ús del català per tots els ciutadans.
- b) Donar efectivitat a l'ús del català en tots els àmbits i en els poders públics.
- c) Normalitzar l'ús del català en tots els mitjans de comunicació social.
- d) Assegurar l'extensió del coneixement del català.

Article 2

1. Els ciutadans de Catalunya tenen el dret de conèixer i d'emprar la llengua catalana.

2. Hom reconeix als ciutadans de Catalunya els següents drets lingüístics fonamentals:

- a) Dret a adreçar-se en català, de paraula i per escrit, a l'Administració, als organismes públics i a les empreses públiques i privades.
- b) Dret a expressar-se en català en qualsevol reunió.
- c) Dret a rebre publicacions periòdiques, programacions de ràdio i de televisió i d'altres mitjans de comunicació en català.
- d) Dret a desenvolupar les activitats professionals, laborals, polítiques i sindicals en català.
- e) Dret a rebre l'ensenyament en català.
- f) Dret de tot consumidor o usuari a ésser informat en català i a ésser atès quan s'expressa en català.

Article 3

1. L'ús de la llengua castellana ha d'ésser garantit en els termes previstos en la Constitució i en l'Estatut d'Autonomia i en les lleis que els desenvolupin. L'ús de les altres llengües de l'Estat espanyol ha d'ésser protegit.

2. En cap cas ningú no pot ésser discriminat per raó de la llengua oficial que empra.

Article 4

Quan actuaran a Catalunya, les persones jurídiques no podran en cap cas al·legar ignorància de la llengua catalana, i a tots els efectes es considerarà que s'hi poden expressar.

Article 5

Els ciutadans de Catalunya poden adreçar-se als jutjats i als tribunals per a obtenir la protecció judicial del dret a emprar llur llengua.

Títol I

Ús oficial i públic

Capítol I

Ús lingüístic en l'àmbit oficial i administratiu

Article 6

1. El català és la llengua pròpia i oficial de la Generalitat i de l'Administració territorial catalana, de l'Administració local i de les altres corporacions públiques dependents de la Generalitat.

2. El castellà, com a llengua oficial de l'Estat, té caràcter oficial a Catalunya i ha d'ésser usat preceptivament en els casos determinats per la llei.

Article 7

1. Les lleis que aprovarà el Parlament de Catalunya seran publicades en llengua catalana en el *Diari Oficial de la Generalitat*. El Parlament en farà la versió oficial castellana per a la publicació al *Boletín Oficial del Estado*. En cas d'interpretació dubtosa, el text català serà l'autèntic.

2. Les altres normes de la Generalitat, les dels ens locals de Catalunya, de les entitats públiques que depenguin d'aquella o d'aquests i de les corporacions públiques domiciliades a Catalunya s'han de publicar en llengua catalana en el *Diari Oficial de la Generalitat*. La publicació o la notificació, quan s'escaigui, dels actes de les Administracions públiques esmentades s'han de fer també en català, tenint sempre en compte allò que preveuen el punt 4 d'aquest article i l'article 8.

3. La documentació de les actuacions administratives i els avisos, impresos i formularis de les entitats esmentades han d'ésser redactats en català.

4. La publicació i la documentació, a criteri de l'autoritat pública de qui emanen, es faran també en llengua castellana quan la realitat sociolingüística així ho requerirà.

Article 8

1. Dins l'àmbit territorial de Catalunya qualsevol ciutadà té dret a relacionar-se amb la Generalitat, amb l'Administració civil de l'Estat, amb l'Administració local i amb les altres entitats públiques en la llengua oficial que esculli.

2. En els expedients iniciats a instància de part, si hi havia altres interessats i així ho sol·licitaven, l'Administració els lliurarà en l'idioma demanat testimoniança dels particulars que els afectin.

3. En els expedients iniciats d'ofici, qualsevol que sigui la llengua oficial que s'hi utilitzi, l'Administració ha de lliurar en l'idioma sol·licitat els documents o les testimoniances que els interessats requereixin.

Article 9

1. Dins l'àmbit territorial de Catalunya els ciutadans poden utilitzar en les relacions amb l'Administració de justícia la llengua oficial que escolliran i no se'ls pot exigir cap mena de traducció.

2. Els escrits i els documents presentats en català davant els tribunals i els jutjats radicats a Catalunya són plenament vàlids i eficaços. Són vàlides totes les actuacions judicials fetes en llengua catalana a Catalunya.

3. La Generalitat ha de promoure, d'acord amb els òrgans competents, la normalització de l'ús del català a l'Administració de justícia a Catalunya i, en particular, en els processos que es resolguin fora de Catalunya.

Article 10

1. Els documents públics atorgats a Catalunya s'han de redactar en la llengua oficial que escollirà l'atorgant, o,

si hi ha més d'un atorgant, en la que aquests acordaran. Si no hi havia acord, el document serà redactat en versió catalana i castellana.

2. En cas de discordança interpretativa entre les dues versions lingüístiques, prevaldrà la que consti documentada en primer lloc, llevat del cas que els atorgants ho haguessin acordat altrament.

Article 11

1. En tots els registres públics radicats a Catalunya els assentaments s'han de fer en la llengua oficial en què és redactat el document o es fa la manifestació. Si el document és bilingüe, s'inscriurà en la llengua que indicarà qui el presenta al registre.

2. Les certificacions que expedixen els funcionaris dels registres han d'ésser fetes en la llengua en què s'ha efectuat la inscripció reproduïda, excepte en tot allò que no és transcripció literal de l'assentament, que ha d'ésser fet en la llengua emprada en la petició.

3. En cas de documents inscrits en doble versió lingüística es poden obtenir certificacions en una sola de les dues versions, a voluntat del sol·licitant.

Article 12

1. Els topònims de Catalunya, excepte els de la Vall d'Aran, tenen com a única forma oficial la catalana.

2. Les noves denominacions dels municipis, així com les dels llocs o nuclis urbans de nova creació i les motivades per agregacions o segregacions de municipis preexistents, s'han d'establir respectant la toponímia i la tradició catalanes.

Article 13

La retolació de les concentracions urbanes i de les vies de comunicació urbanes i interurbanes que passen pel territori de Catalunya s'ha de fer en llengua catalana, sens perjudici de les normes internacionals que l'Estat espanyol ha fet seves i de la conveniència d'ampliar-ne la informació, en casos particulars, en llengua castellana.

Capítol II**De l'àmbit públic****Article 14**

En tots els serveis de transport públic que tenen l'origen a Catalunya els impresos, els avisos i les comunicacions al públic s'han de fer bé únicament en català o bé en les dues llengües oficials.

Article 15

En les relacions laborals les empreses i els altres organismes han de redactar les comunicacions en català o en les dues llengües oficials, segons que ho disposin.

Article 16

Les empreses de caràcter públic han de garantir que els empleats que tenen relació directa amb el públic posseeixen el coneixement del català necessari per a atendre amb normalitat el servei que els és encomanat.

Títol II**De l'ensenyament****Article 17**

1. El català, com a llengua pròpia de Catalunya, és també la llengua pròpia de l'ensenyament en tots els nivells educatius. Els infants tenen dret a rebre el primer ensenyament en la llengua materna, sigui el català o el castellà. Per als alumnes de parla no catalana que reben el primer ensenyament en castellà cal que l'Administració posi els mitjans per a fer efectius l'obligació de rebre l'ensenyament del català i el dret a utilitzar-lo com a vehicle d'aprenentatge.

2. L'ensenyament no universitari s'ha de fer normalment en llengua catalana, però es farà en llengua castellana atenent la possibilitat d'opció dels pares o els tutors dels alumnes i la situació sociolingüística.

3. La llengua catalana i la castellana són matèries d'ensenyament obligatori en l'educació pre-escolar i en l'educació general bàsica, en els ensenyaments mitjans i en els pre-universitaris.

4. Tots els infants de Catalunya, qualsevol que sigui llur llengua habitual en iniciar l'ensenyament, han de poder utilitzar normalment i correctament el català i el castellà al final dels estudis bàsics.

5. L'Administració ha de mirar d'evitar que els alumnes siguin separats en centres diferents per raons de llengua.

Article 18

No es pot expedir el certificat de grau de l'ensenyament general bàsic a cap alumne que, havent començat aquest ensenyament després de publicada la present Llei, no acrediti en acabar-lo que té un coneixement suficient del català i del castellà.

Tanmateix, l'acreditament del coneixement del català podrà no ésser exigut en el cas d'alumnes que hagin estat dispensats d'aprendre'l durant l'ensenyament o una part d'aquest, o que hagin cursat l'ensenyament general bàsic fora del territori de parla catalana, en les circumstàncies que el Consell Executiu establirà per reglament.

Article 19

1. En els centres d'ensenyament superior els professors i els alumnes tenen dret a expressar-se en cada cas, de paraula o per escrit, en la llengua oficial que prefereixin.

2. Les universitats catalanes han d'oferir cursos per a assegurar la comprensió de la llengua catalana als alumnes i als professors que encara no l'entenen.

Article 20

1. En la programació de cursos de formació permanent d'adults és preceptiu l'ensenyament del català i del castellà.

2. En els cursos d'ensenyaments especialitzats en què s'ensenya llengua és preceptiu l'ensenyament de les dues llengües oficials.

3. En els centres d'ensenyaments especialitzats dependents de la Generalitat en què no s'ensenya llengua s'han d'oferir cursos de llengua catalana als alumnes que en tinguin un coneixement insuficient.

Article 21

Tots els professors han de conèixer les dues llengües oficials d'acord amb les exigències de llur tasca docent.

Els centres i cursos de formació del professorat han d'elaborar llurs plans d'estudi de manera que s'assoleixi la plena capacitat en llengua catalana i castellana dels docents, cadascun d'ells d'acord amb les exigències de la pròpia especialitat.

Article 22

La llei reguladora de l'accés al professorat ha d'establir els mecanismes i les condicions necessàries per a donar compliment a l'article anterior.

Article 23

Els centres d'ensenyament han de fer de la llengua catalana vehicle d'expressió normal, tant en les activitats internes, incloent-hi les de caràcter administratiu, com en les de projecció externa.

Títol III**Dels mitjans de comunicació****Article 24**

La Generalitat ha de promoure la llengua i la cultura catalanes en els mitjans de comunicació propis a què fa referència l'article 16.3 de l'Estatut d'Autonomia de Catalunya. La llengua normalment emprada hi ha d'ésser la catalana.

Article 25

En el marc del que estableix l'article 16.2 de l'Estatut d'Autonomia de Catalunya, la Generalitat podrà subvencionar les publicacions periòdiques redactades en català mentre subsistiran les condicions desfavorables que n'afecten la producció i la difusió, sense discriminació i dins les previsions pressupostàries.

Article 26

La Generalitat impulsarà la normalització lingüística en els centres emissors de RTVE a Catalunya, fins que no s'hi haurà assolit una presència adequada del català com a llengua pròpia de Catalunya.

Article 27

La Generalitat ha d'impulsar la normalització del català en les emissores i pot subvencionar, amb el corresponent control parlamentari i la deguda previsió pressupostària, aquelles que acreditaran un increment no absorbible de costos ocasionats per la conversió lingüística total o parcial.

Article 28

1. La Generalitat ha de fomentar la producció de cinema en català amb mesures adequades, així com el doblatge i la subtitulació en català de pel·lícules no catalanes. Les sales d'exhibició poden gaudir d'un règim fiscal que estimuli la programació de cinema català, així com de pel·lícules doblades o subtitulades en català.

2. La Generalitat ha d'estimular el teatre, els espectacles i qualsevol altra manifestació cultural pública en llengua catalana amb mesures semblants a les susdites.

3. La Generalitat ha de contribuir al foment del llibre en català amb mesures que en potenciïn la producció editorial i la difusió.

4. Totes les mesures que s'adoptaran per a fomentar aquests mitjans i altres que es puguin considerar s'hauran d'aplicar amb criteris objectius, sense discriminacions i dins les previsions pressupostàries.

Article 29

La Generalitat, amb el concurs de les associacions professionals i els centres docents corresponents, ha de vetllar per l'adequada formació lingüística i cultural dels professionals dels mitjans de comunicació, a fi que puguin desenvolupar llur tasca amb un domini correcte de la llengua catalana i un coneixement suficient de la cultura pròpia.

Títol IV**De l'impuls institucional****Article 30**

El Consell Executiu de la Generalitat ha de crear un organisme que assumirà la responsabilitat de tot el que fa referència al programa de normalització lingüística.

Són competències d'aquest organisme:

a) La direcció tècnica del programa de normalització lingüística de la Generalitat.

b) El seguiment del programa de normalització lingüística, amb facultat d'intervenir en tots els casos en què aquest programa sigui vulnerat o s'apliqui indegudament.

c) L'assessorament en matèria de normalització lingüística tant a l'Administració pública com, en la forma que per via de reglament s'establirà, als particulars.

d) El manteniment i la coordinació dels serveis existents o que es puguin crear per a la normalització de l'ús públic de la llengua catalana.

e) Altres competències que en el futur li siguin atribuïdes.

Article 31

1. L'Escola d'Administració Pública de la Generalitat té al seu càrrec la responsabilitat del reciclatge dels actuals funcionaris de tota l'Administració dependent de la Generalitat i de les corporacions locals perquè, dins dels terminis fixats per aquesta Llei, puguin estar en condicions de saber el català.

2. També pot ocupar-se de l'ensenyament de la llengua catalana als funcionaris dependents de l'Administració central, en els termes convinguts amb aquesta.

3. El ple domini de les dues llengües oficials és condició necessària per a obtenir el diploma de l'Escola d'Administració Pública de la Generalitat.

Article 32

1. El Consell Executiu de la Generalitat ha de crear el servei de traduccions, que serà a disposició dels ciutadans i de les entitats públiques de Catalunya per a fer la traducció entre el català i el castellà de documents tant públics com privats. Aquestes traduccions tindran caràcter oficial i seran gratuïtes per als ciutadans quan seran d'interès públic.

2. Amb aquesta finalitat la Generalitat atorgarà el títol de traductor oficial de la llengua catalana d'acord amb les condicions que s'establiran per via reglamentària.

Article 33

El Consell Executiu de la Generalitat i, dins l'àmbit corresponent, les corporacions locals han de fomentar la normalització de l'ús del català a les activitats mercantils, publicitàries, culturals, associatives, esportives i d'altres.

Amb aquesta finalitat podran atorgar reduccions o exempcions d'obligacions fiscals per als actes relacionats amb la normalització de l'ús de la llengua catalana.

Article 34

Allà on així ho exigeixi la situació sociolingüística i d'acord amb les corporacions locals afectades, el Consell Executiu ha de crear o subvencionar centres especialment dedicats, en tot o en part, a fomentar el coneixement, l'ús i la divulgació de la llengua catalana.

Article 35

1. El Consell Executiu ha d'establir un pla perquè la població esdevingui conscient davant la normalització de l'ús lingüístic a Catalunya consegüent a la vigència d'aquesta Llei.

2. El Consell Executiu ha de confeccionar una mapa de planificació lingüística, a revisar cada dos anys, que li permeti d'adequar a la realitat la seva acció reguladora i executiva de política lingüística i de saber alhora quina és la incidència de la política lingüística en el coneixement progressiu de la llengua catalana.

Article 36

Fins que no s'hauran assolit els objectius indicats en l'article 1, en els pressupostos públics de la Generalitat es faran les consignacions suficients per a dur a terme les actuacions i les funcions derivades de l'execució d'aquesta Llei.

Títol V

De la normalització de l'ús de l'aranès

Article 37

1. L'aranès és la llengua pròpia de la Vall d'Aran. Els aranesos tenen el dret de conèixer-lo i d'expressar-s'hi en els actes i les relacions públiques dins aquest territori.

2. La Generalitat, juntament amb les institucions araneses, ha de prendre les mesures necessàries per a garantir el coneixement i l'ús normal i oficial de l'aranès a la Vall d'Aran i impulsar-ne la normalització.

3. Els topònims de la Vall d'Aran tenen com a forma oficial l'aranesa.

4. El Consell Executiu ha de proporcionar els mitjans que garanteixin l'ensenyament i l'ús de l'aranès als centres escolars de la Vall d'Aran.

5. El Consell Executiu ha de proporcionar els mitjans necessaris perquè l'aranès sigui emprat en els mitjans de comunicació social.

6. Qualsevol reglamentació sobre ús lingüístic consegüent a aquesta Llei ha de contemplar l'ús de l'aranès a la Vall d'Aran.

Disposicions Transitòries

Primera

1. En allò que fa referència a l'ús del català pels ciutadans, les disposicions dels articles 7, 8, 9, 10 i 11 són eficaces a partir del mateix moment de l'entrada en vigor de la present Llei.

2. En allò que afecta l'ús del català per l'Administració, aquestes disposicions podran ésser suspeses per via reglamentària durant un període fixat a fi que s'adapti al nou ordenament lingüístic. Aquest període no pot excedir dos anys en el cas de la Generalitat, de l'Administració local i d'altres entitats públiques dependents de la Generalitat, i quatre anys en el cas de l'Administració perifèrica de l'Estat i de l'administració de justícia a Catalunya.

Segona

1. Tots els rètols indicadors a què fa referència l'article 13 i que no són escrits en català o ho són incorrectament han d'ésser escrits correctament en català en el termini màxim de dos anys. Això no obstant, en el cas de la toponímia urbana, al costat dels nous indicadors escrits en català, es podran conservar els indicadors antics si aquests tenen una llarga tradició o un disseny artístic.

2. Les corporacions i les entitats afectades per aquesta disposició transitòria han d'informar l'organisme corresponent de la Generalitat dels terminis del seu compliment i d'atendre les instruccions que en rebin.

Tercera

1. Mentre els centres de formació del professorat no hauran elaborat llurs plans d'estudi tal com indica l'article 18, el Consell Executiu posarà els mitjans necessaris per a assegurar a tots els alumnes que hi cursin estudis el coneixement suficient de la llengua catalana.

2. A partir de l'entrada en vigor d'aquesta Llei el Consell Executiu de la Generalitat organitzarà i controlarà el reciclatge dels ensenyants en actiu en tots els nivells per tal d'assolir llur capacitat en llengua catalana.

Quarta

Mentre la Generalitat no disposarà dels mitjans de comunicació propis a què es refereix l'article 21, el Consell Executiu prendrà les mesures necessàries, incloent-hi, si s'escau, un règim de protecció específica dins les previsions pressupostàries, per a garantir l'existència almenys d'un centre emissor de televisió i un de radiodifusió que cobreixin tot el territori de Catalunya i que s'expressin normalment en català.

Cinquena

Mentre l'organisme a què fa referència l'article 30 no haurà estat plenament desenvolupat, podrà coordinar les seves activitats amb les d'altres entitats públiques o privades.

Palau del Parlament, 23 de juny de 1981

Josep M. Ainaud de Lasarte, Joan Colomines i Puig, José González Navas, Marta A. Mata i Garriga, Teresa Eulàlia Calzada i Isern, Xavier Folch i Recasens, Albert Planasdemunt i Gubert, Anton Cañellas i Balcells, Marçal Casanovas i Guerri, Francesc Vicens i Giralt, Francisco Hidalgo Gómez.

VOTS PARTICULARS SOSTINGUTS PELS PONENTS

Vot particular presentat pels ponents del Grup Socialista

LLEI DE NORMALITZACIÓ LINGÜÍSTICA A CATALUNYA

Preàmbul

La llengua catalana, que ha estat la llengua de la formació de Catalunya com a eina natural de comunicació, i que és expressió d'una més ampla unitat cultural amb profundes arrels històriques, i testimoni de la fidelitat del poble català envers la seva història i la seva cultura específiques, es troba des de fa anys en una situació precària, caracteritzada principalment per la seva escassa presència en els àmbits d'ús públic, a l'escola i als mitjans de comunicació social.

Actualment la distribució de l'ús i el coneixement de la llengua catalana és molt irregular; si bé la catalana és la llengua majoritàriament parlada, la castellana és majoritàriament escrita, i tot això en proporcions molt desiguals, segons les comarques, poblacions i fins barris de les grans ciutats.

Les causes d'aquesta situació són diverses i cal esmentar les més importants. En primer lloc, la llengua catalana deixà d'ésser l'oficial a Catalunya a partir del 1714, amb la submissió a l'Estat central espanyol, que imposà la llengua oficial castellana. En segon lloc, des que el segle passà s'estén l'escola obligatòria només s'ha ensenyat el castellà i en castellà. En tercer lloc, aquest segle hi ha hagut un fort corrent migratori, castellanoparlant, i, sota la dictadura, Catalunya no pogué oferir a aquest corrent estructures laborals, urbanístiques, escolars, culturals, etc., d'incorporació i aportació a la societat catalana; estructures que haurien existit en una situació de normalitat democràtica. Finalment, en el mateix període dictatorial, hi ha hagut la irrupció dels mitjans de comunicació de massa, televisió, etc., en llengua castellana també.

Els problemes sociolingüístics i polítics que tal situació planteja són greus: l'existència de ghettos lingüístics que dificulten la consolidació de Catalunya com a comunitat, el mal coneixement d'una i l'altra llengua, que dificulta la

comunicació, i la instrumentalització de la llengua com a arma de discriminació.

Aquests problemes podrien posar en greu perill la reconstrucció de Catalunya, precisament quan l'ordenació constitucional i estatutària permeten d'emprendre aquesta reconstrucció amb la normalització lingüística que li és consubstancial.

Iniciada una etapa de convivència democràtica i d'estructuració autonòmica de l'Estat, la Constitució espanyola del 1978 es refereix a la pluralitat de llengües i explica l'oficialitat de la llengua en termes de dret i deure en aquest article 3:

«1. El castellà és la llengua espanyola oficial de l'Estat. Tots els espanyols tenen el deure de conèixer-la i el dret d'usar-la.

»2. Les altres llengües espanyoles seran també oficials en les respectives Comunitats Autònomes d'acord amb els seus estatuts.

»3. La riquesa de les diferents modalitats lingüístiques d'Espanya és un patrimoni cultural que serà objecte d'especial respecte i protecció.»

L'Estatut d'Autonomia de Catalunya diu en l'article 3:

«1. La llengua pròpia de Catalunya és el català.

»2. L'idioma català és l'oficial de Catalunya, així com també ho és el castellà, oficial a tot l'Estat espanyol.

»3. La Generalitat garantirà l'ús normal i oficial d'ambdós idiomes, i prendrà les mesures necessàries per tal d'assegurar llur coneixement i crearà les condicions que permetin d'arribar a llur igualtat plena quant als drets i deures dels ciutadans de Catalunya.

»4. La parla aranese serà objecte d'ensenyament i d'especial respecte i protecció.»

La normalització lingüística a Catalunya, doncs, queda, no sols definida, sinó encomanada a una acció de la Generalitat que posi tot l'impuls polític a garantir, prendre mesures i crear condicions.

Aquesta acció, que obliga d'una manera especial el Consell Executiu, s'estén a tot el poble de Catalunya, i els seus representants al Parlament l'emmarquen en la present Llei, dins d'una concepció global en què tots els ciutadans acceptin l'ús de l'una llengua i l'altra, arribin a conèixer l'una llengua i l'altra i assumeixin la recuperació de la llengua catalana com un dels factors fonamentals de la reconstrucció de Catalunya.

Per això, dins del marc constitucional i estatutari la Llei

de Normalització Lingüística a Catalunya fixa les responsabilitats del Consell Executiu i orienta la normalització de l'ús de la llengua catalana a tot el territori de Catalunya, al costat del de la llengua castellana, està i normalitzat ja, i això respectant la llibertat dels ciutadans i amb l'objectiu que tots els ciutadans puguin arribar a la igualtat en l'exercici del dret i el deure d'emprar i conèixer la llengua catalana i la llengua castellana.

Però la dificultat sociolingüística que actualment existeix al territori de Catalunya, les desigualtats funcionals que existeixen i altres factors de desigualtat obliguen a un casuisme i a un tractament diferenciat, tant en els aspectes d'intensitat com en els de terminis, que queden fora de l'abast generalitzador d'una llei i demanen una flexibilitat d'adaptació que sols es pot assolir per via reglamentària i executiva.

Per això la present Llei es limita a determinar els principis bàsics sobre els quals s'haurà d'articular la normalització de l'ús del català, i es remet per al seu desenvolupament a les normes reglamentàries que han d'ésser dictades per la Generalitat. De l'Executiu cal esperar també l'impuls polític que la normalització lingüística i els ciutadans de Catalunya reclamen.

Així la Llei garanteix l'ús oficial d'ambdues llengües que asseguri a tots els ciutadans la participació en la vida pública, posa com a objectiu de l'ensenyament el coneixement de les dues llengües, les equilibra en els mitjans de comunicació social, eradica qualsevol discriminació i especifica les vies d'impuls ciutadà en la normalització en general i en la recuperació de la llengua catalana en concret.

Títol Preliminar

Article 1

1. La present Llei té per finalitat el desenrotllament de l'article 3 de l'Estatut de Catalunya a fi de garantir l'ús normal i oficial del català i del castellà i de contribuir a la creació de les condicions que permetin arribar a llur igualtat plena quant als drets i als deures dels ciutadans de Catalunya.

2. Atesa la situació lingüística de Catalunya, són, doncs, objectius d'aquesta Llei:

- a) Emparar i fomentar l'ús del català per tots els ciutadans.
- b) Donar efectivitat a l'ús del català en tots els àmbits i en els poders públics.
- c) Normalitzar l'ús del català en tots els mitjans de comunicació social.
- d) Assegurar l'extensió del coneixement del català.

Títol Primer

Dels drets i garanties lingüístics dels ciutadans

Article 2

1. El català és la llengua pròpia de Catalunya. Els ciutadans de Catalunya tenen el dret de conèixer-la i

d'expressar-s'hi de paraula i per escrit, en els actes i les relacions públiques, oficials i no oficials.

2. Cap manifestació de pensament o de voluntat, ni cap acte oral o escrit, públic o privat, no podran donar lloc a Catalunya a cap mena de discriminació si són expressats totalment o parcialment en llengua catalana i produiran tots els seus efectes jurídics igual com si fossin expressats en llengua castellana; i, per consegüent, pel que fa a llur eficàcia, no podran ser objecte de cap mena de dificultat, ajornament, requeriment de traducció ni cap altra exigència.

3. Les persones jurídiques en llur activitat a Catalunya hauran de respectar també el que estableixen els apartats anteriors.

4. Sens perjudici del dret dels afectats a fer-ho directament, el Consell Executiu de la Generalitat estarà legitimat, amb tota la capacitat jurídica necessària, a actuar d'ofici o a instància de qualsevol persona i juntament amb els afectats o per separat, exercitant les accions polítiques, administratives o judicials que calguin per tal de fer efectiu el dret dels ciutadans de Catalunya a l'ús lingüístic protegit per l'article 3 de l'Estatut.

Article 3

L'Institut d'Estudis Catalans fa autoritat en totes les qüestions relatives a la normativa, l'actualització i l'ús correcte de la llengua catalana.

Títol Segon

De l'ús oficial

Article 4

1. Les lleis que aprovi el Parlament de Catalunya seran publicades en llengua catalana en el *Diari Oficial de la Generalitat*. El Parlament en farà la versió oficial castellana per a la publicació al *Boletín Oficial del Estado*. En cas d'interpretació dubtosa, el text català serà l'autèntic.

2. La publicació en el *Diari Oficial de la Generalitat*, quan s'escaigui, de les altres normes jurídiques, disposicions, acords i d'altres actes de la Generalitat, de les corporacions locals o de qualsevol altra entitat pública catalana, dictades en exercici de funcions administratives, es farà en català, i aquesta publicació tindrà efectes legals plens a tot Catalunya.

3. L'autoritat pública de qui emanin les normes o els actes esmentats procedirà també a divulgar-los en llengua castellana quan la realitat sociolingüística ho requereixi.

Article 5

1. A Catalunya són vàlides i eficaces totes les actuacions administratives en llengua catalana.

2. Qualsevol notificació o comunicació oficial de caràcter personal feta en català a Catalunya té plena eficàcia i validesa legal, igualment com si és feta en castellà, sens

perjudici que pugui anar acompanyada de la traducció corresponent.

3. El Consell Executiu regularà, per mitjà de disposicions reglamentàries, la normalització de l'ús del català en les activitats administratives en tots els òrgans de l'Administració de la Generalitat i de les corporacions locals catalanes, i també de les corporacions, institucions i altres persones jurídiques públiques que en depenen.

Article 6

1. Els documents públics atorgats a Catalunya s'han de redactar en la llengua oficial que triarà l'atorgant, o, si hi ha més d'un atorgant, en la que aquests acordaran. Si no hi hagués acord, el document serà redactat en versió catalana i castellana.

2. En el supòsit que hi hagi discordança interpretativa entre les dues versions lingüístiques, el document s'interpretarà valorant totes dues versions conjuntament. Si la discordança encara subsistís, prevaldrà la versió que consti materialment documentada en primer lloc, llevat del cas que els acordants manifestin el contrari.

Article 7

1. En tots els registres públics radicats a Catalunya els assentaments s'han de fer en la llengua oficial en què és redactat el document o es fa la manifestació. Si el document és bilingüe, s'inscriurà en la llengua que indicarà el qui el presenta al registre.

2. Les certificacions que expedeixen els funcionaris dels registres han d'ésser fetes en la llengua en què s'ha fet la inscripció reproduïda, excepte en tot allò que no és transcripció literal de l'assentament, que serà fet en la llengua emprada en la petició.

3. En el cas de documents inscrits en doble versió lingüística, es poden obtenir certificacions en una sola de les dues versions, a voluntat del sol·licitant.

Article 8

1. En les relacions amb l'Administració de justícia, els ciutadans podran utilitzar, en l'àmbit de Catalunya, la llengua oficial de la seva elecció, sense que se'ls pugui exigir traducció de cap mena.

2. Els escrits i els documents presentats en català davant dels tribunals i jutjats radicats a Catalunya seran plenament vàlids i eficaços. Seran vàlides totes les actuacions judicials fetes en llengua catalana a Catalunya.

3. La Generalitat promourà, d'acord amb els òrgans competents, la normalització de l'ús del català en l'Administració de justícia a Catalunya i en particular en els processos que es resolguin fora de Catalunya.

Article 9

1. D'acord amb els procediments legals establerts,

correspon al Consell Executiu de la Generalitat la determinació dels noms dels municipis, territoris, nuclis de població i toponímics catalans. El nom de les vies urbanes serà determinat pels respectius ajuntaments.

2. Aquestes denominacions seran les legals a tots els efectes dins del territori català i la retolació es farà d'acord amb elles. El Consell Executiu de la Generalitat reglamentarà la normalització de la retolació pública.

Títol Tercer

De l'ensenyament

Article 10

1. La llengua catalana i la llengua castellana seran ensenyades a tots els nivells i graus de l'ensenyament general bàsic i mitjà fins a aconseguir-ne un domini correcte.

2. A partir de la vigència d'aquesta llei el Consell Executiu estarà obligat a garantir l'ensenyament d'ambdues llengües en tots els centres públics i privats.

3. Tots els infants de Catalunya, sigui quina sigui llur llengua habitual en iniciar l'ensenyament, han de poder utilitzar normalment i correctament el català i el castellà al final dels estudis bàsics.

Article 11

1. Els infants tenen dret a rebre el primer ensenyament en llur llengua habitual, sigui la catalana o la castellana.

2. El Consell Executiu reglamentarà la normalització de l'ús de la llengua a tots els centres públics i privats de l'ensenyament general bàsic i mitjà del territori de Catalunya i prendrà les mesures convenientes per tal que:

a) mentre l'alumne només entengui una llengua aquesta sigui la llengua usada en l'ensenyament, al nivell individual

b) el primer aprenentatge de la lectura i l'escriptura sigui fet en la llengua que el nen parli bé

c) la llengua catalana sigui progressivament emprada a mesura que tots els alumnes vagin dominant-la, al nivell col·lectiu

d) s'eviti que els alumnes se separin en centres diferents per raó de llengua

e) no se separin tampoc els alumnes en aules diferents per aquesta raó, encara que durant els primers nivells d'EGB puguin fer-se agrupacions puntuals i canviants de classe d'acord amb el progrés lingüístic dels nens

Article 12

1. No es podrà expedir el certificat de grau de l'ensenyament general bàsic a cap alumne que comenci aquest ensenyament a partir de la publicació de la present llei i no acrediti en acabar-lo un coneixement suficient del català i del castellà.

2. Tanmateix, l'acreditament del coneixement del

català podrà no ésser exigit en el cas d'alumnes que hagin estat exceptuats del seu aprenentatge durant llur ensenyament o una part d'aquest, o que l'hagin cursat fora de territori de parla catalana, en les circumstàncies que el Departament d'Ensenyament establirà per via reglamentària.

Article 13

1. Als centres d'ensenyament superior, els professors i els alumnes podran expressar-se en cada cas, de paraula o per escrit, en la llengua oficial que prefereixin.

2. Les universitats catalanes oferiran cursos per a assegurar a tots els alumnes i professors que encara no la tinguin assolida la comprensió de la llengua catalana.

Article 14

1. En la programació de cursos de formació permanent d'adults han d'ésser matèries preceptives l'ensenyament del català i del castellà.

2. En els cursos d'ensenyaments especialitzats on s'ensenyi llengua han d'ésser preceptives les dues llengües oficials.

3. En els centres d'ensenyament especialitzats dependents de la Generalitat on no s'ensenyi llengua s'oferiran cursos de llengua catalana als alumnes que en tinguin un coneixement insuficient.

Article 15

1. Tots els professors han de conèixer les dues llengües oficials d'acord amb les exigències de llur tasca docent.

2. Els centres i els cursos de formació del professorat han d'adaptar llurs plans d'estudi per tal d'assolir la plena capacitat en llengua catalana i castellana dels docents, cadascun d'ells d'acord amb les exigències de la pròpia especialitat.

Article 16

La llei que reguli l'accés al professorat establirà els mecanismes i les condicions necessàries a fi de donar compliment a l'article anterior.

Títol Quart

Dels mitjans de comunicació

Article 17

1. El Consell Executiu de la Generalitat reglamentarà la normalització de l'ús de la llengua pels mitjans de comunicació social sotmesos a la competència o gestió de la Generalitat amb l'objectiu d'assegurar la comprensió i millorar el coneixement de la llengua catalana i la llengua caste-

llana, tenint en compte la situació lingüística de l'àrea de difusió de cada mitjà en concret.

2. Cap text o parlament no podrà ésser rebutjat o sotmès a tracte discriminatori per raó de la llengua als mitjans de comunicació social establerts a Catalunya.

Article 18

1. Mentre no s'hagi assolit una presència equiparable del català i del castellà en tota la diversitat d'espais dels mitjans de comunicació a Catalunya, el Consell Executiu subvencionarà i estimularà sense discriminació i dins de les previsions pressupostàries els que s'expressin en llengua catalana.

2. El Consell Executiu estimularà també la producció, el doblatge i l'exhibició de films i d'altres mitjans àudio-visuals en llengua catalana.

Títol Cinquè

De l'impuls institucional

Article 19

El Consell Executiu de la Generalitat i les corporacions locals dins de llur àmbit fomentaran la normalització de l'ús del català en les activitats mercantils, culturals, associatives, esportives i altres amb tots els mitjans, incloent-hi l'atorgament de reduccions o exempcions d'obligacions fiscals per als actes relacionats amb la normalització de l'ús de la llengua catalana.

Article 20

El Consell Executiu crearà, o subvencionarà, d'acord amb les corporacions locals, i en els llocs que ho exigeixi la situació sociolingüística, centres especialment dedicats, en tot o en part, a fomentar el coneixement de la llengua catalana i el seu ús i divulgació.

Article 21

1. El Consell Executiu de la Generalitat crearà el servei de traduccions, que estarà a disposició dels ciutadans i de les entitats públiques de Catalunya, amb els objectius següents:

a) Efectuar traduccions entre el català i el castellà, de documents tant públics com privats. Les esmentades traduccions tindran caràcter oficial i es faran de forma gratuïta si tenen interès públic.

b) En especial, efectuar les traduccions de què parla l'article 6.

2. Als efectes anteriors, la Generalitat atorgarà el títol de traductor oficial de la llengua catalana, d'acord amb les condicions que s'estableixin per via reglamentària.

Article 22

1. A partir de la vigència d'aquesta Llei, el Consell Executiu estarà obligat a garantir, a través de l'Escola d'Administració Pública de la Generalitat, l'ensenyament del català a tots els funcionaris i el personal al servei de l'Administració de la Generalitat, de les corporacions locals de Catalunya i de qualsevol altra entitat pública catalana.

2. L'Escola d'Administració Pública també podrà ocupar-se de l'ensenyament de la llengua catalana als funcionaris dependents de l'Administració central, en els termes convinguts amb aquesta.

3. Serà condició necessària per als diplomats de l'Escola d'Administració Pública de la Generalitat el ple domini de les dues llengües oficials.

Article 23

1. El Consell Executiu ha d'organitzar un pla destinat a conscienciar la població respecte a la normalització de l'ús lingüístic a Catalunya consegüent a la vigència de la present Llei.

2. El Consell Executiu ha de confeccionar un mapa de planificació lingüística, a revisar cada dos anys, que permeti adequar a la realitat la seva acció reguladora i executiva de la política lingüística en el coneixement progressiu de la llengua catalana.

Article 24

1. Fins que no s'hauran assolit els objectius assenyalats en l'article 1, en els pressupostos públics de la Generalitat es faran les consignacions suficients per a dur a terme les actuacions i les funcions derivades de l'execució d'aquesta Llei.

2. El Consell Executiu de la Generalitat ha de retre comptes detallats al Parlament de totes les inversions fetes en execució de la present Llei.

Títol Sisè

**De la normalització de l'ús
de l'aranès**

Article 25

1. L'aranès és la llengua pròpia de la Vall d'Aran. Els aranesos tenen el dret de conèixer-lo i d'expressar-s'hi en els actes i les relacions públiques en aquest territori.

2. La Generalitat, juntament amb les institucions araneses, prendrà les mesures necessàries per a garantir el coneixement i l'ús normal de l'aranès a la Vall d'Aran, i n'impulsarà la normativització.

3. Els topònims de la Vall d'Aran tindran com a forma oficial l'aranesa.

4. El Consell Executiu posarà els mitjans que garan-

teixin l'ensenyament i l'ús de l'aranès als centres escolars de la Vall d'Aran.

5. El Consell Executiu posarà els mitjans necessaris per tal que l'aranès sigui emprat en els mitjans de comunicació social rebuts a la Vall d'Aran.

6. Tota reglamentació sobre l'ús lingüístic consegüent a aquesta Llei contemplarà l'ús de l'aranès a la Vall d'Aran.

Disposicions Transitòries**Primera**

L'acreditament previst en l'article 12.1 no serà exigible cas que no fos efectiva la garantia prevista en l'article 10.2.

Segona

1. Mentre els centres de formació de professorat no elaborin llurs plans d'estudi tal com indica l'article 15, el Consell Executiu posarà els mitjans necessaris per a assegurar el coneixement suficient de la llengua catalana a tots els alumnes que hi cursin estudis.

2. A partir de la vigència d'aquesta Llei el Consell Executiu de la Generalitat organitzarà i controlarà el reciclatge dels ensenyants en actiu a tots els nivells per tal d'assolir llur capacitat en llengua catalana.

José González Navas, Marta A. Mata i Garriga.

**Vots particulars presentats pels ponents del G. p. de
Convergència i Unió**

A l'article 11 bis (D'addició)

Les autoritats, els funcionaris i els fedataris que custodien documents o als quals se'n presenten per raó del càrrec o de la funció poden traduir-los entre el català i el castellà o altres llengües, sota llur responsabilitat. Aquestes traduccions tenen caràcter oficial.

A l'article 17.1 (De substitució al segon paràgraf)

En el primer ensenyament els pares tenen dret a obtenir per a llurs fills l'ensenyament en llengua materna catalana i castellana.

A l'article 17.5 (De supressió d'aquest punt)**A l'article 37 (De modificació dels punts 1, 2, 3, 4, 5 i 6 pel text següent:)**

1. Els aranesos tenen el dret de conèixer la llengua pròpia de la Vall d'Aran i d'expressar-s'hi en els actes i les relacions públiques en aquest territori.

2. La Generalitat, juntament amb les institucions araneses, ha de prendre les mesures necessàries per a garantir el coneixement i l'ús normal i oficial de la llengua de la Vall

d'Aran dins el seu àmbit geogràfic i n'ha d'impulsar la normalització.

3. De manera especial, el Consell Executiu ha de posar els mitjans que en garanteixin l'ensenyament i l'ús als centres escolars de la Vall d'Aran i la seva presència en els mitjans de comunicació social.

4. Els topònims de la Vall d'Aran han de tenir com a forma oficial l'aranesa.

5. Tota reglamentació sobre ús lingüístic consegüent a aquesta Llei ha de contemplar l'ús de la llengua pròpia de la Vall d'Aran dins el seu territori.

Joan Colomines i Puig

Vots particulars presentats pels ponents del G. p. del PSUC

A l'article 17.2 (De supressió)

Supressió de tot el punt.

MOTIVACIÓ: És contradictori en relació amb altres apartats del mateix article.

A l'article 17 (D'addició)

L'Administració prendrà les mesures convenients per tal que la llengua catalana sigui progressivament emprada a mesura que tots els alumnes van dominant-la.

Teresa Eulàlia Calzada, Xavier Folch

Vot particular presentat pel ponent del G. p. d'Esquerra Republicana

A l'article 17.2 (D'addició)

2) L'ensenyament no universitari s'ha de fer normalment en llengua catalana, però es farà en llengua castellana atenent la possibilitat d'opció dels pares o els tutors dels alumnes de llengua materna castellana i la situació sociolingüística.

Francesc Vicens i Giralt

Vots particulars presentats pel Diputat no adscrit Sr. Francisco Hidalgo Gómez

Al artículo 1.1 (De modificación)

La presente Ley tiene por finalidad desarrollar el artículo 3.º del Estatuto de Autonomía de Cataluña para garantizar el uso normal y oficial del catalán y del castellano y contribuir a la creación de las condiciones que permitan llegar a su igualdad total en cuanto a los derechos y deberes de los ciudadanos de Cataluña.

Al artículo 1.2 y 1.3 (De supresión)

Todo el texto de estos puntos.

Al artículo 2 (De modificación)

1. Los ciudadanos de Cataluña tienen el derecho de conocer y emplear la lengua catalana y la lengua castellana.

2. Ninguna manifestación de pensamiento o de voluntad, ni acto oral o escrito, público o privado, podrá dar lugar en Cataluña a ningún tipo de discriminación si son expresados total o parcialmente en cualquiera de las dos lenguas oficiales, y por lo que se refiere a su eficacia no podrán ser objeto de ninguna clase de dificultad.

3. Las personas jurídicas con actividades en Cataluña habrán de respetar lo establecido en los apartados anteriores.

Al artículo 3.1 (De adición)

El uso de la lengua castellana y la lengua catalana.

Al artículo 7 (De modificación)

1. Las leyes que apruebe el Parlamento de Cataluña serán publicadas en lengua catalana y castellana en el *Diario Oficial de la Generalidad*.

La versión castellana es la que se publicará en el *Boletín Oficial del Estado*.

2. Las otras normas jurídicas, disposiciones, acuerdos y otros actos de la Generalidad, de las corporaciones locales, o de cualquier otra entidad pública catalana, cuya entrada en vigor exigiese su publicación en el *Diario Oficial de la Generalidad*, se publicarán igualmente en las dos lenguas oficiales.

3. Las restantes actuaciones orales o escritas de la Generalidad y de las corporaciones locales de Cataluña y, en general, de los organismos oficiales de Cataluña, tanto internas como externas, se harán en las dos lenguas oficiales.

Al artículo 14 (De modificación)

Suprimir *ya sea únicamente en catalán o*.

Al artículo 15 (De modificación)

Suprimir *en catalán o*.

Al artículo 17 (De modificación)

1. La lengua catalana y la lengua castellana serán enseñadas en todos los niveles y grados de la Enseñanza General Básica y Media hasta conseguir su correcto dominio. A partir de la vigencia de esta ley el Consejo Ejecutivo de la Generalidad estará obligado a garantizar la enseñanza de las dos lenguas oficiales en todos los centros públicos y privados.

2. La lengua empleada en la enseñanza será la que el alumno hable y no podrá ser cambiada sin el consentimiento de los padres o tutores de los alumnos.

3. Los alumnos no serán separados en escuelas diferentes por razón de lengua.

Al artículo 25 (De modificación)

1. El Consejo Ejecutivo de la Generalidad reglamentará la normalización del uso de la lengua por parte de los medios de comunicación social sometidos a la competencia o gestión de la Generalidad con el objetivo de asegurar la plena igualdad de las dos lenguas oficiales.

2. Ningún texto o parlamento podrá ser rechazado o sometido a trato discriminatorio por razón de la lengua en los medios de comunicación social establecidos en Cataluña.

Al artículo 28.1 (De modificación)

La Generalidad fomentará la producción de cine en catalán y el subtitulado en catalán de películas no catalanas

con medidas adecuadas. Las salas de exhibición podrán gozar de un régimen fiscal que estimule la programación de cine catalán.

Al artículo 28.2 (De modificación)

Sustituir «en lengua catalana» por *producida en Cataluña*.

Al artículo 29 (De modificación)

Sustituir «de la lengua catalana» por *de las dos lenguas oficiales*.

Francisco Hidalgo Gómez

PROPOSICIÓ DE LLEI SOBRE DECLARACIÓ COM A PARATGE NATURAL D'INTERÈS NACIONAL DEL MASSÍS DEL PEDRAFORCA (BERGUEDÀ)

PRESENTADA PEL GRUP PARLAMENTARI DEL PSUC (Reg. 2546)

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

La Mesa del Parlament, en sessió tinguda el dia 23 de juny de 1981, ha acordat d'admetre a tràmit la Proposició de Llei sobre declaració com a paratge natural d'interès nacional del Massís del Pedraforca (Berguedà), presentada pel Grup parlamentari del PSUC.

Per donar compliment a allò que estableixen els articles 105.2 i 89.2 del Reglament, s'ordena que sigui publicada en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* i tramesa al Consell Executiu.

Palau del Parlament, 25 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

A LA MESA DEL PARLAMENT

En nom del Grup parlamentari del Partit Socialista Unificat de Catalunya, i d'acord amb allò que estableixen les normes reglamentàries vigents, presento la següent Proposició de Llei sobre declaració com a Paratge natural d'interès nacional del Massís del Pedraforca (Berguedà), inclòs dins del futur parc natural de la serra d'Ensija-Pedraforca.

Palau del Parlament, 16 de juny 1981

Rafael Ribó
Portaveu del Grup

Introducció

La zona en qüestió és situada a cavall de les províncies de Barcelona i de Lleida (especialment de la primera) i es troba íntegrament dins de la comarca del Berguedà, ocupant part dels termes de Saldes i de Gósol.

Geològicament el Pedraforca presenta una estructura única en tot el Pre-pirineu, del qual forma part. Consisteix en un plec sinclinal de materials netàtics, que apareix encavalcant terrenys més moderns, situats pels volts de Saldes i de Gósol. Però la importància capital d'aquesta estructura resideix en el fet que s'eleva de forma impressionant i en una àrea molt petita, fins a arribar a l'alçària de 2497 m en el Pollegó Superior (separat per l'Enforcadura del Pollegó Inferior de 2400 m) trobant-se Saldes a 1213 m, la qual és separada uns 3 km del vèrtex culminant.

Aquesta situació ha propiciat l'aparició d'una vegetació molt important, caracteritzada per la presència d'una notable població de pi roig (*Pinus sylvestris*) coronat sovint, en molts indrets, pel pi negre (*Pinus uncinata*) i també en molts llocs amb una important població d'avets (*Abies alba*) i de faigs (*Fagus silvatica*) especialment en el seu sector septentrional.

A més, la subvegetació del bosc és molt rica i densa: hi destaquen, entre altres espècies, el boix (*Buxus sempervirens*), el ginebró (*Juniperus communis*), l'herba fetgera (*Anemone hepatica*), l'arç (*Crataegus sp.*), etc.

D'altra banda, i afavorida per la vegetació, hi ha una remarcable riquesa faunística, amb presència, entre altres espècies protegides, d'altres de més comuns com l'astor (*Accipiter gentilis*), el xoriguer (*Falco tinnunculus*), etc... Hi ha també tota mena de còrvids (corbs, cornelles) i altres ocells interessants. I també espècies de galls fers

(*Tetrao urogallus*) i sards (*Rupicapra rupicapra*), gats salvatges (*Felis sylvestris*) i gran nombre de rapinyaires, conills, llebres, porcs senglars, etc. Cal remarcar que aquesta zona és Reserva Nacional de Caça.

Tot això fa que s'hagi de considerar el Pedraforca com una de les més importants zones vegetals de Catalunya, amb una riquesa biològica emmarcada en un context geològic únic. Precisament per això ha de gaudir d'una especial protecció; i en aquest sentit cal recordar que l'any 1936 ja hi havia un projecte de Parc Natural dins del Pla d'Ordenació de la Província de Barcelona, que englobava el Pedraforca, conjuntament amb el Cadí-Moixeró.

En aquests moments aquesta riquesa es troba en perill, al sector meridional del Pedraforca, com a conseqüència de l'extracció de lignits a cel obert. Cal, doncs, iniciar el camí de cara a la conversió d'aquesta àrea en un Paratge Natural d'Interès Nacional.

Per aquesta raó cal adoptar, de forma urgent, les mesures de protecció i procedir a la declaració del Pedraforca com a Paratge Natural d'Interès Nacional, sense esperar, fins i tot, que tota la zona que considerava el vell projecte de l'any 1963 sigui declarada Parc Natural, que per altra banda ho haurà de ser en un futur força immediat.

Tot això fa que d'acord amb les possibilitats que ofereix la Llei d'Espais Natural Protegits 15/75, del 2 de maig del mateix any, i considerant que la Generalitat de Catalunya té atribucions específiques en aquest camp, segons estableix l'Estatut de Catalunya, en els articles 9 (núm. 9 i 10) i 10 (núm. 1/5 i 1/6) de cara a la protecció d'espais naturals i del medi ambient, així com a la regulació de les extraccions mineres. Per tot això, i considerant la urgència de la salvaguarda del Pedraforca, es presenta davant d'aquest Parlament la següent

PROPOSICIÓ DE LLEI

Article 1

1. Es declara Paratge Natural d'Interès Nacional d'Utilitat Pública el Massís del Pedraforca (Barcelona, Lleida), situat a la Comarca del Berguedà, amb la finalitat d'atendre a la conservació de la seva vegetació i singular bellesa, d'acord amb allò que diu l'article 4 de la llei 15/75, de 2 de maig del mateix any, d'Espais Naturals Protegits.

2. El Paratge Natural d'Interès Nacional del Pedraforca afecta els termes municipals de Saldes (província de Barcelona) i Gósol (província de Lleida), ambdós de la comarca del Berguedà. Els seus límits geogràfics i topogràfics vénen donats per la línia que uneix els següents punts (donats en el sentit de rotació de les agulles d'un rellotge):

Punt	Denominació	Cota (m)	Long.(W)	Latitud (N)
1	Serra de la Tossa	1.842	5° 22' 08''	42° 14' 10''
2	Roca Roja	2.034	5° 22' 23''	42° 15' 17''
3	Muralla	2.017	5° 23' 29''	42° 15' 51''
4	Gos Fred	1.773	5° 25' 40''	42° 15' 40''
5	—	1.384	5° 24' 19''	42° 13' 10''
6	—	1.433	5° 23' 20''	42° 13' 19''

(Les dades numèriques corresponen al Full núm. 254, Gósol, del Mapa Topogràfic Nacional, a escala 1:50.000 de l'Institut Geogràfic y Catastral de España, publicat en segona edició l'any 1949.)

Article 2

1. El Consell Executiu de la Generalitat de Catalunya establirà les normes i reglamentacions que cregui oportunes per tal de salvaguardar els elements naturals que motivin la declaració del Paratge Natural d'Interès Nacional, així com per a facilitar l'estudi i la tutela de l'esmentat espai protegit.

2. Per a evitar activitats o aprofitaments que, directament o indirectament, puguin produir la pèrdua dels valors naturals que es volen protegir, tota actuació que es vulgui emprendre dins de l'Àrea protegida haurà de ser aprovada i supervisada per les Conselleries d'Agricultura, Ramaderia i Pesca i Política Territorial i Obres Públiques, exceptuant-se de tals requisits els aprofitaments agropecuaris tradicionals.

3. L'aprovació a la qual fa referència el punt 2 restarà condicionada a la prèvia realització d'un estudi sobre l'impacte ecològic de l'activitat proposada i d'un projecte de minimització de l'impacte o del reacondicionament ecològic de la zona afectada, mentre duri l'activitat i un cop acabada.

Les Conselleries d'Agricultura, Ramaderia i Pesca i de Política Territorial i Obres Públiques vetllaran en tot moment perquè aquests projectes siguin correctament portats a terme i podran sancionar-ne l'incompliment fins i tot amb el tancament temporal o definitiu de l'activitat.

Disposició Addicional

Qualsevol forma de privació singular de la propietat privada de béns, drets o interessos patrimonials legítims serà objecte d'indemnització d'acord amb el que estableix al respecte la vigent Llei d'Expropiació Forçosa.

Disposició Transitòria

Es procedirà a l'aplicació de tot el que es preveu en aquesta Proposició de llei a totes aquelles explotacions o activitats que en el moment de la seva entrada en vigor s'estiguin produint.

Disposicions Finals

Primera

El Consell Executiu redactarà el Reglament que desenvolupi la present Llei, en el qual fixarà la composició i les funcions d'un Patronat per a col·laborar amb la conservació, protecció i consecució de les finalitats proposades en l'espai delimitat per aquesta Llei.

Segona

El Consell Executiu haurà de confeccionar un Pla Especial d'Ús i Protecció d'aquests espais i llur catàleg exhaustiu, segons el que estableix el text refós de la Llei del Sòl 1346/76, de 9 d'abril.

Tercera

El Consell Executiu accelerarà al màxim els estudis de

cara a declarar Parc Natural el Cadí-Moixeró, del qual els espais protegits per la present Llei constitueixen una petita part.

Quarta

Aquesta Llei entrarà en vigor l'endemà d'haver-se publicat en el *Diari Oficial de la Generalitat de Catalunya*.

E. PROPOSTES DE RESOLUCIÓ**2. PROPOSTES SUBSEGÜENTS A UN PROJECTE O COMUNICAT DEL GOVERN****PROPOSTES DE RESOLUCIÓ SUBSEGÜENTS AL DEBAT SOBRE EL PROGRAMA DE POLÍTICA D'OCUPACIÓ A CATALUNYA**

PRESENTADES PELS GRUPS (Reg. 2597, 2598, 2599, 2600, 2601 i 2602)

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

D'acord amb allò que disposa l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* les propostes de resolució presentades pels Grups Socialista (Reg. 2597), parlamentari del PSUC (Reg. 2598), d'Esquerra Republicana (2599), parlamentaris de Convergència i Unió i Centristes (Reg. 2600), la proposta de resolució presentada conjuntament per tots els Grups parlamentaris (Reg. 2601) i la presentada pels Grups parlamentaris de Convergència i Unió, del PSUC, de Centristes i d'Esquerra Republicana (Reg. 2602).

Palau del Parlament, 29 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

PROPOSTA DE RESOLUCIÓ PRESENTADA PEL GRUP SOCIALISTA (Reg. 2597)**Primer**

1. Constatar que el Consell Executiu no ha situat la problemàtica de l'atur com a objectiu prioritari de la seva acció política global, malgrat els acords del Parlament re-

flectits a les resolucions aprovades el 2-10-80 i l'11-11-80 i publicades als BOPC nº 11 del 16-10-80 i 13 del 21-11-80.

2. Constatar així mateix l'incompliment pel Consell Executiu dels acords de la Cambra continguts a la resolució 12 de les aprovades el 2-10-80 i a la 2.^a, 9.^a, 11.^a-2, 12.^a-1-2-4 i 13.^a de les aprovades l'11-11-80. Ratificar les expressades resolucions i consegüentment manar al Consell Executiu que doni exacte compliment a llur contingut abans del 31 d'octubre d'enguany.

Segon

1. Reiterar l'acord contingut a la resolució 11 aprovada el 2-10-80 per aquesta Cambra i manar al Consell Executiu que realitzi totes les gestions necessàries de manera que siguin traspassats a la Generalitat de Catalunya, abans del 31 de desembre d'enguany.

- a) La gestió del Fons de Garantia Salarial.
- b) La gestió del Fons Nacional de Protecció al Treball.
- c) La gestió de l'Institut Nacional de l'Ocupació a Catalunya (INEM).

d) Els serveis consegüents a les actuals competències de les Delegacions del Ministeri de Treball a Catalunya en matèria d'expedients de regulació de l'ocupació.

e) Els serveis a Catalunya de la Inspecció de Treball.

2. Així mateix i abans del 31-12-81, el Consell Executiu farà efectiva la representació de les organitzacions empresarials i de les centrals sindicals més representatives

en el control de la gestió dels organismes relacionats amb les relacions sindicals, laborals i de la Seguretat Social.

3. Als efectes de canalitzar les relacions de l'Administració de la Generalitat amb les centrals sindicals i organitzacions empresarials més representatives, el Consell Executiu promourà la unificació en un únic organisme que sota els criteris de representació de l'actual Consell de Treball estengui les seves funcions assessores i consultives a tots els àmbits de la problemàtica econòmica i social.

Tercer

1. El Consell Executiu realitzarà totes les gestions necessàries per tal que sigui efectiva la competència sobre desenvolupament i execució a Catalunya dels plans establerts per l'Estat per a la reestructuració de sectors industrials, prevista a l'article 12,1.3) de l'Estatut de Catalunya.

2. Abans del 30 de setembre d'enguany el Consell Executiu dictarà les normes necessàries per tal de modificar els Decrets de 17-3-80, 21-10-80 i 2-5-81 sobre la constitució i funcionament de la Comissió Interdepartamental d'Ajuda per a la Reconversió Industrial a Catalunya (CARIC), en el sentit que l'actuació de l'expressada Comissió Interdepartamental hagi de venir precedida necessàriament per l'elaboració i negociació dels plans sectorials o subsectorials de reconversió, reestructuració o viabilitat acordats per les organitzacions empresarials, les centrals sindicals més representatives i els òrgans competents de l'Administració de la Generalitat.

Quart

D'acord amb allò que es preveu a l'article 83.2 i 3 de la Llei 8/1980 de 10 de març, de l'Estatut dels Treballadors, en el marc d'allò establert a l'Acord Nacional sobre Ocupació de 9-6-81 i en la perspectiva d'aprofundir i completar l'acord subscrit a Catalunya per la Unió General de Treballadors de Catalunya i Foment del Treball Nacional, el Consell Executiu incentivarà la concertació sobre l'ocupació entre les centrals sindicals, organitzacions empresarials i Administració de la Generalitat, mitjançant l'aportació dels compromisos de política econòmica i social que el Consell Executiu hagi de prendre per tal de fer efectius els objectius de lluita contra l'atur de la concertació.

Cinquè

El Consell Executiu presentarà al Parlament un projecte de llei de creació d'un *Fons per al Foment de l'Ocupació*.

Eduard Martín i Toval
Portaveu del Grup

PROPOSTA DE RESOLUCIÓ PRESENTADA PEL GRUP PARLAMENTARI DEL PSUC (Reg. 2598)

1. El Parlament insta el Consell Executiu perquè consideri l'actuació contra l'atur com el principal objectiu global i específic del conjunt de les seves actuacions i de les gestions davant l'Administració central. Aquesta prioritat de fre als processos de desocupació i de creació de llocs de Treball ha de guiar l'elaboració de criteris relatius als De-

partaments d'Economia, Indústria, Treball, Agricultura, i Ordenació Territorial i Obres Públiques, especialment. L'elaboració del Pressupost de la Generalitat, les directrius i esquema del Pla Territorial de Catalunya han d'estar presidides pel mateix criteri prioritari. L'Administració autonòmica ha d'establir els mecanismes perquè la inversió pública de competències de la Generalitat tingui en compte de forma prioritària l'existència i contractació de treballadors en atur no subsidiats. A aquest efecte, el Departament d'Ordenació Territorial i Obres Públiques establirà l'obligació que els plecs de clàusules administratives particulars que acompanyin els contractes d'obres incloguin l'obligació per al contractista que el 50%, com a mínim, del personal contractat per l'obra corresponent siguin treballadors en atur no subsidiats. El Consell Executiu informará el Parlament en el termini de tres mesos de les mesures, actuacions i previsions de contractació establertes a tal efecte.

2. El Parlament acorda que, tenint en compte les resolucions que s'aprovin al final d'aquest debat, però sense perjudici de l'aplicació i compliment temporal d'aquestes, el Consell Executiu de la Generalitat presenti el proper mes de setembre, en el marc de la proposta reglamentària sobre orientació política general, un replantejament global del tema de l'ocupació, amb referència específica a la incidència i execució dels plans de reestructuració sectorial, creant en aquest termini el Consell de Reconversió Industrial segons els criteris de la resolució 12,5 de l'11 de novembre de 1980.

3. Pel que fa al seguiment de l'aplicació a Catalunya de l'Acord sobre ocupació signat per la UGT, CCOO, CEOE i el Govern central, el Parlament insta el Consell Executiu perquè faculti i potenciï el Consell de Treball per realitzar aquella funció. Així mateix acorda que el Consell Executiu informi trimestralment la Comissió de Política Social del Parlament sobre el compliment dels acords esmentats pel que fa a Catalunya en general i molt especialment pel que fa a la creació dels llocs de treball necessaris per al manteniment de l'ocupació global a Catalunya a finals de 1982.

4. El Parlament considera que la lluita contra l'atur exigeix la més profunda concertació entre l'Administració autonòmica, les centrals sindicals i les associacions patronals. En aquest sentit, constata que la manca d'una política de traspassos escaient en matèria d'ocupació, l'incompliment de les diverses resolucions parlamentàries referides al tema, així com l'absència d'una política econòmica efectiva per a contrarestar els efectes de la crisi, han estat factors que han incidit negativament en les possibilitats de concertació.

El Parlament acorda que el Consell Executiu, en els terminis més breus possibles, comprometi el conjunt de mesures i instruments de política econòmica que disposa per a impulsar el desenvolupament de negociacions tripartides a Catalunya, en les quals les centrals sindicals i les associacions patronals puguin aportar les seves iniciatives i compromisos respectius. El Parlament considera que la política de traspassos, el compliment de les resolucions d'aquest debat, els criteris d'aplicació del Deute Públic i el Programa d'Inversions, la política d'ordenació del territori i obres públiques, els criteris de racionalització i realit-

zació d'obres de caràcter comunitari i les mesures adreçades a un enfortiment institucional de les centrals sindicals són, entre d'altres, elements que el Consell Executiu haurà de facilitar per a fer viables i efectives les negociacions tripartides esmentades.

5. El Parlament acorda que el Consell Executiu continuï les gestions prop de l'Administració central a fi d'aconseguir les dotacions necessàries del Fons Nacional de Protecció al Treball (ocupació comunitària) per a pal·liar urgentment la situació de l'atur a les comarques i localitats on la taxa de desocupació forçosa sobrepassi la mitjana de l'Estat espanyol. El Parlament insta perquè prossegueixi en aquest sentit la col·laboració sistemàtica entre l'Administració autonòmica, ajuntaments i centrals sindicals per a decidir conjuntament les modalitats i duració de la contractació, amb la finalitat que aquesta permeti als beneficiats acollir-se posteriorment a l'assegurança de desocupació. Aquests criteris hauran de mantenir-se per a qualssevol altres fons financers procedents de l'Administració central amb destinació a obres de caràcter social (neteja de boscos, platges, etc.), que siguin canalitzats a través de qualssevol dels Departaments de l'Administració autonòmica. El Consell Executiu haurà de procedir a l'estudi i aplicació de mesures d'assistència jurídica, tècnica i de tota índole als ens locals (ajuntaments, diputacions) en les seves actuacions específiques contra l'atur.

6. El Parlament acorda instar el Consell Executiu perquè, en el marc de la lluita contra l'atur, fomenti l'ocupació juvenil amb mesures per a portar a terme les actuacions següents:

a) Endegament de programes específics d'ocupació de joves en tasques d'interès social.

b) Fixació de criteris per tal d'assegurar la contractació de joves per les corporacions locals en treballs finançats pels fons d'ocupació comunitària.

c) La formació cooperativa i assessorament per a facilitar la creació de cooperatives per part dels joves, especialment les de caràcter agrari.

d) L'elaboració d'un pla global de Formació Professional que unifiqui les diverses iniciatives i centres existents, incloent-hi els dependents de l'INEM, previ traspàs. Per això el Consell Executiu sol·licita un dictamen previ al Consell de Treball.

7. El Parlament considera que la Comissió de Seguitment de les Negociacions amb la CEE, creada per la Resolució 1.^a del 2 d'octubre de 1980, ha d'iniciar els seus treballs amb el criteri prioritari d'analitzar: a) les conseqüències que tindrà per a l'ocupació a Catalunya, globalment i per sectors, l'ingrés d'Espanya en els terminis previstos per l'Administració central, b) els estudis que a tal efecte realitzen ambdues parts, i c) les diverses mesures necessàries perquè les conseqüències puguin ser globalment positives. El Parlament recomana que el Consell Executiu sol·liciti al Consell de Treball un dictamen en el termini d'un any sobre aquesta qüestió, a més que faciliti els contactes pertinents d'aquell organisme amb el Consell Econòmic i Social de les Comunitats Europees.

8. El Consell Executiu adoptarà les mesures adequades per a l'estudi i estimació del nivell d'atur de llicenciats, tècnics i professionals a Catalunya, així com les mesures pertinents de caràcter laboral, d'ensenyament i investiga-

ció, susceptibles de pal·liar aquesta situació. El Consell Executiu haurà d'establir la concertació necessària a aquests efectes amb les centrals sindicals, les associacions professionals, la Universitat i els col·legis professionals. El Consell Executiu informará abans del 31 de desembre de 1981 de les actuacions i previsions a tal fi, així com del compliment de la Resolució 12.^a, 3 d'11 de novembre de 1980, pel que es refereix a l'establiment d'incompatibilitats de funcionaris.

PROPOSTA DE RESOLUCIÓ PRESENTADA PEL GRUP PARLAMENTARI D'ESQUERRA REPUBLICANA (Reg. 2599)

El Parlament insta el Consell Executiu perquè presenti a les centrals sindicals i entitats patronals la instrumentació d'aquells elements de política econòmica que depenguin del mateix Consell Executiu i que siguin necessaris per a la lluita contra l'atur, per tal d'impulsar una concertació sobre l'ocupació entre les esmentades centrals sindicals i entitats patronals i l'Administració, en el marc de l'article 83.2 i 3 de la llei 8/80 de l'Estatut del Treballador i de l'Acord que sobre ocupació s'ha assolit recentment a l'àmbit de tot l'Estat espanyol.

En cas d'assolir-se aquesta concertació, el Consell Executiu proposarà a... la constitució d'una comissió de seguiment que vetllarà pel seu compliment i per l'efectivitat d'aquells aspectes de l'ANE aplicables a Catalunya.

Igualment el Parlament acorda que el Consell Executiu informi la Comissió de Política Social, trimestralment, del nivell d'acompliment a Catalunya tant de la concertació que pugui establir-se com de l'aplicació de l'ANE en aquells aspectes que siguin de la competència de la Generalitat.

Barcelona, 29 de juny de 1981

Per Esquerra Republicana
Joan Hortalà

PROPOSTA DE RESOLUCIÓ PRESENTADA PELS GRUPS PARLAMENTARIS DE CONVERGÈNCIA I UNIÓ, I DE CENTRISTES (Reg. 2600)

El Parlament insta el Consell Executiu perquè presenti a les centrals sindicals i entitats patronals aquells elements que depenguin del mateix Consell Executiu i que siguin necessaris per a la lluita contra l'atur, per tal d'impulsar una concertació sobre la ocupació entre les esmentades centrals sindicals, entitats patronals i Administració, en el marc de l'article 83.2 i 3 de la Llei 8/80 de l'Estatut del Treballador i de l'Acord que sobre ocupació s'ha assolit recentment a l'àmbit de tot l'Estat espanyol.

En cas d'assolir-se aquesta concertació, el Consell Executiu proposarà la constitució d'una Comissió de seguiment que vetllarà pel seu compliment i per l'efectivitat d'aquells aspectes de l'ANE aplicables a Catalunya.

Igualment el Parlament acorda que el Consell Executiu informi la Comissió de Política Social d'aquell, trimestralment, del nivell d'acompliment a Catalunya tant de la concertació que pugui establir-se com de l'aplicació de l'ANE en aquells aspectes que siguin de la seva competència.

Macià Alavedra, Convergència i Unió; Vicenç Capdevila, Centristes de Catalunya.

**PROPOSTA DE RESOLUCIÓ PRESENTADA
PER TOTS ELS GRUPS
PARLAMENTARIS (Reg. 2601)**

El Parlament reitera l'acord contingut en la resolució 11a aprovada el 2 d'octubre de 1980 per aquesta Cambra i mana al Consell Executiu que realitzi totes les gestions necessàries de manera que siguin traspassats a la Generalitat de Catalunya abans del 31 de desembre d'enguany:

- a) Els serveis conseqüents a les actuals competències de les Delegacions del Ministeri de Treball de Catalunya en matèria d'expedients de regulació de l'ocupació.
- b) La gestió de l'Institut Nacional de l'Ocupació a Catalunya (INEM).
- c) La gestió del Fons de Garantia Salarial.
- d) La gestió del Fons Nacional de Protecció al Treball.
- e) La Inspecció de Treball de Catalunya.

El Parlament constata que estan pendents de compliment les resolucions aprovades per aquesta Cambra núm. 12 de la sessió del 2 d'octubre de 1980 i les resolucions núms. 2, 11.2, 12.1, 12.2, 12.4, i 13 de la sessió de l'11 de novembre de 1980. En aquest sentit acorda que el Consell Executiu les compleixi abans del 31 de desembre d'enguany.

Macià Alavedra, Convergència i Unió; Rafael Ribó, PSUC; Vicenç Capdevila, Centristes de Catalunya; Joan Hortalà, Esquerra Republicana; Eduard Martín i Toval Grup Socialista.

**PROPOSTA DE RESOLUCIÓ PRESENTADA
PELS GRUPS PARLAMENTARIS DE
CONVERGÈNCIA I UNIÓ,
PSUC, CENTRISTES I ESQUERRA
REPUBLICANA (Reg. 2602)**

Als efectes de canalitzar les relacions de l'Administració de la Generalitat amb les centrals sindicals i organitzacions empresarials representatives, el Consell Executiu promourà la unificació en un únic organisme que sota els criteris de representació de l'actual Consell de Treball estengui les seves funcions assessores i consultives a tots els àmbits de la problemàtica econòmica i social.

Abans del 31 de desembre de 1981 el Consell Executiu farà efectiva la representació de les organitzacions empresarials i de les centrals sindicals representatives en el control de la gestió dels organismes relacionats amb les relacions sindicals, laborals i de la Seguretat Social.

El Consell Executiu realitzarà totes les gestions necessàries per tal que sigui efectiva la competència sobre desenvolupament i execució a Catalunya dels plans establerts per l'Estat per a la reestructuració de sectors industrials, prevista a l'article 12, 1.3 de l'Estatut de Catalunya.

Abans del 31 de juliol d'enguany el Consell Executiu dictarà les normes necessàries per tal de completar el que s'estableix en els Decrets de 17 de març de 1980, 21 d'octubre de 1980 i 2 de maig de 1981 sobre constitució i funcionament de la Comissió Interdepartamental d'Ajuda per a la Reconversió Industrial a Catalunya (CARIC), en el sentit que l'actuació de l'expressada Comissió Interdepartamental hagi de comportar la prèvia presentació per part de les empreses que iniciïn expedient davant d'aquesta, d'un document subscrit per la representació d'aquelles i pels respectius comitès d'empresa o delegats de personal, en què explícitament consti si es produiran o no acomiadaments com a conseqüència de la reconversió, reestructuració o viabilitat plantejades.

El Consell Executiu presentarà al Parlament un projecte de llei de creació d'un Fons per el Foment de l'Ocupació a Catalunya.

Macià Alavedra, Convergència i Unió; Rafael Ribó, PSUC; Vicenç Capdevila, Centristes de Catalunya; Joan Hortalà, Esquerra Republicana.

4. PROPOSICIONS NO DE LLEI I ALTRES PROPOSTES

**PROPOSICIÓ NO DE LLEI SOBRE DECLARACIÓ DEL PARLAMENT CONDEMNANT
L'ATEMPTAT SOFERT PEL PROFESSOR JIMÉNEZ LOSANTOS (Reg. 2420)**

ESMENA A LA TOTALITAT, PRESENTADA PEL GRUP PARLAMENTARI D'ESQUERRA
REPUBLICANA (Reg. 2494)

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a allò que estableix l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* l'esmena a la totalitat presentada pel Grup parlamentari d'Esquerra Republicana a la Proposició no de Llei sobre declaració del Parlament con-

demnant l'atemptat sofert pel professor Jiménez Losantos (Reg. 2420).

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

Esmena presentada pel G. p. d'Esquerra Republicana
(Reg. 2494)*(A la totalitat)*

El Parlament de Catalunya expressa la seva més enèrgica condemna de la utilització de la violència que s'intenta introduir a Catalunya en aquests darrers temps,

de la qual són exemples els assassinats de dos membres de la Guàrdia Civil a la ciutat de Barcelona el dia 4 de maig proppassat, l'atemptat, sortosament lleu, sofert pel professor Federico Jiménez Losantos el dia 20 del mateix mes, l'atemptat d'elements d'ultradreta contra pacífics transeünts a la Plaça de Catalunya, el proppassat dia 22 de maig, i els greus fets dels dies 23 i 24 del mateix mes a la seu del Banc Central a Barcelona.

**PROPOSICIÓ NO DE LLEI SOBRE EL PLA D'ACTUACIÓ ESPECIAL I URGENT
PER A SOLUCIONAR ELS PROBLEMES D'ENSENYAMENT A
SANTA COLOMA DE GRAMENET (Reg. 2516)**

TRAMITACIÓ

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

La Mesa del Parlament, d'acord amb l'article 129.2 del Reglament, i escoltada la Junta de Portaveus, en sessió tinguda el dia 17 de juny de 1981, ha acordat que la Proposició no de Llei sobre el Pla d'actuació especial i urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet, presentada pel Grup Socialista (Reg.

2516), sigui tramitada per la Comissió de Política Cultural.

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

**ESMENA PRESENTADA PEL GRUP PARLAMENTARI DE
CONVERGÈNCIA I UNIÓ (Reg. 2582)**

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

D'acord amb l'article 89.2 del Reglament del Parlament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* l'esmena presentada pel Grup parlamentari de Convergència i Unió a la Proposició no de Llei sobre el Pla d'actuació especial i urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet (Reg. 2516).

Palau del Parlament, 26 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

— *Estableixi un Pla d'actuació especial i urgent que, dins els límits de les possibilitats pressupostàries disponibles, permeti solucionar els problemes de l'escolarització, els equipaments i els transports escolars en els nivells educatius obligatoris a Santa Coloma de Gramenet, així com mantenir l'actual índex d'escolarització en els nivells no obligatoris.*

— *Es faci un estudi de les poblacions on es produeixin circumstàncies semblants i les inclogui dins el Pla especial d'actuació urgent.*

— *Per a la realització d'aquest Pla especial, i en tot allò que superi les actuals disponibilitats pressupostàries, utilitzi les possibilitats de finançament procedents de l'Emissió de Deute Públic en la part ja reservada a Ensenyament.*

Esmena presentada pel G. p. de Convergència i Unió
(Reg. 2582)**A l'Exposició de Motius (De modificació)**

Ateses aquestes circumstàncies, el Parlament insta el Consell Executiu per tal que:

Palau del Parlament, 25 de juny de 1981

Macià Alavedra i Moner
Portaveu del Grup Parlamentari de
Convergència i Unió

**PROPOSICIÓ NO DE LLEI PER A ESTABLIR UN PLA D'ACTUACIÓ
ESPECIAL I URGENT PER A SOLUCIONAR ELS PROBLEMES
D'ENSENYAMENT A SANTA COLOMA DE GRAMENET (Reg. 2517)**

TRAMITACIÓ

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

La Mesa del Parlament, d'acord amb l'article 129.2 del Reglament, i escoltada la Junta de Portaveus, en sessió tinguda el dia 17 de juny de 1981, ha acordat que la Proposició no de Llei per a establir un Pla d'actuació especial i urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet, presentada pel Grup parla-

mentari del PSUC (Reg. 2517), sigui tramitada per la Comissió de Política Cultural.

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

**ESMENA PRESENTADA PEL GRUP PARLAMENTARI DE
CONVERGÈNCIA I UNIÓ (Reg. 2583)**

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

D'acord amb l'article 89.2 del Reglament del Parlament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* l'esmena presentada pel Grup parlamentari de Convergència i Unió a la Proposició no de Llei per a establir un Pla d'actuació especial i urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet (Reg. 2517).

Palau del Parlament, 26 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

— *Estableixi un Pla d'actuació especial i urgent que, dins dels límits de les possibilitats pressupostàries disponibles, permeti solucionar els problemes de l'escolarització, els equipaments i els transports escolars en els nivells educatius obligatoris a Santa Coloma de Gramenet, així com mantenir l'actual índex d'escolarització en els nivells no obligatoris.*

— *Es faci un estudi de les poblacions on es produeixin circumstàncies semblants i les inclogui dins el Pla especial d'actuació urgent.*

— *Per a la realització d'aquest Pla especial, i en tot allò que superi les actuals disponibilitats pressupostàries, utilitzi les possibilitats de finançament procedents de l'Emissió de Deute públic en la part ja reservada a Ensenyament.*

**Esmena presentada pel G. p. de Convergència i Unió
(Reg. 2583)**

Palau del Parlament, 25 de juny de 1981

A l'Exposició de Motius (De modificació)

Ateses aquestes circumstàncies, el Parlament insta el Consell Executiu per tal que:

Macià Alavedra i Moner
Portaveu del Grup parlamentari de
Convergència i Unió

**PROPOSICIÓ NO DE LLEI SOBRE LES TRANSFERÈNCIES DELS
SERVEIS EDUCATIUS (Reg. 2538)**

TRAMITACIÓ

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

La Mesa del Parlament, d'acord amb l'article 129.2 del Reglament, i escoltada la Junta de Portaveus, en sessió tinguda el dia 17 de juny de 1981, ha acordat que la Proposició no de Llei sobre les transferències dels serveis educatius, presentada pel Grup parlamentari del PSUC (Reg.

2538), sigui tramitada per la Comissió de Política Cultural.

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

ESMENES PRESENTADES PELS GRUPS (Reg. 2579, 2585, 2586, 2587)

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

D'acord amb l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* les esmenes presentades pels Grups parlamentaris d'Esquerra Republicana (Reg. 2579), Convergència i Unió (Reg. 2585), Socialista (Reg. 2586) i Centristes (Reg. 2587), a la Proposició no de Llei sobre les Transferències de Serveis Educatius (Reg. 2538).

Palau del Parlament, 26 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

**Esmena presentada pel G. p. d'Esquerra
Republicana (Reg. 2579)**

(De modificació)

Substituir en tot el text de la Proposició no de Llei la paraula *propietari* (en singular o plural) per la paraula *titular* (en singular o plural).

**Esmenes presentades pel G. p. de
Convergència i Unió (Reg. 2585)**

Al Preàmbul (De modificació)

És sentir unànime de l'opinió pública i dels seus representants en aquest Parlament la necessitat d'una major racionalitat i eficàcia en el mètode d'adjudicació de destinacions del professorat.

Mentre estigui vigent el sistema actual de provisió de places per al professorat d'EGB en els Centres Públics, tot respectant plenament els resultats dels concursos de trasllat, cal disposar d'uns mecanismes normatius provisionals que, tenint en compte les necessitats pedagògiques dels Centres, molt especialment en els nivells d'Educació Pre-escolar i Educació Especial, així com la conveniència de desplaçar el mínim nombre possible de professors de llurs destinacions actuals, permetin d'avançar en aquest camp cap una millor escola pública.

Per tot això, en espera de legislar amb caràcter general sobre un nou sistema d'adjudicació, el Parlament de Catalunya insta el Consell Executiu per tal que:

Al punt 1 (De modificació)

Tot respectant el dret del propietaris definitius, reconegut en el Concurs General de Trasllats, l'Administració apliqui les normes que ja té establertes així com els criteris que es puguin deduir d'aquesta proposta no de llei per tal d'assegurar que el personal... (la resta igual).

Al punt 1.1. (De modificació)

1.1. En les localitats on el nombre de propietaris definitius de nova destinació sigui inferior al de places reals (és plaça real tota plaça no ocupada per un professor, sigui quin sigui la seva situació administrativa), s'evitarà el desplaçament de propietaris provisionals i interins, excepte que aquests ho haguessin demanat voluntàriament o així ho requerissin les necessitats pedagògiques del Centre en els nivells de pre-escolar i educació especial.

Al punt 1.2. (De modificació)

1.2. A fi de respectar el que es diu a l'apartat 1, es procurarà que sigui desplaçat per propietaris definitius el mínim nombre de possible de professor interins o contractats, i també de propietaris provisionals si s'escau.

Al punt 1.3. (De modificació)

1.3. L'adjudicació de places de professors propietaris provisionals, interins o contractats es farà tenint en compte els criteris de l'apartat 1. En tot cas, es procurarà assegurar que les places d'Educació Pre-escolar i Educació Especial així com les de Segona Etapa a on es pugui, es cobreixin en funció de les necessitats dels Centres, tot mantenint-hi els professors que hagin demostrat provada eficàcia com a mestres de les esmentades unitats. Aquesta eficàcia es comprovarà mitjançant un acord del clàustre certificat pel Director amb el vist i plau de l'inspector de zona.

Hom adjudicarà la resta de places a professors que tinguin la titulació corresponent a les especialitats requerides, i encara queden places d'aquests nivells per cobrir, aquestes seran adjudicades segons les sol·licituts i preferències dels professors sense plaça, tenint en compte l'ordre de prelació de llur situació administrativa i la conveniència d'assegurar la continuïtat dels equips docents.

Al punt 2 (De modificació)

«El concurset» per «a la provisió de places»

Al punt 3 (De modificació)

Els Ajuntaments col·laboraran amb el Departament d'Ensenyament en tot allò que els correspongui en les tasques d'adscripció de professors, respectant els criteris ja vigents i el que estableix aquesta proposició no de llei així com en totes aquelles altres necessàries per al començament del curs.

Al punt 4 (De modificació)

El calendari establert ha de garantir abans del dia 10 d'agost la fixació del professorat en els Centres a fi qui els mestres coneguin la tasca pedagògica que hauran de desenvolupar el curs vinent.

Esmena presentada pel G. Socialista
(Reg. 2586)

(D'addició d'un nou punt)

5. En iniciar-se el proper període de sessions, la Conselleria d'Ensenyament facilitarà a la Comissió de Cultura d'aquest Parlament la documentació suficient respecte les característiques de les places docents, dotades, de nova creació, interinatge, etc., i del professorat, a fi de poder contribuir a la legislació sobre el nou sistema d'adjudicació de places de professorat en el sector públic a Catalunya.

Esmenes presentades pel G. p. de Centristes (Reg. 2587)

Al punt 1 (De modificació)

«... del català, així com evitar, en el possible, la mobilitat del professorat...»

Al punt 1.1. (De modificació)

«En les localitats on el nombre de propietaris definitius

de nou destí sigui inferior al de vacants reals, s'evitarà tot tipus de desplaçament de propietari provisional i interí, si aquests voluntàriament no ho haguessin demanat, previ informe de la inspecció tècnica.»

Al punt 1.2. (De supressió)

En les localitats on el nombre de propietaris definitius de nou destí sigui superior al de vacants reals.

Al punt 1.3. (De modificació)

L'adjudicació de places de professors propietaris provisionals, interins o contractats es farà tenint en compte els criteris de l'apartat 1. En tot cas, es procurarà assegurar que les places d'Educació Pre-escolar i Educació Especial, així com les de Segona Etapa a on es pugui, es cobreixin en funció de les necessitats dels Centres, tot mantenint-hi els professors que hagin demostrat provada eficàcia com a mestres de les esmentades unitats. Aquesta eficàcia serà dictaminada per l'Inspector de zona.

Al punt 4 (De modificació)

«S'establirà un calendari en el qual es garanteixi per abans del 10 d'agost la fixació...»

PROPOSICIÓ NO DE LLEI SOBRE L'INSTITUT DE MEDIACIÓ, ARBITRATGE I CONCILIACIÓ

PRESENTADA PEL GRUP PARLAMENTARI DEL PSUC (Reg. 2451)

TRAMITACIÓ

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

La Mesa del Parlament, d'acord amb l'article 129.2 del Reglament, i escoltada la Junta de Portaveus, en sessió tinguda el dia 17 de juny de 1981, ha acordat que la Proposició no de Llei sobre l'Institut de Mediació, Arbitratge i Conciliació (IMAC), presentada pel Grup parlamentari

del PSUC (Reg. 2451), sigui tramitada per la Comissió de Política Social.

Palau del Parlament, 18 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

ESMENES PRESENTADES PELS GRUPS (Reg. 2580, 2584, 2585)

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

D'acord amb l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* les esmenes presentades pels Grups parlamentaris d'Esquerra Republicana (Reg. 2580), Convergència i Unió (Reg. 2584) i Centristes (Reg. 2585), a la Proposició no de

Llei sobre l'Institut de Mediació, Arbitratge i Conciliació (IMAC) (Reg. 2451).

Palau del Parlament, 26 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

**Esmena presentada pel G. p. d'Esquerra
Republicana (Reg. 2580)****A l'apartat a) (De modificació)**

Substituir, al final de l'apartat, els mots «... a cada Cap de Comarca de Catalunya», per «... *allà on els fets demostrin que són del tot indispensables.*»

**Esmenes presentades pel G. p. de Convergència
i Unió (Reg. 2584)****A l'apartat a) (De modificació)**

Que el Consell Executiu, previ estudi de les necessitats i grau de saturació de les diferents unitats conciliadores i després de sotmetre-ho a consideració del Consell de Treball, adopti les mesures necessàries per la creació d'unitats de conciliació en aquells caps de comarca de Catalunya que siguin adients.

A l'apartat b) (De modificació)

Que el Consell Executiu, un cop emès l'informe de la Comissió de Treball constituïda a l'efecte en el si del Consell de Treball, adopti amb la participació de les Centrals Sindicals i Organitzacions Patronals les mesures previstes

en el Reial Decret de funcionament de l'IMAC per la composició de les Junes d'aquest.

A l'apartat c) (De modificació)

Que el Consell Executiu estudiï prèvia avaluació amb les Centrals Sindicals i Organitzacions Empresarials a través del Consell de Treball el possible funcionament dels Tribunals Arbitrals, i adopti les mesures necessàries perquè es cobreixi l'esmentada funció arbitral.

**Esmena presentada pel G. p. de
Centristes (Reg. 2588)****(A la totalitat)**

El Consell Executiu de la Generalitat, no pot regular el funcionament dels tribunals arbitral ni adoptar mesures necessàries sobre arbitratge, tota vegada, que les potestats normatives en matèria laboral són de l'exclusiva competència de l'Administració Central d'acord amb el que es disposa a l'article 25 apartat 2 de l'Estatut d'Autonomia de Catalunya, on es preveu que la Generalitat haurà de respectar les normes reglamentàries que dicti el Govern Central en matèria de Treball.

Per les mateixes raons, és evident que la Generalitat no pot alterar ni l'estructura orgànica ni funcional d'un organisme (IMAC), que ja té les seves pròpies normes de funcionament, que no poden ésser substituïdes per altres autònomes, al no tenir la Generalitat de Catalunya, potestat en la matèria.

G. INTERPELLACIONS I MOCIONS**1. INTERPELLACIONS****a) Interpellacions que s'anuncien****INTERPELLACIÓ AL CONSELL EXECUTIU SOBRE EL FONS
DE GARANTIA SALARIAL**

QUE FORMULARAN ELS DIPUTATS SRS. FRANCESC VICENS, DEL GRUP PARLAMENTARI D'ESQUERRA REPUBLICANA, I RAFAEL RIBÓ, DEL GRUP PARLAMENTARI DEL PSUC (Reg. 2550)

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a allò que disposen els articles 89.2 i 123 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* la interpellació que formularan els Diputats Srs. Francesc Vicens, del Grup parlamentari d'Esquerra Republicana, i

Rafael Ribó, del Grup parlamentari del PSUC, sobre el Fons de Garantia Salarial.

Palau del Parlament, 25 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

A LA MESA DEL PARLAMENT

Els Grups parlamentaris d'Esquerra Republicana de Catalunya i del Partit Socialista Unificat de Catalunya, d'acord amb allò que estableix l'article 123 del Reglament de la Cambra, presenten la interpellació següent al Consell Executiu.

Igualment, i d'acord amb allò que preveu el punt 6è de l'article 123, els Grups que subscriuen demanen a la Mesa del Parlament que, en cas de no poder-se substanciar la interpellació present en l'actual període de sessions, es traslladi aquesta al període de sessions següent.

Palau del Parlament, 16 de juny de 1981

Francesc Vicens i Giralt

Portaveu del G. p. d'ERC

Rafael Ribó i Massó

Portaveu del G. p. del PSUC

INTERPELLACIÓ

Entre les resolucions aprovades en el debat sobre Acció Política i de Govern del dia 2 d'octubre de 1980, la número 11, que fou aprovada per unanimitat de la Cambra, requeria del Consell Executiu que gestionés amb urgència, «des de la Comissió Mixta de Transferències», la transferència de la gestió del Fons de Garantia Salarial a Catalunya (BOPC, 11). Atès que aquest redactat no era l'adequat perquè la Comissió Mixta de Transferències té per missió actuar exclusivament en relació amb els serveis que corresponen a la Generalitat d'acord amb l'Estatut (Disp. Transitòria 6a.). Atès també que, després de més de

8 mesos, no s'havia aconseguit per cap via la transferència demanada, sembla clar que aquesta qüestió mereixia ésser replantejada davant del Ple del Parlament.

El dia 10 de juny de 1981 la Comissió de Política Social debatia una Proposició no de Llei presentada pel Grup parlamentari del PSUC que, tot incorporant les esmenes d'ERC, plantejava de nou davant d'aquest Parlament la necessitat d'urgir el Consell Executiu perquè «prengués totes les mesures adequades perquè l'Estat dicti normes per a traspassar a la Generalitat la gestió a Catalunya de l'activitat d'aquest organisme (el Fons de Garantia Salarial) d'acord amb l'article 11.2 de l'Estatut d'Autonomia».

La voluntat que traduïen, tant la Proposició no de Llei com les esmenes abans esmentades, no era altra que la d'ajudar a assolir la màxima capacitat d'autogovern per a l'Executiu de la Generalitat, i així fou expressat pels Grups parlamentaris esmentats, tant en la defensa de la Proposició no de Llei com en la de les esmenes.

Atesa la importància del tema, i volent rectificar la confusió que, a judici dels grups del PSUC i d'ERC, es va poder produir en la Comissió de Política Social amb aquesta Proposició no de Llei, plantegem al Consell Executiu les qüestions següents.

— ¿Considera el Consell Executiu urgent que la gestió del Fons de Garantia Salarial ha d'ésser traspassada a la Generalitat de Catalunya, quant a un millor control i eficàcia d'aquest organisme a Catalunya per així fer possible acomplir les finalitats per les quals va ésser creat?

— ¿Ha pres el Consell Executiu totes les mesures adequades perquè el Govern de l'Estat dicti normes per a traspassar a la Generalitat la gestió a Catalunya de l'activitat d'aquest organisme, d'acord amb l'article 11.2 de l'Estatut d'Autonomia?

b) Referència de les interpellacions formulades

— La interpellació al Consell Executiu sobre el conveni Generalitat-Caixa d'Estalvis (Reg. 2407) fou formulada pel Diputat Sr. Joan Comas, del G. Socialista, i resposta per l'H. Sr. Conseller d'Economia i Finances en el Ple del dia 25 de juny de 1981 (DSPC, 66).

— La interpellació al Consell Executiu sobre les activitats terroristes a Catalunya (Reg. 2408) fou formulada pel Diputat Sr. Joaquim Jou, del G. Socialista, i resposta per

l'H. Sr. Conseller de Governació en el Ple del dia 25 de juny de 1981 (DSPC, 66).

— La interpellació a l'H. Sr. Conseller d'Indústria i Energia sobre l'empresa Hispano Olivetti, S.A. (Reg. 2423) fou formulada pel Diputat Sr. Antoni Lucchetti, del G. p. del PSUC, i resposta per l'H. Sr. Conseller en el Ple del dia 25 de juny de 1981 (DSPC, 66).

2. MOCIONS SUBSEGÜENTS A INTERPEL·LACIONS

MOCIÓ SUBSEGÜENT A LA INTERPEL·LACIÓ AL CONSELL EXECUTIU REFERENT AL RETORN DEL PATRIMONI COOPERATIU

PRESENTADA PEL GRUP PARLAMENTARI DEL PSUC (Reg. 2554)

ESMENES PRESENTADES PELS GRUPS (Reg. 2573 i 2574)

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

D'acord amb l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* l'esmena presentada pel Grup Socialista (Reg. 2574), i la presentada pel Grup parlamentari de Centristes (Reg. 2573), a la moció subsegüent a la interpel·lació al Consell Executiu sobre el retorn del patrimoni cooperatiu, presentada pel Grup parlamentari del PSUC.

Palau del Parlament, 25 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

Esmena presentada pel G. p. de Centristes (Reg. 2573)

Al paràgraf primer (De modificació)

«... En aquest sentit, acorda de recomanar l'inici de negociacions *a fi que, en aquells casos en què sigui possible per ésser els seus actuals posseïdors ens públics, es pugui aconseguir la cessió d'ús als cooperadors d'aquell patrimoni...*»

Esmena presentada pel G. Socialista (Reg. 2574)

Al paràgraf segon (De supressió)

Tot el text del paràgraf.

MOCIÓ SUBSEGÜENT A LA INTERPEL·LACIÓ AL CONSELL EXECUTIU SOBRE L'EQUIPARACIÓ DE LES TARIFES TELEFÒNIQUES D'EXTRARADI AMB LES TARIFES TELEFÒNIQUES URBANES

PRESENTADA PEL DIPUTAT SR. JOAN GANYET, DEL GRUP SOCIALISTA (Reg. 2556)

ESMENES PRESENTADES PELS GRUPS (Reg. 2570 i 2572)

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

D'acord amb l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* l'esmena presentada del Grup parlamentari de Convergència i Unió (Reg. 2570), i la presentada pel Grup parlamentari d'Esquerra Republicana (Reg. 2572), a la moció subsegüent a la interpel·lació al Consell Executiu sobre l'equiparació de les tarifes telefòniques d'extraradi amb les tarifes telefòniques urbanes, presentada pel Diputat Sr. Joan Ganyet, del Grup Socialista.

Palau del Parlament, 25 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

Esmena presentada pel G. p. de Convergència i Unió (Reg. 2570)

(De modificació)

El Parlament de Catalunya insta el Consell Executiu de la Generalitat *perquè continuï les negociacions iniciades que permetin en un termini màxim de sis mesos resoldre la injusta situació provocada...*

Esmena presentada pel G. p. d'Esquerra Republicana (Reg. 2572)

(De modificació)

El Parlament de Catalunya insta el Consell Executiu de la Generalitat *que prosseguixi les gestions per a resoldre la injusta situació...*

MOCIÓ SUBSEGÜENT A LA INTERPEL·LACIÓ AL CONSELL EXECUTIU SOBRE EL CONVENI GENERALITAT-CAIXES D'ESTALVIS

PRESENTADA PEL GRUP SOCIALISTA (Reg. 2591)

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

La Mesa del Parlament, en sessió tinguda el dia 29 de juny de 1981, d'acord amb l'article 125.2 del Reglament, ha acordat de declarar la congruència de la moció subsegüent a la interpellació al Consell Executiu sobre el Conveni Generalitat-Caixaes d'Estalvis (Reg. 2591), presentada pel Grup Socialista. Així mateix, d'acord amb l'article 62 del Reglament, la Mesa ha acordat de dispensar el termini de dos dies i, d'acord amb l'article 89.3, ha acordat que el text de la moció sigui reproduït i repartit als senyors Diputats i als Grups abans de publicar-lo.

Per donar compliment a allò que disposa l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* la damunt dita moció, i es fa avinent que, d'acord amb l'article 125.2, els senyors Diputats i els Grups parlamentaris poden presentar-hi esmenes fins a sis hores abans de començar la sessió plenària vinent.

Palau del Parlament, 29 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

A LA MESA DEL PARLAMENT

Joan Comas i Basagañas i Joan Prats i Català, Diputats del Grup Socialista, fent ús d'allò que determina l'article 125 del Reglament de la Cambra, presenten la següent moció consegüent a la interpellació substanciada ahir al Ple, sobre el Conveni Generalitat-Caixaes d'Estalvis per tal que sigui debatuda i votada a la sessió plenària vinent.

MOCIÓ

El Parlament acorda:

1. Per tal de fomentar el finançament per les Caixaes

d'Estalvis dels pressupostos d'inversió de les Corporacions Locals, la Generalitat acordarà amb les Caixaes una xifra anual global amb caràcter de mínim, que es distribuirà entre cada Caixa en funció del seu passiu.

2. La Generalitat, d'acord amb la legislació vigent, comunicarà a les Corporacions Locals les inversions que podran acollir-se al règim dels crèdits computables dins el coeficient d'inversió obligatori de les Caixaes.

3. L'aprovació de les sol·licituds de crèdits que s'acullin al règim assenyalat en el punt 2 correspondrà a una Comissió Mixta integrada per representants de la Generalitat, de les Associacions de Corporacions Locals i de les Caixaes.

4. La Comissió Mixta prevista en el punt 3 acordarà i notificarà a les Corporacions Locals i a les Caixaes els criteris per a la qualificació d'inversió de caràcter prioritari, als efectes de l'aplicació del tipus d'interès preferent. Aquests contractes de crèdit es formalitzaran entre les Corporacions Locals i les Caixaes i se'n donarà compte a la Comissió Mixta. Aquesta Comissió dictaminarà també, en cas de conflicte, sobre si la sol·licitud compleix els criteris establerts per a la qualificació d'inversió de caràcter prioritari.

5. Les Corporacions Locals i les Caixaes, en el marc de la legislació vigent, gaudeixen d'autonomia per a contractar qualsevol crèdit no contemplat en els punts anteriors. La celebració d'aquests contractes es notificarà, però, a la Comissió Mixta quan llur finalitat sigui el finançament d'inversions de les Corporacions Locals.

6. Els préstecs s'instrumentaran mitjançant contracte de préstecs intervingut per fedatari públic i signat per la Corporació Local i la Caixa de què es tracti.

7. El Consell Executiu tractarà d'adequar el Conveni vigent als criteris d'aquesta moció i empenirà els treballs necessaris perquè els convenis d'exercicis successius responguin als criteris d'aquesta. Els convenis successius s'hauran de publicar en el *Diari Oficial de la Generalitat*.

Palau del Parlament, 26 de juny de 1981

Joan Comas i Basagañas, i Joan Prats i Català

ESMENES PRESENTADES PELS GRUPS (Reg. 2614 i 2615)

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

D'acord amb l'article 89.2 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* les esmenes presentades pels Grups parlamentaris de Convergència i Unió (Reg. 2614) i de Centristes (Reg. 2615), a la moció subsegüent a la interpellació al Consell Executiu sobre el conveni Generalitat-Caixaes d'Estalvis

(Reg. 2591), presentada pels Diputats senyors Joan Comas i Basagañas i Joan Prats i Català, del Grup Socialista.

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

**Esmenes presentades pel G. p. de
Convergència i Unió (Reg. 2614)**

Al punt primer (De supressió)

... que es distribuirà entre cada Caixa en funció del seu passiu.

Al punt quart (De supressió)

Tot el punt.

Al punt cinquè (D'addició)

... contractar qualsevol crèdit no contemplat en els punts anteriors, *prèvia comunicació al Consell Executiu.*

Al punt sisè (D'addició)

... i la Caixa que es tracti, i la rúbrica *a efectes de constància del Consell Executiu.*

Al punt setè (D'addició)

El Consell Executiu tractarà d'adequar, *d'acord amb les Caixes, el Conveni...*

**Esmenes presentades pel G. p. de
Centristes (Reg. 2615)**

Al punt 1 (De modificació)

«...Corporacions Locals, *el Consell Executiu* acordarà...»

Al punt 2 (De modificació)

«*El Consell Executiu*, d'acord amb la legislació vigent, escoltades les Associacions de Corporacions Locals, publicarà anualment les classes d'inversions locals que podran ésser computades amb càrrec als coeficients d'inversió obligatòria referits als crèdits de regulació especial de les Caixes d'Estalvi.»

Al punt 3 (De modificació)

«L'aprovació de les sol·licituds de crèdits que s'acoleixin al règim senyalat en el punt 2, *serà comunicada pel Consell Executiu semestralment a la Comissió d'Economia, Finances i Pressupost del Parlament.*»

Al punt 4 (De modificació)

«*El Consell Executiu* acordarà i publicarà anualment els criteris per a la qualificació d'inversió de caràcter prioritari, als efectes de l'aplicació del tipus d'interès preferent. Aquests contractes de crèdit es formalitzaran entre les Corporacions Locals i les Caixes.»

Al punt 5 (De supressió)

La celebració d'aquest... Locals.

H. PREGUNTES

1. PREGUNTES A RESPONDRE ORALMENT DAVANT EL PLE

a) Preguntes que s'anuncien

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a allò que estableixen els articles 89.2 i 127 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* les preguntes tot seguit especificades, perquè siguin formulades i respostes oralment davant el Ple:

- Pregunta a l'H. Sr. Conseller de Treball sobre el Fons de Garantia Salarial, que formularà el Diputat Sr. Luis Andrés García Sáez, del G. Socialista (Reg. 2.543).
- Pregunta al Consell Executiu sobre el nomenament de directors de centres escolars, que formularà el Diputat Sr. Joan Besa, del G. p. de Centristes (Reg. 2596).
- Pregunta al Consell Executiu sobre la campanya teatral del Grec-81, que formularà pel Diputat Sr. Xavier Folch, del G. p. del PSUC (Reg. 2611).
- Pregunta al Consell Executiu sobre l'atorgament de subvencions per part del Departament de Cultura, que formularà pel Diputat Sr. Xavier Folch, del G. p. del PSUC (Reg. 2612).

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

PREGUNTA A L'H. SR. CONSELLER DE TREBALL SOBRE EL FONS DE GARANTIA SALARIAL

QUE FORMULARÀ EL DIPUTAT SR. LUIS ANDRÉS GARCÍA, DEL GRUP SOCIALISTA (Reg. 2543)

A LA MESA DEL PARLAMENT

Luis Andrés García Sáez, Diputat del Grup Socialista, fent ús d'allò que es disposa als articles 127 i 128 del Reglament de la Cambra, formula la pregunta següent al Conseller de Treball per tal que sigui contestada oralment en el Ple.

El Ple del Parlament, en el debat que es va celebrar el dia 2 d'octubre de 1980, aprovà per unanimitat dels Diputats la resolució núm. 11 publicada al BOPC núm. 11 del 16 d'octubre, la qual diu textualment: «... són prioritàries les transferències dels serveis de l'Estat corresponents a les competències estatutàries relacionades amb el treball i l'ocupació, i manar al Consell Executiu que gestioni amb urgència, des de la Comissió Mixta de Transferències, i d'acord amb allò que es preveu a l'apartat 2 de l'article 17

de l'Estatut de Catalunya, la transferència dels serveis següents: a) Gestió del Fons de Garantia Salarial a Catalunya».

Així mateix, el Ple del Parlament, en la sessió celebrada el dia 19 de desembre, aprovà per unanimitat dels Diputats la resolució núm. 3 que diu: «Que en la política dels traspassos es doni preferència a aquells serveis que incideixin en la situació de la crisi econòmica i que puguin ajudar a una més eficaç gestió dels recursos adscrits a la lluita contra l'atur».

El document que va presentar el Consell Executiu per a aquest debat sobre la política de traspassos estableix el calendari de la Comissió Mixta de Traspassos Estat-Generalitat per al primer trimestre de 1981. En aquest calendari era previst el traspàs de la gestió del Fons de Garantia Salarial.

Per tot això, i havent transcorregut un termini de més de sis mesos sense tenir aquest Diputat cap informació relativa al compliment per part del Conseller de Treball de l'esmentada resolució del Ple del Parlament, li formulo la pregunta següent:

Quines mesures ha adoptat el Conseller de Treball per a donar compliment a la resolució núm. 11 publicada en el BOPC que diu que el Consell Executiu gestioni amb urgència des de la Comissió Mixta de Transferències el traspàs de la gestió del Fons de Garantia Salarial?

Palau del Parlament, 16 de juny de 1981

Luis Andrés García Sáez

PREGUNTA AL CONSELL EXECUTIU SOBRE EL NOMENAMENT DE DIRECTORS DE CENTRES ESCOLARS

QUE FORMULARÀ EL DIPUTAT SR. JOAN BESA, DEL GRUP PARLAMENTARI DE CENTRISTES (Reg. 2596)

A LA MESA DEL PARLAMENT

Joan Besa i Esteve, Diputat del Grup parlamentari de Centristes, fent ús d'allò que disposen els articles 127 i 128 del Reglament de la Cambra, formula la pregunta següent al Consell Executiu per tal que sigui contestada oralment en el Ple.

L'article 15 de l'Estatut estableix la competència plena de la Generalitat en matèria d'ensenyament sens perjudici d'allò que disposen en els articles 27, 81 i 149.1, apartat 30, de la Constitució.

La Llei Orgànica de Centres Escolars del 19 de juny de

1980, en la seva Disposició Addicional, estableix que els articles 25.3 i 25.4, relatius a les competències dels directors dels Centres Escolars i altres òrgans unipersonals de Govern, podran ésser modificats per les Comunitats autònomes.

El Reial Decret 2762/80 regula el procediment de constitució dels òrgans col·legiats de Govern dels Centres Públics d'Ensenyament. La Disposició Addicional de l'esmentat Reial Decret, estableix que, en tant que les Comunitats autònomes no exerceixin la competència a què es refereix la Disposició Addicional apartat 3 d'aquella Llei Orgànica, o no dictin la seva pròpia reglamentació específica en la matèria, serà d'aplicació el Reial Decret 2762/80 en les Comunitats autònomes.

A l'esguard dels antecedents exposats, aquest Diputat pregunta:

¿Ha dictat el Consell Executiu les normes reglamentàries que han de regular el nomenament dels directors dels Centres Escolars?

En cas contrari, quins se seguiran per als nomenaments esmentats?

Palau del Parlament, 26 de juny de 1981

Joan Besa i Esteve

PREGUNTA AL CONSELL EXECUTIU SOBRE LA CAMPANYA TEATRAL DEL GREC-81

QUE FORMULARÀ EL DIPUTAT SR. XAVIER FOLCH, DEL GRUP PARLAMENTARI DEL PSUC (Reg. 2611)

A LA MESA DEL PARLAMENT

Xavier Folch i Recasens, Diputat del Grup parlamentari del Partit Socialista Unificat de Catalunya, fent ús d'allò que disposen els articles 127 i 128 del Reglament de la Cambra, formula la pregunta següent al Consell Executiu de la Generalitat perquè li sigui resposta oralment en el Ple del Parlament:

Fa pocs dies ha començat la campanya de 1981 del Teatre Grec de Montjuïc, promoguda per l'Ajuntament de Barcelona. En els anuncis públics es fa esment de la col·laboració d'una entitat de crèdit, però no es fa cap referència a la Generalitat. Sembla, per tant, que no hi ha hagut cap mena de col·laboració del Departament de Cultura i Mitjans de Comunicació, malgrat la importància que té per a la vida cultural de Catalunya aquesta campanya teatral.

És amb l'objectiu d'aclarir aquesta qüestió que formulo la pregunta següent per tal que sigui contestada oralment en el Ple:

¿Ha estat sol·licitada la col·laboració del Consell Executiu per a la campanya teatral del Grec-81?

En cas afirmatiu, quina ha estat la resposta del Departament de Cultura i per quines raons?

Palau del Parlament, 29 de juny de 1981

Xavier Folch i Recasens

PREGUNTA AL CONSELL EXECUTIU SOBRE L'ATORGAMENT DE SUBVENCIONS PEL DEPARTAMENT DE CULTURA

QUE FORMULARÀ EL DIPUTAT SR. XAVIER FOLCH, DEL GRUP PARLAMENTARI DEL PSUC (Reg. 2612)

A LA MESA DEL PARLAMENT

Xavier Folch i Recasens, Diputat del Grup parlamentari del Partit Socialista Unificat de Catalunya, fent ús d'allò que disposen els articles 127 i 128 del Reglament de la Cambra, formula la pregunta següent al Consell Executiu de la Generalitat perquè sigui resposta oralment en el Ple del Parlament:

Diversos grups teatrals independents del nostre país han fet conèixer públicament el seu desacord amb la política de subvencions practicada pel Servei de Teatre de la Generalitat de Catalunya. Els mitjans de comunicació s'han fet ressò d'aquest desacord i s'ha arribat a parlar de la marginació de què són objecte grups i empreses teatrals de tanta vàlua com el Teatre Lliure, Els Joglars, Els Comediants, el Teatre Regina, etc.

És per això que el Diputat que subscriu formula la pregunta següent al Consell Executiu perquè sigui contestada oralment en el Ple:

¿A quins grups i empreses teatrals han estat atorgades i a quins han estat denegades subvencions pel Departament de Cultura i amb quins criteris?

Palau del Parlament, 29 de juny de 1981

Xavier Folch i Recasens

b) Referència de les respostes a preguntes formulades

— La pregunta al Consell Executiu sobre l'oli comestible com a possible causant de la pneumònia atípica (Reg. 2571) fou formulada pel Diputat Sr. Delfí Robinat, del G. p. de Convergència i Unió, i resposta per l'H. Sr. Conseller de Sanitat i Seguretat Social en el Ple del dia 25 de juny de 1981 (DSPC, 66).

— La pregunta a l'H. Sr. Conseller de Sanitat i Seguretat Social sobre el Montepio del Tèxtil de Sabadell (Reg. 2454; BOPC, 37, 1049) fou formulada pel Diputat Sr. Luis Andrés García, del G. Socialista, i resposta per l'H. Sr. Conseller en el Ple del dia 25 de juny de 1981 (DSPC, 66).

— La pregunta a l'H. Sr. Conseller d'Ensenyament sobre el projecte de nous programes d'Educació General Bàsica (Reg. 2458; BOPC, 37, 1050) fou formulada per la Diputada Sra. Marta A. Mata, del G. Socialista, i resposta per l'H. Sr. Conseller en el Ple del dia 25 de juny de 1981 (DSPC, 66).

— La pregunta a l'H. Sr. Conseller de Sanitat i Seguretat Social sobre els motius pels quals no s'ha publicat el Decret sobre el Pla d'Ajudes del Fons Nacional d'Assistència Social per al 1981 (Reg. 2509; BOPC, 37, 1051) fou formulada per la Diputada Sra. Rosa Barenys, del G. Socia-

lista, i resposta per l'H. Sr. Conseller en el Ple del dia 25 de juny de 1981 (DSPC, 66).

— La pregunta a l'H. Sr. Conseller de Treball sobre el Fons de Garantia Salarial (Reg. 2513; BOPC, 37, 1051) fou formulada pel Diputat Sr. Luis Andrés García, del G. Socialista, i resposta per l'H. Sr. Conseller en el Ple del dia 25 de juny de 1981 (DSPC, 66).

— La pregunta al Consell Executiu sobre el nomenament de directors de Centres Escolars (Reg. 2596; BOPC, 39) fou formulada pel Diputat Sr. Joan Besa, del G. p. de Centristes, i resposta per l'H. Sr. Conseller d'Ensenyament en el Ple del dia 30 de juny de 1981 (DSPC, 69).

— La pregunta al Consell Executiu sobre la campanya teatral del Grec-81 (Reg. 2611; BOPC, 39) fou formulada pel Diputat Sr. Xavier Folch, del G. p. del PSUC, i resposta per l'H. Sr. Conseller de Cultura i Mitjans de Comunicació en el Ple del dia 30 de juny de 1981 (DSPC, 69).

— La pregunta al Consell Executiu sobre l'atorgament de subvencions pel Departament de Cultura (Reg. 2612; BOPC, 39) fou formulada pel Diputat Sr. Xavier Folch, del G. p. del PSUC, i resposta per l'H. Sr. Conseller de Cultura i Mitjans de Comunicació en el Ple del dia 30 de juny de 1981 (DSPC, 69).

3. PREGUNTES A RESPONDRE PER ESCRIT

a) Preguntes que es formulen

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a allò que estableixen els articles 89.2 i 127 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* les preguntes tot seguit especificades, per a les quals es demana resposta per escrit:

— Pregunta al Consell Executiu sobre Ensenyament, formulada per la Diputada Sra. Marta Mata i pel Diputat Sr. Felip Lorda, del G. Socialista (Reg. 2542).

— Pregunta a l'H. Sr. Conseller d'Ensenyament sobre centres escolars, formulada per la Diputada Sra. Marta Mata, del G. Socialista (Reg. 2544).

— Pregunta a l'H. Sr. Conseller de Política Territorial i Obres Públiques sobre la línia ferroviària de Barcelona a Sabadell i Terrassa dels ferrocarrils de la Generalitat, formulada pels Diputats Srs. Xavier Bigatà, Raimon Escudé i Ferran Pont, del G. p. de Convergència i Unió (Reg. 2545).

— Pregunta al Consell Executiu sobre pous artesians, formulada per la Diputada Sra. Trinitat Neras, del G. p. de Convergència i Unió (Reg. 2590).

— Pregunta al Consell Executiu sobre la sol·licitud de segregació del poble de la Serra d'Almós, formulada pel Di-

putat Sr. Maties Vives, del G. p. del PSUC (Reg. 2592).

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

PREGUNTA AL CONSELL EXECUTIU SOBRE ENSENYAMENT

FORMULADA PER LA DIPUTADA SRA. MARTA MATA
I EL DIPUTAT SR. FELIP LORDA, DEL GRUP
SOCIALISTA (Reg. 2542)

A LA MESA DEL PARLAMENT

Marta Mata i Garriga i Felip Lorda i Alaiz, Diputats del Grup Socialista, fent ús d'allò que disposen els articles 127 i 128 del Reglament de la Cambra, formulen les següents preguntes per tal que siguin respostes per escrit:

Atesa l'experiència gens satisfactòria sobre aspectes importants de la funció docent en l'ensenyament no universitari recollida durant el curs 1980-1981 que acaba de

cloure's i davant les incertes perspectives del nou curs 1981-1982, els Diputats sotasignats agrairien que se'ls donés resposta a les preguntes següents:

Quins han estat els criteris seguits pel Departament d'Ensenyament en la contractació del nou professorat a pre-escolar, EGB, BUP i FP i quins pensa aplicar quant al curs vinent 1981-1982, especialment en relació amb la publicitat de les convocatòries i amb la garantia de l'objectivitat de la contractació?

En què consistirà l'examen de català per als professors de BUP i FP en les oposicions del 1981, i què pensa fer el Departament per tal que el reciclatge de català millori els seus mètodes i s'hi donin les màximes facilitats?

Quins criteris pensa aplicar el Departament respecte al nomenament i la cessació dels directors de centres docents?

Quina aplicació pensa fer el Departament d'Ensenyament de la Llei orgànica de l'Estatut de Centres?

Palau del Parlament, 16 de juny 1981

Marta Mata i Garriga, Felip Lorda i Alaiz

PREGUNTA A L'H. SR. CONSELLER D'ENSENYAMENT SOBRE CENTRES ESCOLARS

FORMULADA PER LA DIPUTADA SRA. MARTA MATA, DEL GRUP SOCIALISTA (Reg. 2544)

A LA MESA DEL PARLAMENT

Marta Àngela Mata i Garriga, Diputada del Grup Socialista, fent ús d'allò que es disposa als articles 127 i 128 del Reglament de la Cambra, formula la pregunta següent al Conseller d'Ensenyament per tal que sigui contestada per escrit.

En la segona meitat del mes de juny d'enguany es tenen ja, o s'han de tenir, les dades de demanda de matriculació a Preescolar, EGB, BUP i FP presentades als ajuntaments per al curs 1981-82, el primer que inaugurarà aquesta Conselleria.

Per informacions que han arribat a aquesta Diputada, els Inspectors Tècnics han donat als ajuntaments orientacions molt diverses i fins contradictòries pel que fa a «ratios» i en conjunt es presenta un principi de curs amb perill de manca de places, professorat, unitats escolars, etc.

Per tal d'evitar confusions i procurar pal·liar conflictes convindria que es fes públic el pla que aquesta Conselleria té respecte al curs 1981-82, i a tal efecte formulo la pregunta següent per obtenir-ne resposta per escrit:

Quins centres i unitats escolars, de quines etapes i en quines poblacions s'inauguraran el setembre de 1981?; quin augment de professorat de cada una de les etapes es preveu per a cada població?; Quines «ratios» són les que proposa la Conselleria en cada una de les etapes?

Palau del Parlament, 16 de juny de 1981

Marta Àngela Mata i Garriga

PREGUNTA A L'H. SR. CONSELLER DE POLÍTICA TERRITORIAL I OBRES PÚBLIQUES SOBRE LA LÍNIA FERROVIÀRIA DE BARCELONA A SABADELL I TERRASSA DELS FERROCARRILS DE LA GENERALITAT

FORMULADA PELS DIPUTATS SRS. XAVIER BIGATÀ, RAIMON ESCUDÉ I FERRAN PONT, DEL GRUP PARLAMENTARI DE CONVERGÈNCIA I UNIÓ (Reg. 2545)

A LA MESA DEL PARLAMENT

Xavier Bigatà i Ribé, Raimon Escudé i Pladellorens i Ferran Pont i Puntigam, Diputats del Grup parlamentari de Convergència i Unió, amb residència a la comarca del Vallès Occidental, fent ús d'allò que es disposa en els articles 127 i 128 del Reglament de la Cambra, formulen la pregunta següent a l'Honorable Conseller de Política Territorial i Obres Públiques per tal que sigui resposta per escrit:

La línia ferroviària de Barcelona a Sabadell i Terrassa dels Ferrocarrils de la Generalitat presenta un interès indubtable per a la comarca del Vallès Occidental com a mitjà de comunicació intracomarcal i amb la ciutat de Barcelona.

En els darrers anys d'explotació privada els serveis s'havien anat deteriorant fortament, en contrast amb llur tradicional elevada qualitat i puntualitat durant mig segle. En passar a la Generalitat s'han fet esforços quant a la neteja, senyalització i manteniment del traçat. Per contra, pel que fa referència al material rodant —element bàsic— és tota altra cosa. La major part dels vagons són molt antics —en algun cas amb més de seixanta anys—, per la qual cosa els petits incidents de funcionament són quotidians. Avaries dels motors, espurnes elèctriques, portes que no s'obren o no es tanquen, emissions de fums en frenar, etc. són fenòmens que apareixen sovint. Fins i tot fa uns mesos —mesura insòlita— hom suspengué el servei totalment durant una colla de dies per a millorar les condicions de seguretat.

Des de fa molts dies diversos alts càrrecs del Departament han fet declaracions verbals o per escrit als mitjans informatius de la comarca anunciant formalment la substitució del combois per 24 noves unitats a finançar amb aval de la Generalitat. Aquest aval ha estat recollit en la Llei del Pressupost de la Generalitat d'enguany. Malgrat tot, circulen insistentment rumors diversos coincidint tots ells amb l'afirmació que encara no s'ha signat el contracte de compra i no s'ha començat la construcció de les noves unitats.

Per donar satisfacció a les legítimes inquietuds dels usuaris en general i dels vallesans en particulars, és pel que preguntem:

— S'han acabat ja els tràmits legals i administratius per a la materialització de l'adquisició i finançament dels nous combois del FFCC de la Generalitat —destinats a la línia Barcelona a Sabadell i Terrassa— i s'han signat els corresponents contractes?

— Quan s'ha començat la construcció de les noves unitats mòbils damunt dites, i quan hom preveu finalitzar-la?

— Quan es posaran en servei aquestes noves unitats?

Palau del Parlament, 16 de juny de 1981

Xavier Bigatà i Ribé, Raimon Escudé i Pladellorens,
Ferran Pont i Puntigam

PREGUNTA AL CONSELL EXECUTIU SOBRE POUS ARTESIANS

FORMULADA PER LA DIPUTADA SRA. TRINITAT NERAS,
DEL GRUP PARLAMENTARI DE CONVERGÈNCIA
I UNIÓ (Reg. 2590)

A LA MESA DEL PARLAMENT

La Diputada al Parlament de Catalunya, Sra. Trinitat Neras i Plaja, del Grup parlamentari de Convergència i Unió, fent ús d'allò que es disposa en els articles 127 i 128 del Reglament del Parlament, formula la pregunta següent al Consell Executiu per tal que sigui contestada per escrit.

L'experiència viscuda fa pocs dies en un poble d'Itàlia per la mort d'un nen de 6 anys dintre d'un pou artesià, ens ha de fer reflexionar molt seriosament, ja que arreu del nostre Principat són molts els pous artesiàns existents. Concretament em referiré a les comarques gironines on hi ha molta gent que fa pous d'aquesta mena, algun d'ells fins i tot no es troba pas gaire lluny de la carretera, i es deixen completament descoberts, amb el greu perill que això representa.

Ben segur que els propietaris d'aquests pous no pensen que allà mai pugui arribar-hi cap nen, però l'experiència que esmentava al principi ens demostra tot el contrari i que el que cal fer per a evitar-ho és tenir-los adequadament tapats i protegits.

Davant el fet tan perillós que representen aquests pous, escampats arreu de les nostres contrades, aquesta Diputada fa la pregunta següent al Consell Executiu:

— Quines mesures pensa emprendre el Consell Executiu envers els propietaris d'aquesta pous que no tenen la precaució de tenir-lo protegits correctament per tal d'evitar possibles accidents irreparables?

Palau del Parlament, 26 de juny de 1981

Trinitat Neras i Plaja
Diputada al Parlament de Catalunya

PREGUNTA AL CONSELL EXECUTIU SOBRE LA SOL·LICITUD DE SEGREGACIÓ DEL POBLE DE LA SERRA D'ALMÓS

FORMULADA PEL DIPUTAT SR. MATIES VIVES,
DEL GRUP PARLAMENTARI DEL PSUC (Reg. 2592)

A LA MESA DEL PARLAMENT

El dia 21 de gener de 1981 va tenir entrada al Registre General de la Generalitat de Catalunya la sol·licitud, acompanyada de documentació relativa a antecedents històrics, de segregació del poble de la Serra d'Almós respecte al municipi de Tivissa.

Aquesta és una vella aspiració dels homes i dones de la Serra d'Almós, a la qual la Generalitat va donar satisfacció l'any 1936. Posteriorment, les forces guanyadores de la guerra civil varen retornar aquell nucli de població a la sobirania de Tivissa, situació que s'ha mantingut fins als moments actuals.

No cal dir que la recuperació de la nostra autonomia, la voluntat de tots de restituir greuges com el que ens ocupa i l'aparició dels Decrets 160/80 i 231/80 de la Generalitat varen obrir un seguit d'expectatives al poble de la Serra d'Almós, concretades en l'escrit abans esmentat.

No obstant això, cinc mesos després d'aquella presentació, encara no han obtingut cap comunicació del Consell Executiu de la Generalitat.

Per aquest motiu, i d'acord amb allò que estableixen els articles 127 i 128 del Reglament del Parlament de Catalunya, formulo al Consell Executiu de la Generalitat la pregunta següent:

Amb quins criteris pensa resoldre al Consell Executiu de la Generalitat la sol·licitud de segregació del poble de la Serra d'Almós, fins a la plena consecució de la seva autonomia municipal?

Palau del Parlament, 23 de juny de 1981

Maties Vives i March
Diputat del Grup parlamentari del
Partit Socialista Unificat de Catalunya

b) Respostes a preguntes formulades

PRESIDÈNCIA DEL PARLAMENT

Per donar compliment a allò que disposen els articles 89.2 i 127 del Reglament, s'ordena de publicar en el *Butlletí Oficial del Parlament de Catalunya* les respostes del Consell Executiu o dels senyors Consellers a les preguntes que tot seguit s'especifiquen, per a les quals es demanava resposta per escrit:

— Resposta de l'H. Sr. Conseller d'Ensenyament, en nom

del Consell Executiu (Reg. 2566), a la pregunta sobre la creació d'un institut a la comarca de la Conca del Barberà, formulada pel Diputat Sr. Maties Vives, del G. p. del PSUC (Reg. 2379; BOPC, 34, 977).

— Resposta de l'H. Sr. Conseller d'Ensenyament, en nom del Consell Executiu (Reg. 2568), a la pregunta sobre la signatura d'un conveni entre els centres de formació professional i el gremi de tallers de reparació d'automòbils, formulada per la Diputada Sra. Teresa Eulàlia Calzada i

el Diputat Sr. Marcel Planellas, del G. p. del PSUC (Reg. 2395; BOPC, 34, 978).

— Resposta de l'H. Sr. Conseller d'Ensenyament (Reg. 2567), a la pregunta sobre la construcció d'edificis escolars, formulada per la Diputada Sra. Marta A. Mata, del G. Socialista (Reg. 2404; BOPC, 35, 1003).

— Resposta de l'H. Sr. Conseller de Sanitat i Seguretat Social, en nom del Consell Executiu (Reg. 2575), a la pregunta sobre la pneumònia atípica, formulada pel Diputat Sr. Luis Andrés García, del G. Socialista (Reg. 2406; BOPC, 35, 1003).

— Resposta de l'H. Sr. Conseller de Política Territorial i Obres Públiques, en nom del Consell Executiu (Reg. 2576), a la pregunta sobre la possible ubicació d'un aeròdrom privat de caire esportiu a Llagostera, formulada pels Diputats Srs. Lluís Medir i Celestí Sánchez, del G. p. del PSUC (Reg. 2413; BOPC, 35, 1004).

— Resposta de l'H. Sr. Conseller de Política Territorial i Obres Públiques, en nom del Consell Executiu (Reg. 2577), a la pregunta sobre aeroports esportius, formulada pels Diputats Srs. Lluís Medir i Celestí Sánchez, del G. p. del PSUC (Reg. 2414; BOPC, 35, 1004).

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

Heribert Barrera
President del Parlament de Catalunya

PREGUNTA AL CONSELL EXECUTIU SOBRE LA CREACIÓ D'UN INSTITUT A LA COMARCA DE LA CONCA DE BARBERÀ

FORMULADA PEL DIPUTAT SR. MATIES VIVES,
DEL GRUP PARLAMENTARI DEL PSUC
(Reg. 2379; BOPC, 34, 977)

RESPOSTA DE L'H. SR. CONSELLER
D'ENSENYAMENT (Reg. 2566)

A LA MESA DEL PARLAMENT

Resposta de l'H. Sr. Joan Guitart i Agell, Conseller d'Ensenyament de la Generalitat, a la pregunta formulada pel PSUC al Parlament de Catalunya, el dia 13 de maig de 1981.

Joan Guitart i Agell

A la vila de Montblanc, Cap de la Conca de Barberà, hi ha, com és sabut, una Secció Oficial de Formació Professional que escolaritza 124 alumnes a les dues especialitats que s'hi imparteixen: branques administrativa i elèctrica.

L'ampliació d'especialitats en aquest centre —s'estudia la implantació d'una nova branca, la sanitària— i de llocs escolars està supeditada a la formalització per part de l'Ajuntament de la vila de l'oferiment del terreny adient per a la construcció del nou edifici.

El Departament d'Ensenyament, que es proposa vigoritzar els estudis de Formació Professional, es proposa igualment de dotar el nou Centre de l'estructura i de l'equi-

pament capaç d'encabir alumnes de Batxillerat i de Formació Professional.

Fins que la Reforma de l'Ensenyament mitjà —que ha d'escolaritzar tots els alumnes fins els 16 anys— no entri en vigor, podríem començar a estudiar la conveniència d'oferir un conveni al Municipi a fi d'establir els estudis de BUP.

La preocupació del Departament per la problemàtica escolar que presenten diverses zones de la nostra geografia ens ha portat a iniciar un estudi, que abarca tot Catalunya, sobre l'establiment d'una xarxa de centres com a nuclis culturals de nivell secundari i professional amb les característiques més adients per a cada comarca.

PREGUNTA AL CONSELL EXECUTIU SOBRE LA SIGNATURA D'UN CONVENI ENTRE ELS CENTRES DE FORMACIÓ PROFESSIONAL I EL GREMI DE TALLERS DE REPARACIÓ D'AUTOMÒBILS

FORMULADA PER LA DIPUTADA SRA. TERESA EULÀLIA
CALZADA I PEL DIPUTAT SR. MARCEL PLANELLAS,
DEL GRUP PARLAMENTARI DEL PSUC
(Reg. 2395; BOPC, 34, 978)

RESPOSTA DE L'H. SR. CONSELLER D'ENSENYAMENT
(Reg. 2568)

A LA MESA DEL PARLAMENT

Resposta de l'H. Sr. Joan Guitart i Agell, Conseller d'Ensenyament de la Generalitat, a la pregunta formulada pel PSUC al Parlament de Catalunya, el dia 13 de maig de 1981.

Joan Guitart i Agell

El Conveni dels Centres de Formació Professional amb el gremi de Tallers de Reparació d'Automòbils suposa el començament de les activitats a temps compartit entre les dues institucions i el seu plantejament comporta l'elaboració del pla de treball de l'alumne a l'escola i al taller a base d'unitats trimestrals.

El curs s'estructura en tres unitats (trimestres) i les activitats que s'hi fan es desenvolupen d'acord amb la relació de pràctiques a realitzar i l'exigència d'un material mínim per part dels tallers o fàbriques.

El nombre d'alumnes i de tallers implicats al Conveni determinaran el nombre de pràctiques i les possibles prorroques.

El control de les pràctiques, les primeres de les quals, de caràcter magistral, es faran als Tallers de l'Escola, es verificarà per mitjà dels Mestres de Taller, la Coordinació de la Formació Professional i els mateixos Encaregats dels Tallers, que hauran de donar llur vist i plau al quadern de pràctiques realitzades per l'alumne.

Qualsevol accident està cobert per l'assegurança escolar.

L'aplicació del Conveni de referència s'ha fet de ma-

nera experimental i esporàdica, atès que les normes jurídiques i reglamentació adient s'establiran pel proper curs acadèmic, al final del qual és possible que pugui donar-se notícia de l'eficàcia o no del Conveni. Més endavant, hom veurà si la relació de les pràctiques amb la possibilitat de trobar feina per part dels titulars professionals sortits d'aquestes promocions és o no significativa.

En tot cas, el Departament tindrà cura que s'estableixin les normes jurídiques adequades per assegurar que els alumnes romanen fora de les plantilles laborals dels centres de treball on realitzen les pràctiques, d'acord amb la Inspecció i amb la Conselleria de Treball.

**PREGUNTA A L'H. SR. CONSELLER
D'ENSENYAMENT SOBRE LA CONSTRUCCIÓ
D'EDIFICIS ESCOLARS**

FORMULADA PER LA DIPUTADA SRA. MARTA A. MATA,
DEL GRUP SOCIALISTA (Reg. 2404; BOPC, 35, 1003)

RESPOSTA DE L'H. SR. CONSELLER (Reg. 2567)

A LA MESA DEL PARLAMENT

Resposta de l'H. Sr. Joan Guitart i Agell, Conseller d'Ensenyament de la Generalitat de Catalunya, a la pregunta formulada per la Sra. Marta Àngela Mata i Garriga, Diputada del Grup Socialista, al Parlament de Catalunya.

Joan Guitart i Agell

Entre les dades que figuren en el Departament d'Ensenyament no consta cap escrit anterior a l'1 de gener de 1981 signat per antics Delegats del Ministeri d'Educació, ni tampoc pel Conseller d'Ensenyament de la Generalitat que faci referència a promeses de construcció d'edificis escolars i que no s'hagin dut a terme.

En cap cas, la gestió de l'administració autonòmica no es pot fer responsable de les promeses verbals fetes per l'Administració Central, si bé mitjançant les Inspeccions i els Serveis Territorials s'està fent una tasca d'anàlisi en profunditat de les necessitats reals de cada població i comarca.

Les gestions que aquest Departament ha fet per tal d'aconseguir un finançament addicional per a construccions escolars van lligades amb el nou programa d'inversions que, amb el títol de «Programa d'inversions reals presentat per la Conselleria d'Economia i Finances», d'acord amb el que disposa l'article 10.5 de la Llei de Pressupostos de la Generalitat i de les seves entitats autonòmiques per al 1981, «1.ª Pla d'Obres Públiques de la Generalitat», el Consell Executiu va presentar al Parlament de Catalunya, el 5 de juny de 1981, amb el registre d'entrada núm. 2452 i que, per al Departament d'Ensenyament, preveu la quantitat de 1.400 milions de ptes.

La comissió de valoracions té, bàsicament, dues tas-

ques a fer: una és la de calcular el cost directe dels serveis transferits a Catalunya i l'altra la de calcular el cost de la part alíquota, que correspon a Catalunya, dels serveis centrals transferits. D'altra banda, aquests serveis són acompanyats d'unes inversions, inversions que figuren a la Llei 74/1980, del 29 de desembre, de Pressupostos Generals de l'Estat per a l'exercici del 1981, publicada al BOE el dia 30 de desembre de 1980, i al Reial Decret 2809/1980, del 3 d'octubre, sobre traspàs de serveis de l'Estat a la Generalitat de Catalunya en matèria d'ensenyament, publicat al BOE el dia 31 de desembre de 1980 (suplement 2 al número 314).

Quan aquest Departament vegi confirmat el volum total de crèdit addicional del qual podrà disposar, serà possible precisar quines obres es duran a terme. El Departament d'Ensenyament és molt conscient de la necessitat de la construcció d'un centre d'EGB de 16 unitats a les Franqueses del Vallès, necessitat que hi ha també a moltes altres localitats de Catalunya.

**PREGUNTA AL CONSELL EXECUTIU
SOBRE LA PNEUMÒNIA ATÍPICA**

FORMULADA PEL DIPUTAT SR. LUIS ANDRÉS GARCÍA,
DEL GRUP SOCIALISTA (Reg. 2406; BOPC, 35, 1003)

RESPOSTA DE L'H. SR. CONSELLER DE SANITAT
I SEGURETAT SOCIAL (Reg. 2575)

A LA MESA DEL PARLAMENT

D'acord amb allò que estableixen els articles 127 i 128 del Reglament del Parlament de Catalunya, adjunt us trameto resposta per escrit a la pregunta formulada pel Diputat Luis Andrés García Sáez, del Grup parlamentari dels Socialistes de Catalunya, registre d'entrada núm. 2.406, que fa referència a la pneumònia atípica.

Barcelona, 23 de juny de 1981

Josep Laporte i Salas
Conseller de Sanitat i Seguretat Social

— Malgrat el que diu el Sr. García, a Catalunya no s'ha produït fins ara cap cas autòcton de la malaltia. En aquests moments hi ha una pacient ingressada a l'Hospital Clínic de Barcelona, la residència habitual de la qual és a Madrid i que, amb tota certesa, adquirí la malaltia fora de Catalunya.

Els casos que en un principi es varen etiquetar com a compatibles, apareguts a Igualada, no corresponen als de la pneumònia intersticial epidèmica que s'ha presentat a Castella i Lleó, sinó que sabem que en ambdós casos es tracta d'una pneumònia per mycoplasma pneumoniae (la qual cosa està comprovada en aquest moment per estudis serològics).

— En no existir epidèmia a Catalunya, la informació calia que s'hagués subministrat a aquest Departament des del Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social,

però això no ha passat de la manera que tots hauríem desitjat.

En molts casos la informació s'ha obtingut de la premsa, de les declaracions públiques d'alts funcionaris del Ministeri i gràcies a la tasca dels enviats d'aquest Departament a Madrid.

Les dades disponibles en l'actualitat apunten a l'oli venut de forma clandestina, adulterat amb un oli de colza que conté cets productes tòxics, actualment en procés d'identificació; aquests tòxics són els suposats agents causals del brot epidèmic.

El centre d'adulteració de l'oli s'ha localitzat a Alcorcón (Madrid) i la xarxa de distribució ha quedat clarament exposada en analitzar la distribució geogràfica dels casos: zones periurbanes de Madrid, Valladolid i Lleó, i petites poblacions rurals d'Àvila, Segòvia, Valladolid, Lleó i, darrerament, Burgos.

Cap comarca de Catalunya no ha estat afectada fins ara per la xarxa de distribució d'aquesta partida d'oli adulterat.

— La situació actual és la d'una disminució progressiva del nombre de casos, atribuïble a la informació que s'ha proporcionat a la població a través de la ràdio i de la televisió sobre el perill de consumir olis sense marca d'origen i distribuïts claudesment.

— Aquest Departament prengué una sèrie de mesures des del moment en què va tenir coneixement de l'epidèmia. Així, davant de la mancança d'informació des del Ministeri, va enviar a Madrid un grup d'experts en epidemiologia clínica i anàlisis clíniques per a estudiar el quadre clínic epidemiològic de la malaltia.

Aquests estudis es varen publicar primer en els *Butlletins* dels Col·legis de Metges de Catalunya, que es varen envar a tots els facultatius informant-los de les característiques clíniques, radiològiques i analítiques de la malaltia. Posteriorment, un altre estudi clínico-epidemiològic s'ha publicat en el *Butlletí Epidemiològic de Catalunya* i s'ha difós entre el personal sanitari de Catalunya.

El Departament va reunir els directors d'hospitals de Catalunya i els va informar sobre les característiques de la malaltia, donant-los instruccions precises per al cas que es produís l'aparició d'algun quadre compatible.

A nivell del Departament es va crear un sistema de vigilància epidemiològica especial, amb una Secretaria General Permanent que centralitza la informació per a la detecció i el control dels casos, i s'han reforçat les mesures de vigilància i de repressió de la venda d'olis adulterats a la nostra comunitat.

PREGUNTA AL CONSELL EXECUTIU SOBRE LA POSSIBLE UBICACIÓ D'UN AERÒDROM PRIVAT DE CAIRE ESPORTIU A LLAGOSTERA

FORMULADA PELS DIPUTATS SRS. LLUÍS MEDIR
I CELESTÍ SÁNCHEZ, DEL GRUP PARLAMENTARI
DEL PSUC (Reg. 2413; BOPC, 35, 1004)

RESPOSTA DE L'H. SR. CONSELLER DE POLÍTICA
TERRITORIAL I OBRES PÚBLIQUES (Reg. 2576)

A LA MESA DEL PARLAMENT

Josep M. Cullerell i Nadal, Conseller de Política Territorial i Obres Públiques, dona resposta a la pregunta formulada pels Diputats Lluís Medir i Celestí Sánchez del Grup parlamentari del PSUC.

Barcelona, 23 de juny de 1981

Josep M. Cullerell i Nadal

En resposta a la pregunta esmentada, aquesta Conselleria de Política Territorial i Obres Públiques informa:

El projecte de l'aeròdrom de Llagostera, desenvolupat per l'aeroclub de Girona, presenta els aspectes següents:

1. Amplia la xarxa d'aeròdroms servits per l'aviació general, i complementa la deficient infraestructura nacional.

A tall d'informació comparativa, cal recordar que la distribució racional entre aeroports servits per aerolínies i aeròdroms servits per aviació general, seria del 5% i el 95% respectivament. L'Estat espanyol està en el 16 i el 84%, Estats Units en el 4 i el 96% i els Països del Mercat Comú, per exemple Alemanya, en el 2 i el 98%, respectivament.

El fet de comptar amb una bona xarxa d'aeròdroms, ha de considerar-se com la base del necessari desenvolupament de les activitats pròpies de l'Aviació General, punt de partida de les modalitats de tercer nivell, que han de jugar un paper important en el transport aeri en els anys vidents.

2. Elimina el problema de la difícil coexistència en l'aeroport de Girona-Costa Brava de l'activitat privada de vol a motor, amb les operacions de transport aeri comercial, que si durant l'hivern és possible, es torna molt conflictiva durant l'estiu i períodes de vacances. Permet, a més, el desenvolupament d'altres activitats aeronàutiques esportives (vol a vela, paracaigudisme, aeromodelisme, etc.) absolutament incompatibles a l'aeroport de Girona.

3. L'aeròdrom de Llagostera, pel seu emplaçament, serà una base estratègica dels serveis de lluita contra incendis.

4. Al marge d'un estudi posterior de totes les seves característiques tècniques, ha d'advertir-se, però, que l'espai aeri de l'aeròdrom es veurà seriosament limitat per tres factors:

Primer. Per la seva proximitat a l'aeroport de Girona.

Segon. Pel radial 154 del VOR de Girona utilitzat en el

procediment de sortida denominat SELVA - 1 d'aquell aeroport.

Tercer. Pel passadís VFR d'entrada al mateix.

5. El terme municipal de Llagostera té una zona afectada per espais naturals protegibles en l'àmbit de Catalunya, concretament, i dins la Comarca del Gironès, «Les Gavarres», segons acord de la Comissió d'Urbanisme de Catalunya en sessió celebrada el dia 21 d'abril de 1980. La localització de l'aeroclub de Girona als límits d'aquesta àrea esmentada no té, d'acord amb les evidències disponibles, uns efectes directes sobre aquesta.

6. D'acord amb el que s'ha exposat, i en mancar una avaluació definitiva del projecte, l'aeròdrom de Llagostera, no tan sols mereix un informe favorable, sinó la recomanació que se li doni el suport i es faci la mediació que calgui perquè es posi en funcionament com més aviat millor, tenint en compte que se'l pot qualificar d'Utilitari General (OACI, annex, 14) i te, al nostre judici, l'interès suficient a nivell local, regional, social i geogràfic.

PREGUNTA AL CONSELL EXECUTIU SOBRE AEROPORTS ESPORTIUS

FORMULADA PELS DIPUTATS SRS. LLUÍS MEDIR
I CELESTÍ SÁNCHEZ, DEL GRUP
PARLAMENTARI DEL PSUC (Reg. 2414; BOPC, 35, 1004)

RESPOSTA DE L'H. SR. CONSELLER DE POLÍTICA
TERRITORIAL I OBRES PÚBLIQUES (Reg. 2577)

A LA MESA DEL PARLAMENT

Josep M. Culler i Nadal, Conseller de Política Territorial i Obres Públiques, dona resposta a la pregunta formulada pels Diputats Lluís Medir i Huerta i Celestí Sánchez i Ramos, del Grup parlamentari del PSUC.

Barcelona, 23 de Juny de 1981

Josep M. Culler i Nadal

En resposta a l'esmentada pregunta, aquesta Conselleria de Política Territorial i Obres Públiques informa:

La Generalitat, com ja se sap, fins al moment present no ha rebut cap transferència en matèria aeronàutica, per la qual cosa no hi té competència.

De qualsevol manera, i donada la incidència que la creació d'aeroports esportius tindrà sobre la política d'ordenació del territori i sobre la política turística, actualment competència de la Generalitat, a més de l'activitat esportiva directament relacionada amb les instal·lacions aeroportuàries, el Consell Executiu assumeix l'obligació de l'anàlisi de les característiques de tots els Projectes de creació de nous aeroports i l'impacte de la seva implantació i d'emetre l'informe corresponent sobre la conveniència o inconveniència del Projecte.

Creu, d'altra banda, el Consell Executiu que una política en aquesta matèria no ha de ser simplement passiva i limitar-se a una anàlisi de les iniciatives que es presentin, com es diu anteriorment, sinó que ha de desenvolupar-se dins la Política General d'Ordenació del Territori una política en matèria aeroportuària, especialment en el que es refereix a l'aviació general i esportiva. La decisió d'abordar aquesta política s'expressa en les «Directrius i Esquema del Pla Territorial de Catalunya» on sobre el transport aeri es deia entre altres coses el següent:

«Desenvolupar la xarxa actual d'aeroports i promoure noves bases que permetin la creació d'una xarxa que serveixi de suport a la possible creació de línies aèries internes. Aquesta xarxa servirà també de suport a la resta d'activitats aeronàutiques, com l'esportiva, la formació de pilots i mecànics, i a l'establiment d'instal·lacions de manteniment adequades.»

D'altra banda, és voluntat del Consell Executiu que les eventuais repercussions medi ambientals que aquest tipus d'actuacions comporten hauran d'ésser avaluades a l'avanzada, i així ho estableix el document «Directrius i Esquema» quan planteja en l'Annex V BOPC núm. 22, pàg. 594, la necessitat de formular amb motiu del Pla Territorial de Catalunya els mecanismes administratius que integrin els estudis d'impacte sobre el medi ambient als processos de planificació i de presa de decisions, els trets essencials dels quals es formulen en l'esmentat document.

I. INFORMACIÓ

a) Acords, resolucions i comunicacions dels òrgans de la Cambra

ACORDS INTERPRETATIUS DEL REGLAMENT
(Cf. també BOPC, 18, 446; 19, 485; 20, 525; 21, 551;
26, 730; 28, 808; 33, 952)

**ORDENACIÓ D'INTERPELLACIONS
I PREGUNTES**

MESA DEL PARLAMENT

La Mesa del Parlament, en sessió tinguda el dia 16 de

juny de 1981, en relació amb l'ordenació d'interpellacions i preguntes, estableix el criteri següent:

Pel que fa al que disposen els articles 123.5 i 128.3 del Reglament, la Mesa acorda que el nombre resultant d'assignar una interpellació o pregunta per quatre Diputats o fracció pertanyents a un Grup parlamentari, sigui comptat arrodonint la fracció amb el número enter immediatament superior.

Palau del Parlament, 16 de juny de 1981

El Secretari Tercer
Enric Manuel-Rimbau

El President del Parlament
Heribert Barrera

CANDIDATS DESIGNATS PEL PARLAMENT PER A CONSTITUIR EL CONSELL ASSESSOR DE RTVE A CATALUNYA

PLE DEL PARLAMENT

El Ple del Parlament, en sessió tinguda el dia 30 de juny de 1981, d'acord amb allò que disposa l'article 7.1 de la Llei 6/1981, de 19 de juny, Reguladora del Consell Assessor de RTVE a Catalunya, va elegir els senyors que tot seguit s'anomenen per tal que constitueixin el Consell Assessor de RTVE a Catalunya:

Sr. Miquel Bonastre i Codina
Sr. Josep Maria Casasús i Guri
Sr. Antoni Castella Riera
Sr. Martí Manuel Díez Lloret
Sr. Ambrós Farreras i Bochaca
Sr. Eugeni Giralt i Quintana
Sr. Josep Mañé i Vendrell
Sr. Pere Portabella i Ràfols
Sr. Jaume Rodríguez i Febrer
Sr. Jordi Rull i Claus
Sr. Ramon Sala i Canadell
Sr. Miquel Solans Soteras
Sr. Manuel Vázquez Montalbán

Palau del Parlament, 30 de juny de 1981

El Secretari Segon
Felip Lorda

El President del Parlament
Heribert Barrera

Comissió de Drets Humans. Ponència sobre Presons.
Comissió de Justícia, Dret i Seguretat Ciutadana. Ponència sobre les Fundacions Privades Catalanes.
Comissió d'Investigació sobre la Central Nuclear d'Ascó.
Mesa del Parlament.

25 de juny
Ple del Parlament.
Mesa del Parlament.
Junta de Portaveus.

26 de juny
Ple del Parlament.
Comissió d'Alta Muntanya. Ponència sobre l'Alta Muntanya.

29 de juny
Ple del Parlament.
Mesa del Parlament.
Comissió d'Investigació sobre l'Assalt i el Segrest al Banc Central de Barcelona.

30 de juny
Ple del Parlament.
Comissió de Drets Humans.

b) Activitat parlamentària

b.1) Reunions tingudes i qüestions tractades

17 de juny

Comissió d'Investigació sobre la Central Nuclear d'Ascó.
Comissió d'Organització i Administració de la Generalitat i Govern Local. Ponència sobre l'Estatut Interior.

19 de juny

Comissió de Política Cultural. Ponència d'Organització d'Actes Culturals.
Comissió de Política Cultural. Ponència sobre l'Ús de la Llengua Catalana.

22 de juny

Comissió d'Investigació sobre l'Assalt i el Segrest al Banc Central de Barcelona.
Comissió de Política Territorial. Ponència d'Organització Territorial.
Comissió d'Organització i Administració de la Generalitat i Govern Local.
Comissió de Justícia, Dret i Seguretat Ciutadana. Ponència sobre les Fundacions Privades Catalanes.

23 de juny

Comissió de Política Territorial. Ponència sobre la Legalitat Urbanística.

b.2) Relació de documents entrats a la Cambra

Reg. entr. núm.	Data	Concepte
2551	17-6	Sol·licitud a la Mesa del Parlament d'una pròrroga del termini de presentació d'esmenes al Projecte de Llei de Patrimoni de la Generalitat, presentada pel G. p. del PSUC.
2552	17-6	Sol·licitud a la Mesa del Parlament de tràmit d'urgència per a la Proposició de Llei sobre les transferències de serveis educatius, presentada pels G. p. Socialista, del PSUC i d'Esquerra Republicana.
2553	17-6	Sol·licitud a la Mesa del Parlament de tràmit d'urgència per a les Proposicions no de Llei sobre Pla d'Actuació Especial i Urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet, i per a establir un Pla d'actuació especial i urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet, presentades pels G. Socialista i del PSUC, respectivament.
2554	17-6	Moció subsegüent a la interpell·lació referent al retorn del patrimoni cooperatiu, presentada pel G. p. del PSUC.
2555	17-6	Carta adreçada a la Comissió de Drets Humans, tramesa pel Sr. Bingen Gorritxo Martikorena, empresonat a la Model de Barcelona.
2556	17-6	Moció subsegüent a la interpell·lació sobre

Reg. entr. núm.	Data	Concepte	Reg. entr. núm.	Data	Concepte
2557	17-6	l'equiparació de tarifes telefòniques d'extraradi amb tarifes telefòniques urbanes, presentada pel Diputat Sr. Joan Ganyet, del G. Socialista.	2570	23-6	d'Ascó, presentats pel President d'aquesta Comissió.
2558	17-6	Carta adreçada al M. H. Sr. President del Parlament relativa a la carta que la Presidenta de la Comissió de Drets Humans ha adreçat als membres d'aquesta Comissió, presentada per la Diputada Sra. Maria Dolors Calvet.	2571	23-6	Esmenes a la moció subsegüent a la interpellació sobre l'equiparació de tarifes telefòniques d'extraradi amb tarifes telefòniques urbanes, presentades pel G. p. de Convergència i Unió.
2559	19-6	Comunitat al M. H. Sr. President del Parlament relatiu a l'aprovació dels informes de les Ponències de la Comissió d'Investigació sobre la Central Nuclear d'Ascó, presentat pel President de la dita Comissió.	2572	23-6	Pregunta al Consell Executiu sobre l'oli comestible com a possible causant de la pneumònia atípica, formulada pel Diputat Sr. Delfí Robinat, del G. p. de Convergència i Unió, per tal que sigui resposta oralment en el Ple.
2560	19-6	Informe adreçat a l'Oficial Major del Parlament sobre el personal que presta o ha prestat serveis en el Servei de Comissions, presentat pel Cap de Comissions.	2573	23-6	Esmenes a la moció subsegüent a la interpellació sobre l'equiparació de tarifes telefòniques d'extraradi amb tarifes telefòniques urbanes, presentades pel G. p. d'Esquerra Republicana.
2561	19-6	Propostes de conclusió a les conclusions de la Comissió d'Investigació sobre la Central Nuclear d'Ascó, presentades pel Diputat Sr. Esteve Tomàs, del G. Socialista.	2574	23-6	Esmenes a la moció subsegüent a la interpellació sobre el retorn del patrimoni cooperatiu, presentades pel G. p. de Centristes.
2564	19-6	Propostes de conclusió a les conclusions de la Comissió d'Investigació sobre la Central Nuclear d'Ascó, presentades pel G. p. de Centristes.	2575	25-6	Esmenes a la moció subsegüent a la interpellació sobre el retorn del patrimoni cooperatiu, presentades pel G. Socialista.
2565	19-6	Informe adreçat a l'Oficial Major del Parlament sobre el personal adscrit al Servei de Protocol, Informació i Relacions Públiques, presentant pel Cap d'aquest Servei.	2576	25-6	Resposta a la pregunta formulada pel Diputat Sr. Luis Andrés García, del G. Socialista, sobre la pneumònia atípica, tramesa per l'H. Sr. Conseller de Sanitat i Seguretat Social.
2566	22-6	Vots particulars al Dictamen de la Comissió d'Investigació sobre la Central Nuclear d'Ascó, presentats pel G. p. del PSUC.	2577	25-6	Resposta a la pregunta formulada pels Diputats Srs. Lluís Medir i Celestino Sánchez, del G. p. del PSUC, sobre la possible ubicació d'un aeròdrom privat de caire esportiu a Llagostera, tramesa per l'H. Sr. Conseller de Política Territorial i Obres Públiques.
2567	22-6	Resposta a la pregunta formulada pel Diputat Sr. Maties Vives, del G. p. del PSUC, sobre la creació d'un Institut a la comarca de la Conca de Barberà, tramesa pel l'H. Sr. Conseller d'Ensenyament.	2578	25-6	Resposta a la pregunta formulada pels Diputats Srs. Lluís Medir i Celestino Sánchez, del G. p. del PSUC, sobre aeroports esportius, tramesa per l'H. Sr. Conseller de Política Territorial i Obres Públiques.
2568	22-6	Resposta a la pregunta formulada per la Diputada Sra. Marta A. Mata, del G. Socialista, sobre la construcció d'edificis escolars, tramesa per l'H. Sr. Conseller d'Ensenyament.	2579	25-6	Escrit adreçat al President de la Comissió d'Economia, Finances i Pressupost pel qual el Diputat no adscrit Sr. Pere Portabella comunica la seva baixa en aquesta Comissió.
2569	23-6	Resposta a la pregunta formulada per la Diputada Sra. Teresa Eulàlia Calzada i pel Diputat Sr. Marcel Planellas, del G. p. del PSUC, sobre la signatura d'un conveni entre els centres de formació professional i el gremi de tallers de reparació d'automòbils, tramesa per l'H. Sr. Conseller d'Ensenyament.	2580	25-6	Esmena a la Proposició no de Llei sobre transferències de serveis educatius, presentada pel G. p. d'Esquerra Republicana.
		Dictamen i conclusions de la Comissió d'Investigació sobre la Central Nuclear	2581	25-6	Esmena a la Proposició no de Llei sobre l'Institut de Mediació, Arbitratge i Conciliació, presentada pel G. p. d'Esquerra Republicana.
					Recull de signatures per a uns Països Catalans lliures de la nuclearització, presen-

Reg. entr. núm.	Data	Concepte	Reg. entr. núm.	Data	Concepte
		tat per un Grup de científics i tècnics per a un futur no nuclear.			lars, formulada pel Diputat Sr. Joan Besa, del G. p. de Centristes, per tal que sigui resposta oralment en el Ple.
2582	25-6	Esmenes a la Proposició no de Llei sobre un Pla d'actuació especial i urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet, del G. Socialista, presentades pel G. p. de Convergència i Unió.	2597	29-6	Propostes de resolució en relació amb el debat sobre l'atur, presentades pel G. Socialista.
2583	25-6	Esmenes a la Proposició no de Llei per a establir un Pla d'Actuació Especial i Urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet, del G. p. del PSUC, presentades pel G. p. de Convergència i Unió.	2598	29-6	Propostes de resolució en relació amb el debat sobre l'atur, presentades pel G. p. del PSUC.
2584	25-6	Esmenes a la Proposició no de Llei per a establir un Pla d'actuació especial i urgent per a solucionar els problemes d'engència i Unió.	2599	29-6	Propostes de resolució en relació amb el debat sobre l'atur, presentades pel G. p. d'Esquerra Republicana.
2585	25-6	Esmenes a la Proposició no de Llei sobre transferències de serveis educatius, presentades pel G. p. de Convergència i Unió.	2600	29-6	Propostes de resolució en relació amb el debat sobre l'atur, presentades pels G. p. de Convergència i Unió i de Centristes.
2586	25-6	Esmenes a la Proposició no de Llei sobre transferències de serveis educatius, presentades pel G. Socialista.	2601	29-6	Propostes de resolució en relació amb el debat sobre l'atur, presentades pels G. p. de Convergència i Unió, Socialista, del PSUC, de Centristes i d'Esquerra Republicana.
2587	25-6	Esmenes a la Proposició no de Llei sobre transferències de serveis educatius, presentades pel G. p. de Centristes.	2602	29-6	Propostes de resolució en relació amb el debat sobre l'atur, presentades pels G. p. de Convergència i Unió, del PSUC, de Centristes i d'Esquerra Republicana.
2588	25-6	Esmenes a la Proposició no de Llei sobre l'Institut de Mediació, Arbitratge i Conciliació, presentades pel G. p. de Centristes.	2603	29-6	Sol·licitud a la Mesa del Parlament de reconsideració de l'acord de la Mesa que fixa l'ordre de votació de les resolucions sobre l'atur, presentada pel G. p. del PSUC.
2589	25-6	Carta adreçada al Sr. Interventor del Parlament, tramesa pel Director General de Pressupostos i Tresor.	2604	29-6	Documents acreditatius presentats pel Sr. Manuel Pérez i Ríos, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.
2590	25-6	Pregunta al Consell Executiu sobre pous artesianes, formulada per la Diputada Sra. Trinitat Neras, del G. p. de Convergència i Unió, per tal que sigui resposta per escrit.	2605	29-6	Documents acreditatius presentats per la Sra. Mercè Reixach i Rodríguez, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.
2591	25-6	Moció subsegüent a la interpellació sobre el Conveni Generalitat-Caixa d'Estalvis, presentada pels Diputats Srs. Joan Comas i Joan Prats, del G. Socialista.	2606	29-6	Pregunta al Consell Executiu sobre la situació dels habitatges del barri Les Oliveres de Santa Coloma de Gramenet, formulada per la Diputada Sra. Rosa Barenys, del G. Socialista, per tal que sigui resposta per escrit.
2592	26-6	Pregunta al Consell Executiu sobre la sol·licitud de segregació del poble de la Serra d'Almos, formulada pel Diputat Sr. Maties Vives, del G. p. del PSUC.	2607	29-6	Pregunta al Consell Executiu sobre la possibilitat de fer extensius els abonaments per a estudiants de l'itinerari Barcelona-Bellaterra, al de Barcelona-Sabadell, formulada pel Diputat Sr. Jesús Prujà, del G. p. d'Esquerra Republicana, per tal que sigui resposta per escrit.
2594	26-6	Escrit adreçat al M. H. Sr. President del Parlament pel qual es retira el Programa d'Inversions Reals, presentat per l'H. Sr. Conseller d'Economia i Finances.	2608	29-6	Esmenes a la moció subsegüent a la interpellació sobre el conveni Generalitat-Caixa d'Estalvis, presentades pel G. p. de Convergència i Unió.
2595	26-6	Carta adreçada a la Presidenta de la Comissió de Drets Humans, relativa a la presó de la Trinitat, tramesa pel Col·legi Oficial de Metges.	2609	29-6	Informe bimensual adreçat a la Comissió de Govern Interior, presentat pels Diputats Interventors del Parlament.
2596	26-6	Pregunta al Consell Executiu sobre el nomenament de directors de Centres Esco-			

Reg. entr. núm.	Data	Concepte	Reg. entr. núm.	Data	Concepte
2610	29-6	Sol·licitud adreçada al M. H. Sr. President del Parlament d'un termini addicional de vint dies per tal de redactar i transcriure el Dictamen de la Comissió d'Investigació sobre l'Assalt i el Segrest al Banc Central de Barcelona, presentada pel President i Secretari d'aquesta Comissió.	2623	30-6	Sr. Vicenç Casanova, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.
2611	29-6	Pregunta al Consell Executiu sobre la campanya teatral del Grec-81, formulada pel Diputat Sr. Xavier Folch, del G. p. del PSUC, per tal que sigui resposta per escrit.	2624	30-6	Documents acreditatius presentats pel Sr. Dámaso Cuartero Sisamón, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.
2612	29-6	Pregunta al Consell Executiu sobre l'atorgament de subvencions per part del Departament de Cultura, formulada pel Diputat Sr. Xavier Folch, del G. p. del PSUC, per tal que sigui resposta per escrit.	2626	30-6	Documents acreditatius presentats pel Sr. Vicenç Casanova, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.
2614	29-6	Esmenes a la moció subsegüent a la interpellació sobre el conveni Generalitat-Caixa d'Estalvis, presentades pel G. p. de Convergència i Unió.	2627	30-6	Documents acreditatius presentats per la Sra. Josepa Méndez i Morera, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.
2615	29-6	Esmenes a la moció subsegüent a la interpellació sobre el conveni Generalitat-Caixa d'Estalvis, presentades pel G. p. de Centristes.	2629	30-6	Carta adreçada al M. H. Sr. President del Parlament i declaració de la Comissió de Drets Humans sobre la signatura, per part del Govern espanyol, de la Declaració de Competència de la Comissió de Drets Humans del Consell Europeu, presentada per la Presidenta de la Comissió de Drets Humans.
2616	30-6	Documents acreditatius presentats per la Sra. Marta Moreno i Gironès, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.	2630	30-6	Documents acreditatius presentats per la Sra. Caterina Haro i Buenaventura, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.
2617	30-6	Documents acreditatius presentats per la Sra. Mercè Vallejo i Barba, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.	2631	30-6	Documents acreditatius presentats pel Sr. Joaquim Ferret i Jacas, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.
2618	30-6	Documents acreditatius presentats pel Sr. Albert Palma i Ruiz, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.	2632	30-6	Carta adreçada a la Comissió de Drets Humans, presentada pel Sr. Rafael Valentín Mansilla.
2619	30-6	Documents acreditatius presentats pel Sr. Josep Farré i Morera, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.	2633	30-6	Documents acreditatius presentats per la Sra. Núria Farré i Cabrera, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.
2620	30-6	Pregunta al Consell Executiu sobre quina és la valoració dels resultats recollits del conveni entre els centres de formació professional i el gremi de tallers de reparació d'automòbils, formulada per la Diputada Sra. Teresa Eulàlia Calzada i pel Diputat Sr. Marcel Planellas, del G. p. del PSUC, per tal que sigui resposta per escrit.	2634	30-6	Documents acreditatius presentats per la Sra. M. Àngels Casanova i Acha, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.
2621	30-6	Documents acreditatius presentats pel Sr. Manuel Montañés i Lázaro, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.	2635	30-6	Documents acreditatius presentats per la Sra. Montserrat Damians i Masip, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.
2622	30-6	Documents acreditatius presentats pel			Documents acreditatius presentats pel Sr. Jaume Nebot i Gellida, d'acord amb la Base vuitena de les Bases per al concurs restringit del personal del Parlament.

c) Composició dels òrgans de la Cambra

— *La Mesa del Parlament, en sessió tinguda el dia 29 de juny de 1981, ha pres nota de l'escrit del Diputat no adscrit Sr. Pere Portabella i Ràfols comunicant la seva baixa de la Comissió d'Economia, Finances i Pressupost (Reg. 2578).*

e) Rectificacions per error tipogràfic

— Rectificació a *Relació de documents entrats a la Cambra* (BOPC 37, 1055)

On diu: *Sra. Manuel Jimenez i Bernadet.*

Ha de dir: *Sr. Manuel Giménez i Bernadet.*

— Rectificació al *SUMARI* (BOPC 38, 1066)

On diu: *Autorització de construcció prèvia.*

Ha de dir: *Autorització de construcció.*

— Rectificació a les *Autoritzacions i documentació en general sobre instal·lacions nuclears i radioactives* (BOPC 38, 1091)

On diu: *2.3. Autorització de construcció prèvia.*

Ha de dir: *2.3. Autorització de construcció.*

— Rectificació a *3.1.4. Control i vigilància ambiental radiològica* (BOPC 38, 1082)

On diu: *4. BOE...*

Ha de dir: *4. BOE núm. 95 de 21 d'abril de 1975.*

J. ÍNDEX DE TRAMITACIONS

Enclou tots els documents en tramitació i tramitats en el període de sessions actual, excepte les preguntes.

Claus:

(O) = Text original entrat al Parlament (corresponent al número del registre d'entrada que figura abans de cada títol).

(T) = Disposicions referents a la tramitació del document.

(P) = Informe de Ponència.

(D) = Dictamen de Comissió.

(A) = Text aprovat pel Ple del Parlament o per la Comissió per delegació d'aquell.

(R) = Retirada del document o rebuig del document.

Sigles de les Comissions parlamentàries que tramiten o han tramitat els textos:

/COAG/ Comissió Organització i Administració de la Generalitat i Govern Local.

/CJD/ Comissió de Justícia i Dret.

/CEF/ Comissió d'Economia, Finances i Pressupost.

/CIE/ Comissió d'Indústria i Energia.

/CARP/ Comissió d'Agricultura, Ramaderia i Pesca.

/CPT/ Comissió de Política Territorial.

/CPC/ Comissió de Política Cultural.

/CPS/ Comissió de Política Social.

/CDH/ Comissió de Drets Humans.

/CR/ Comissió de Reglament.

/CED/ Comissió de l'Estatut dels Diputats.

/CGI/ Comissió de Govern Interior.

/CCNA/ Comissió d'Investigació Central Nuclear d'Ascó.

/CAM/ Comissió d'Alta Muntanya.

A. LLEIS I ALTRES TEXTOS APROVATS**1. LLEIS I ALTRES NORMES**

736 *Llei de Biblioteques.* /COAG/. BOP, 10, 182 (O); 23, 598 (P); 24, 623 (D); DSPC, 47, 1311 (A); BOPC, 28, 773 (A).

— *Llei del Consell Consultiu de la Generalitat.* /COAG/. BOPC, 13, 227 (P); 17, 368 (P); 19, 455 (D i T); DSPC, 37, 986 (A); BOPC, 20, 491 (A).

1301 *Llei sobre Desplegament Legislatiu en Matèria d'Evacuació i Tractament d'Aigües Residuals.* /CPT/. BOPC, 14, 270 (O); 25, 675 (P); 31, 860 (D); DSPC, 58, 1522 (A); BOPC, 34 959 (A).

1458 *Llei de Pressupost de la Generalitat i les seves Entitats Autònomes per al 1981.* /CEF/. BOPC, 16, 3366 (O); 18, 400 (T); 20, 494 (P); 26, 707 (T i D); DSPC, 47, 1300 (A); 28, 777 (T); 31, 859 (T).

— *Llei de mesures urgents sobre la Funció Pública de la Generalitat de Catalunya.* /COAG/. (T); 31, 869 (P); 33, 936 (D); DSPC, 58, 1532 (A); 34, 965 (A).

— *Llei reguladora del Consell Assessor de RTVE a Catalunya.* /CPC/. BOPC, 25, 685 (O); 28, 782 (T); 35, 989 (P); 36, 1015 (D); DSPC, 63 (A); BOPC, 37, 1031 (A).

2. RESOLUCIONS I MOCIONS**a) Resolucions**

— *Resolució núm. 5/I sobre el Projecte de Transvasament d'aigües dels canals de l'Ebre cap a les comarques del Camp de Tarragona.* BOPC, 18, 429 (O); DSPC, 38, 1093 (A); BOPC, 18, 429 (A).

1270 *Resolució núm. 6/I sobre Protecció de la Zona Volcànica de la Garrotxa i altres espais naturals.* /CPT/. BOPC, 14, 281 (O); DSPC, 38, 1093 (A); BOPC, 18, 429 (A).

1273 *Resolució núm. 7/I sobre Competències de la Generalitat en matèria de Justícia i Dret.* /CJD/. BOPC, 14, 282 (O); DSPC, 35, 953 (A); BOPC, 20, 522 (A)

1329 *Resolució núm. 8/I sobre l'Edició Oficial Catalana de la «Compilación del Derecho Civil Especial de Cataluña».* /CJD/. BOPC, 15, 311 (O); DSPC, 36, 962 (A); BOPC, 20, 523 (A).

— *Resolució núm. 9/I sobre la compareixença del Parlament de Catalunya davant el Tribunal Constitucional.* DSPC, 37, 974 (A); BOPC, 21, 538 (O i A).

— *Resolució núm. 10/I sobre els esdeveniments al Congrés de Diputats a Madrid.* DSPC, 40, 1140 (A); BOPC, 21, 539 (O i A).

1401 *Resolució núm. 11/I referent a les Campanyes de Promoció i Prevenció de la Salut.* BOPC, 16, 343 (O); 18, 428 (T); 19, 468 (T); DSPC, 37, 1006 (A); BOPC, 21, 539 (A).

2232 *Resolució núm. 12/I sobre modificació de la Compilació del Dret Civil de Catalunya.* BOPC, 29, 825 (O); DSPC, 53, 1436 (A); BOPC, 21, 873 (A).

1643 *Resolució núm. 13/I sobre Protecció Civil.* /CJD/. BOPC, 18, 431 (O); 20, 523 (T); 21, 540 (T); DSPC, 41, 1148 (A); BOPC, 24, 631 (A).

2208 *Resolució núm. 14/I sobre Territorialització de les Inversions (Direccions Generals de Transports i Obres Públiques) en el Pressupost de la Generalitat.* BOPC, 27, 741 (O); DSPC, 47, 1311 (A); BOPC, 28, 790 (A).

— *Resolució núm. 15/I sobre la compareixença del Parlament de Catalunya davant el Tribunal Constitucional.* DSPC, 49, 1379 (A); BOPC, 28, 790 (O i A).

1705 *Resolució núm. 16/I sobre la Prestació de Serveis Públics a les comarques d'Alta Muntanya.* /CAM/. BOPC, 19, 469

- (O); 23, 614 (T); DSPC, 50, 1392 (A); BOPC, 31, 873 (A).
- 2092 *Resolució núm. 17/I sobre la demanda d'instal·lacions i serveis nàutics d'esplai. /CPT/. BOPC, 26, 725 (O); DSPC, 57, 1503 (A); BOPC, 33, 946 (T i A).*
- 2305 *Resolució núm. 18/I sobre la Divulgació i la Introducció de la Temàtica dels Drets Humans en l'Assignatura d'Ètica. BOPC, 31, 874 (O); 32, 927 (T); DSPC, 59 (A); BOPC, 34, 970 (T i A).*
- 2410 *Resolució núm. 19/I sobre l'Assalt i el Segrest al Banc Central de Barcelona. DSPC, 59 (A); BOPC, 34, 971 (O i A).*
- 1812 *Resolució núm. 20/I sobre les Bases per a la Selecció d'Obres a incloure en el Pla d'Obres i Serveis de Catalunya. /CEF/. BOPC, 21, 536 (O); 23, 613 (T); 32, 920 (T i P); 33, 941 (D); DSPC, 59 (A); BOPC, 34, 967 (T i A).*
- 2472 *Resolució núm. 21/I sobre el programa de la Política d'Ocupació a Catalunya. BOPC, 37, 1034 (O); DSPC, 68 (A); BOPC, 39 (T i A).*
- *Resolució núm. 22/I sobre l'estat actual de l'obra i de les instal·lacions de la Central Nuclear d'Ascó en relació amb la llicència concedida i les normes vigents en matèria de seguretat nuclear. /CCNA/. BOPC, 38 (D); DSPC, 69 (A); BOPC, 39 (A).*
- 2516 *Resolució núm. 23/I sobre el Pla d'Actuació Especial i Urgent per a solucionar els problemes d'ensenyament a Santa Coloma de Gramenet. /CPC/. BOPC, 37, 1040 i 1042 (O i T); DSPC, 70 (A); BOPC, 39 (T i A).*
- 2517
- 2538 *Resolució núm. 24/I sobre els criteris a establir per a l'adjudicació de places als professors d'ensenyament general bàsic. /CPC/. BOPC, 37, 1043 (O i T); DSPC, 70 (A); BOPC, 39 (T i A).*

b) Mocions

- 1575 *Moció núm. 4/I referent a allò que ha d'ésser la funció pública a Catalunya. BOPC, 17, 373 (O); DSPC, 37, 965 (A); BOPC, 21, 542 (A).*
- 1875 *Moció núm. 5/I sobre grups feixistes. BOPC, 21, 543 (O); DSPC, 48, 1351 (A); BOPC, 28, 976 (A).*
- 1876 *Moció núm. 6/I sobre l'ús de la llengua catalana. BOPC, 21, 543 (O); DSPC, 48, 1356 (A); BOPC, 28, 796 (A).*
- 2239 *Moció núm. 7/I sobre les policies locals i la policia autònoma. BOPC, 29, 827 (O); DSPC, 53, 1436 (A); BOPC, 31, 877 (T i A).*
- 2304 *Moció núm. 8/I sobre la localització de nous centres penitenciaris. BOPC, 31, 878 (O); DSPC, 59, (A); BOPC, 34, 973 (T i A).*
- 2554 *Moció núm. 9/I sobre el retorn del patrimoni cooperatiu. BOPC, 37, 1048 (O); DSPC, 66, (A); BOPC, 39 (T i A).*
- 2556 *Moció núm. 10/I sobre l'equiparació de les tarifes telefòniques d'extraradi amb les tarifes telefòniques urbanes. BOPC, 37, 1048 (O); DSPC, 66 (A); BOPC, 39 (O, T i A).*
- 2591 *Moció núm. 11/I sobre el Conveni Generalitat-Caixa d'Estalvis. DSPC, 69 (A); BOPC, 39 (O, T i A).*

B. PROJECTES DE LLEI

- 1389 *Projecte de Llei de creació d'Entitats Professionals Agràries. /CARP/. BOPC, 16, 333 (O); 18, 399 (T); 30, 851 (T); 33, 952 (T).*
- 1595 *Projecte de Llei de Finances Públiques de Catalunya. /CEF/. BOPC, 18, 402 (O); 19, 455 (T); 20, 516 (T); 32, 898 (P); 36, 1014 (R).*
- 1610 *Projecte de Llei per la qual s'aprova la Llista dels Noms Oficials dels Municipis de Catalunya. /COAG/. BOPC, 18, 416 (O); 19, 455 (T); 31, 887 (T); 35, 983 (T).*
- 1817 *Projecte de Llei de Protecció de la Zona Volcànica d'Olot. /CPT/. BOPC, 20, 516 (O); 23, 516 (T); 24, 626 (T).*
- 2045 *Projecte de Llei per la qual es declara incorporada a la Tradició Jurídica catalana la Doctrina emanada del Tribunal de Cassació de Catalunya. BOPC, 25, 648 (O); 31, 869 (R).*
- 2227 *Projecte de Llei que crea l'Entitat Autònoma d'Organització*

d'Actes Culturals. /CPC/. BOPC, 28, 778 (O); 30, 839 (T); 33, 935 (T).

- 2263 *Projecte de Llei sobre Protecció de la Legalitat Urbanística. BOPC, 29, 815 (O); 32, 919 (T).*
- 2276 *Projecte de Llei de Fundacions Privades Catalanes. /CJD/. BOPC, 30, 839 (O); 32, 919 (T).*
- 2345 *Projecte de Llei de Creació de l'Institut Català de Serveis a la Joventut. BOPC, 33, 935 (O); 39, (T).*
- 2427 *Projecte de Llei de Patrimoni de la Generalitat. /CEF/. BOPC, 35, 983 (O); 36, 1014 (T); 37, 1034 (T).*

C. PROPOSICIONS DE LLEI

- 1737 *Proposició de Llei sobre declaració com a paratge natural d'interès nacional i reserva integral geològica de la zona volcànica d'Olot. BOPC, 19, 460 (O); DSPC, 48, 1327 (R); BOPC, 28, 781 (R).*
- 1767 *Proposició de Llei sobre Serveis Socials. BOPC, 19, 462 (O); DSPC, 48, 1338 (R); BOPC, 28, 781 (R).*
- 1804 *Proposició de Llei de supressió del Capítol I, del Títol I, del Llibre IV, de la Compilació de Dret Civil Especial de Catalunya, relatiu a la intercessió de la dona. BOPC, 20, 519 (O); DSPC, 48, 1344 (R); 28, 781 (R).*
- 1966 *Proposició de Llei sobre filiació extramatrimonial. BOPC, 24, 627 (O); 30, 844 (R).*
- 2013 *Proposició de Llei sobre el Servei de Sismologia de Catalunya. BOPC, 25, 688 (O); 29, 824 (R).*
- 2147 *Proposició de Llei de modificació de la Llei 6/1980 de 17 de desembre. BOPC, 27, 740 (O i T).*
- 2184 *Proposició de Llei de modificació de la Compilació del Dret Civil Especial de Catalunya. BOPC, 28, 782 (O); 31, 872 (R).*
- 2220 *Proposició de Llei sobre l'Usdefruit Vidual. BOPC, 28, 789 (O); 30, 844 (R).*
- 2332 *Proposició de Llei sobre el Servei de Sismologia a Catalunya. BOPC, 33, 940 (O); 39, (T).*
- *Proposició de Llei de Normalització Lingüística a Catalunya. /CPC/. BOPC, 39 (O i T).*
- 2546 *Proposició de Llei sobre declaració com a paratge natural d'interès nacional del Massís del Pedraforca (Berguedà). BOPC, 39 (O).*

E. PROPOSTES DE RESOLUCIÓ

2. PROPOSTES SUBSEGÜENTS A UN PROJECTE O COMUNICAT DEL GOVERN

- 1882 *Directrius i esquema del Pla Territorial de Catalunya. BOPC, 22, 559 (O); 23, 614 (T).*

4. PROPOSICIONS NO DE LLEI I ALTRES PROPOSTES

- 1837 *Proposició no de Llei sobre el Procés de Derogació de la Llei Orgànica 11/1980, de l'1 de desembre, sobre els Supòsits Previstos en l'Article 55.2 de la Constitució. /CJD/. BOPC, 21, 541 (O); 23, 614 (T); 24, 632 (T); DSPC, 43, 1177 (R); BOPC, 27, 741 (R).*
- 1844 *Proposició no de Llei sobre el Personal Contractat o Interí inclòs el Personal Transferit. /COAG/. BOPC, 21, 541 (O); 23, 615 (T); 24, 632 (R).*
- 1970 *Proposició no de Llei sobre el Tractament de la Llengua en l'Ensenyament no Universitari. /CPC/. BOPC, 24, 633 (O); 26, 724 (T); 28, 791 (T); DSPC, 55, 1476 (R); BOPC, 33, 945 (R).*
- 2348 *Proposició no de Llei sobre el Fons de Garantia Salarial. BOPC, 33, 947 (O).*
- 2396 *Proposició no de Llei sobre l'Aprofitament de les Aigües del Riu Segre. /CPT/. BOPC, 34, 972 (O); 36, 1018 (T).*
- 2420 *Proposició no de Llei sobre la Declaració del Parlament condemnant enèrgicament l'atemptat sofert pel professor Federico Jiménez Losantos. /CJD/. BOPC, 35, 997 (O); 36, 1018 (T); 39 (T).*
- 2451 *Proposició no de Llei sobre l'Institut de Mediació, Arbitratge i Conciliació (IMSC). BOPC, 36, 1018 (O); 39 (T).*

G. INTERPELLACIONS I MOCIONS**I. INTERPELLACIONS**

- 1665 *Interpellació al Consell Executiu sobre grups feixistes.* BOPC, 18, 432 (O); DSPC, 37, 1007 (T).
- 1690 *Interpellació al Consell Executiu sobre l'ús de la llengua catalana.* BOPC, 18, 433 (O); DSPC, 37, 1009 (T).
- 1703 *Interpellació al Consell Executiu sobre el local ocupat actualment pel Servei Social d'Higiene i Seguretat del Treball a Barcelona.* BOPC, 19, 471 (O); DSPC, 48, 1357 (R).
- 1717 *Interpellació a l'H. Sr. Conseller de Governació sobre les policies locals.* BOPC, 19, 471 (O); DSPC, 48, 1357 (T).
- 1766 *Interpellació a l'H. Sr. Conseller de Política Territorial i Obres Públiques referent a quin és el criteri de la Conselleria sobre les carreteres que travessen nuclis urbans.* BOPC, 19, 470 (O); 24, 634 (R).
- 2023 *Interpellació al Consell Executiu sobre l'ordenació del sector del taxi a Catalunya.* BOPC, 25, 689 (O); DSPC, 53, 1437 (T).
- 2032 *Interpellació al Consell Executiu sobre l'organització administrativa interna de la Vall d'Aran i l'ensenyament de l'aranès.* BOPC, 25, 690 (O); DSPC, 53, 1440 (T).
- 2122 *Interpellació a l'H. Sr. Conseller de Cultura i Mitjans de Comunicació sobre el Centre Dramàtic de la Generalitat amb seu al teatre Romea.* BOPC, 27, 742 (O); DSPC, 53, 1441 (T).
- 2140 *Interpellació al Consell Executiu sobre la localització de nous centres penitenciaris.* BOPC, 27, 743 (O); DSPC, 53, 1444 (T).
- 2164 *Interpellació al Consell Executiu sobre traspassos de serveis de l'Estat en matèria de reforma i desenvolupament agrari.* BOPC, 27, 744 (O); DSPC, 54, 1452 (T).
- 2209 *Interpellació al Consell Executiu sobre la problemàtica dels cossos de bombers.* BOPC, 28, 794 (O); DSPC, 59 (T).
- 2211 *Interpellació al Consell Executiu sobre els fraus electorals.* BOPC, 28, 795 (O); DSPC, 59 (T).
- 2240 *Interpellació al Consell Executiu sobre l'Ajuntament de Deltebre.* BOPC, 29, 826 (O); DSPC, 59 (T).
- 2301 *Interpellació al Consell Executiu sobre el retorn del patrimoni cooperatiu.* BOPC, 31, 875 (O); DSPC, 63 (T).
- 2302 *Interpellació al Consell Executiu sobre la presentació d'un projecte de llei de societats cooperatives.* BOPC, 31, 876 (O); DSPC, 63 (T).
- 2331 *Interpellació al Consell Executiu sobre l'equiparació de tarifes telefòniques d'extraradi amb tarifes telefòniques urbanes.* BOPC, 33, 949 (O); DSPC, 64 (T).
- 2407 *Interpellació al Consell Executiu sobre el conveni Generalitat-Caixa d'Estalvis.* BOPC, 35, 998 (O); DSPC, 66 (T).
- 2408 *Interpellació al Consell Executiu sobre les activitats terroristes a Catalunya.* BOPC, 35, 999 (O); DSPC, 66 (T).
- 2423 *Interpellació a l'H. Sr. Conseller d'Indústria i Energia sobre l'empresa Hispano Olivetti, SA.* BOPC, 35, 999 (O); DSPC, 66 (T).
- 2475 *Interpellació al Consell Executiu sobre la situació dels antics funcionaris de la Generalitat.* BOPC, 37, 1045 (O).
- 2550 *Interpellació al Consell Executiu sobre el Fons de Garantia Salarial.* BOPC, 39 (O).

2. MOCIONS SUBSEGÜENTS A INTERPELLACIONS

- 2299 *Moció subsegüent a la interpellació a l'H. Sr. Conseller de Política Territorial i Obres Públiques sobre l'ordenació del sector del taxi (Reg. 2023).* BOPC, 31, 878 (O); DSPC, 59 (R); BOPC, 34, 973 (R).
- 2419 *Moció subsegüent a la interpellació al Consell Executiu sobre l'Ajuntament de Deltebre (Reg. 2240).* BOPC, 35, 1000 (O); DSPC, 63 (T i R); BOPC, 37, 1046 (T i R).
- 2421 *Moció subsegüent a la interpellació al Consell Executiu sobre fraus electorals (Reg. 2211).* BOPC, 35, 1001 (O); DSPC, 63 (T i R); BOPC, 37, 1047 (T i R).